

EINBAU- UND BEDIENUNGSANLEITUNG



EB 5575

Originalanleitung



Heizungs- und Fernheizungsregler TROVIS 5575

Firmwareversion 2.48



Ausgabe August 2018

Hinweise zur vorliegenden Einbau- und Bedienungsanleitung

Diese Einbau- und Bedienungsanleitung (EB) leitet zur sicheren Montage und Bedienung an. Die Hinweise und Anweisungen dieser EB sind verbindlich für den Umgang mit SAMSON-Geräten. Die bildlichen Darstellungen und Illustrationen in dieser EB sind beispielhaft und daher als Prinzipdarstellungen aufzufassen.

- Für die sichere und sachgerechte Anwendung diese EB vor Gebrauch sorgfältig lesen und für späteres Nachschlagen aufbewahren.
- Bei Fragen, die über den Inhalt dieser EB hinausgehen, After Sales Service von SAMSON kontaktieren (aftersaleservice@samsongroup.com).



Die gerätebezogenen Einbau- und Bedienungsanleitungen liegen den Geräten bei. Die jeweils aktuellsten Dokumente stehen im Internet unter www.samsongroup.com > **Service & Support** > **Downloads** > **Dokumentation** zur Verfügung.

Hinweise und ihre Bedeutung

GEFAHR

Gefährliche Situationen, die zum Tod oder zu schweren Verletzungen führen

WARNUNG

Situationen, die zum Tod oder zu schweren Verletzungen führen können

HINWEIS

Sachschäden und Fehlfunktionen

Info

Informative Erläuterungen

Tipp

Praktische Empfehlungen

1	Sicherheitshinweise und Schutzmaßnahmen	1-1
1.1	Hinweise zu möglichen schweren Personenschäden	1-3
1.2	Hinweise zu möglichen Sachschäden.....	1-4
2	Kennzeichnungen am Gerät.....	2-1
2.1	Typenschild.....	2-1
2.2	Geräteausstattung	2-1
2.3	Firmwareversionen.....	2-2
3	Aufbau und Wirkungsweise.....	3-1
3.1	Konfiguration mit TROVIS-VIEW.....	3-1
3.2	Technische Daten	3-2
3.3	Maße.....	3-3
3.4	Werte für Widerstandsthermometer.....	3-4
4	Lieferung und innerbetrieblicher Transport.....	4-1
4.1	Lieferung annehmen.....	4-1
4.2	Heizungsregler auspacken.....	4-1
4.3	Heizungsregler transportieren	4-1
4.4	Heizungsregler lagern	4-1
5	Montage.....	5-1
5.1	Einbaubedingungen	5-1
5.2	Montage vorbereiten	5-1
5.3	Heizungsregler montieren.....	5-1
5.4	Elektrischen Anschluss herstellen.....	5-2
6	Bedienung	6-1
6.1	Bedienelemente.....	6-1
6.2	Schnittstellen.....	6-5
7	Inbetriebnahme und Konfiguration.....	7-1
7.1	Anlagenkennziffer einstellen	7-2
7.2	Funktionen aktivieren und deaktivieren	7-3
7.3	Parameter ändern	7-5
7.4	Sensor abgleichen	7-6
7.5	Individuelle Schlüsselzahl einstellen	7-8
8	Betrieb.....	8-1
8.1	Betriebsart einstellen	8-1
8.2	Zeitprogramme	8-1
8.2.1	Zeit/Datum einstellen	8-1
8.2.2	Nutzungszeiten anpassen.....	8-2

Inhalt

8.2.3	Sondernutzung Partyzeit einstellen	8-5
8.2.4	Sondernutzung Feiertage einstellen	8-6
8.2.5	Sondernutzung Ferienzeiten einstellen.....	8-7
8.3	Tag-/Nacht-Sollwerte einstellen.....	8-8
8.4	Werkseinstellung laden.....	8-9
8.6	Informationen ablesen	8-9
8.7	Erweiterte Betriebsebene aufrufen	8-11
8.8	Heizungsregler im Handbetrieb betreiben	8-12
9	Störung.....	9-1
9.1	Fehlerliste	9-1
9.2	Sensorausfall	9-2
9.3	Temperaturüberwachung	9-3
10	Instandhaltung	10-1
11	Außerbetriebnahme	11-1
12	Demontage	12-1
13	Reparatur	13-1
13.1	Geräte an SAMSON senden.....	13-1
14	Entsorgung.....	14-1
15	Zertifikate	15-1
16	Anhang A (Konfigurationshinweise)	16-1
16.1	Anlagen	16-1
16.2	Funktionen Heizkreis	16-39
16.2.1	Witterungsgeführte Regelung	16-39
16.2.1.1	Steigungskennlinie	16-40
16.2.1.2	4-Punkte-Kennlinie	16-42
16.2.2	Festwertregelung.....	16-43
16.2.3	Fußbodenheizung/Estrichrocknung.....	16-44
16.2.4	Außentemperaturabhängiges Abschalten.....	16-46
16.2.4.1	AT-Abschaltwert Nennbetrieb.....	16-46
16.2.4.2	AT-Abschaltwert Reduzierbetrieb.....	16-46
16.2.4.3	AT-Einschaltwert Nennbetrieb	16-46
16.2.5	Pufferspeicheranlagen	16-47
16.2.6	Sommerbetrieb	16-49
16.2.7	Verzögerte Außentemperaturanpassung	16-50
16.2.8	Fernbedienung.....	16-50

16.2.9	Optimierung	16-51
16.2.10	Kurzzeitadaption	16-52
16.2.11	Kurzzeitadaption ohne Außensensor (raumtemperaturgeführt).....	16-53
16.2.12	Adaption.....	16-54
16.2.13	Kälterege lung	16-55
16.3	Funktionen Trinkwasserkreis	16-57
16.3.1	Trinkwassererwärmung im Speichersystem	16-57
16.3.1.1	Trinkwasserkreis nachgeregelt mit Durchgangsventil.....	16-59
16.3.2	Trinkwassererwärmung im Speicherladesystem.....	16-60
16.3.2.1	Kaltladeschutz	16-62
16.3.3	Trinkwassererwärmung im Durchflusssystem	16-63
16.3.4	Trinkwassererwärmung mit Solarsystem	16-64
16.3.5	Zwischenheizbetrieb.....	16-65
16.3.6	Parallellauf der Pumpen.....	16-65
16.3.7	Zirkulationspumpe bei Speicherladung	16-65
16.3.8	Vorrangschaltung.....	16-66
16.3.8.1	Inversregelung	16-66
16.3.8.2	Absenkbetrieb	16-67
16.3.9	Trinkwasserspeicher zwangsweise laden	16-68
16.3.10	Thermische Desinfektion des Trinkwasserspeichers	16-68
16.4	Anlagenübergreifende Funktionen	16-70
16.4.1	Automatische Sommer-Winterzeitumschaltung	16-70
16.4.2	Frostschutz.....	16-70
16.4.3	Zwangslauf der Pumpen	16-71
16.4.4	Rücklauf temperaturregung	16-71
16.4.5	Kondensat-Anstauregung	16-73
16.4.6	Dreipunkt-Regelung.....	16-73
16.4.7	Zweipunkt-Regelung.....	16-74
16.4.8	Regelkreis/Regler über Binäreingang freigeben.....	16-74
16.4.9	Externe Bedarfsverarbeitung	16-75
16.4.10	Volumenstrom-/Leistungsbegrenzung in Rk1	16-76
16.4.11	Begrenzung über Impulseingang	16-77
16.4.12	Begrenzung über 0(4)-bis-20-mA-Signal	16-78
16.4.13	Schleimengenbegrenzung über Binäreingang	16-79
16.4.14	Begrenzung der errechneten Leistung.....	16-79
16.4.15	Gerätebus	16-81
16.4.15.1	Bedarf verarbeiten oder anfordern	16-81

Inhalt

16.4.15.2	Außentemperaturen senden und empfangen	16-83
16.4.15.3	Uhrzeit synchronisieren	16-84
16.4.15.4	Reglerübergreifender Vorrang	16-84
16.4.15.5	Fehlermeldungen vom Gerätebus anzeigen	16-85
16.4.15.6	Raumleitgerät TROVIS 5570 aufschalten	16-85
16.4.16	Handebene sperren	16-86
16.4.17	Drehschalter sperren	16-86
16.4.18	Betrieb der Zubringerpumpe	16-86
16.5	Kommunikation	16-87
16.5.1	Speichermodul/Minimodul	16-87
16.5.2	Datenlogging	16-87
16.6	Funktionsblocklisten	16-89
16.7	Parameterlisten	16-101
16.8	Kundenspezifische Daten	16-110
16.9	Abkürzungen	16-118
17	Anhang B	17-1
17.1	Zubehör	17-1
17.2	Service	17-2

1 Sicherheitshinweise und Schutzmaßnahmen

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Heizungs- und Fernheizungsregler TROVIS 5575 dient zur Regelung von maximal zwei Regelkreisen:

- Regelung eines Primär-Wärmeaustauschers oder Kessels: max. ein gemischter und ein ungemischter Heizkreis (jeweils witterungsgeführt)/Steuerung der Trinkwassererwärmung sekundärseitig
- Regelung eines witterungsgeführten Heizkreises und einer Trinkwassererwärmung mit zwei primärseitigen Ventilen
- Regelung zweier witterungsgeführter Heizkreise mit zwei primärseitigen Ventilen

Der Heizungs- und Fernheizungsregler ist für genau definierte Bedingungen ausgelegt. Daher muss der Betreiber sicherstellen, dass der Heizungs- und Fernheizungsregler nur dort zum Einsatz kommt, wo die Einsatzbedingungen den bei der Bestellung zugrunde gelegten Kriterien entsprechen. Falls der Betreiber den Heizungs- und Fernheizungsregler in anderen Anwendungen oder Umgebungen einsetzen möchte, muss er hierfür Rücksprache mit SAMSON halten.

SAMSON haftet nicht für Schäden, die aus Nichtbeachtung der bestimmungsgemäßen Verwendung resultieren sowie für Schäden, die durch äußere Kräfte oder andere äußere Einwirkungen entstehen.

→ Einsatzgrenzen, -gebiete und -möglichkeiten den technischen Daten entnehmen.

Vernünftigerweise vorhersehbare Fehlanwendung

Der Heizungs- und Fernheizungsregler ist nicht für die folgenden Einsatzgebiete geeignet:

- Einsatz außerhalb der durch die technischen Daten und durch die bei Auslegung definierten Grenzen

Ferner entsprechen folgende Tätigkeiten nicht der bestimmungsgemäßen Verwendung:

- Verwendung von Ersatzteilen, die von Dritten stammen
- Ausführung von nicht beschriebenen Instandhaltungs- und Reparaturarbeiten

Qualifikation des Bedienungspersonals

Der Heizungs- und Fernheizungsregler darf nur durch Fachpersonal unter Beachtung anerkannter Regeln der Technik eingebaut, in Betrieb genommen, instand gehalten und repariert werden. Fachpersonal im Sinne dieser Einbau- und Bedienungsanleitung sind Personen, die aufgrund ihrer fachlichen Ausbildung, ihrer Kenntnisse und Erfahrungen sowie der Kenntnis der einschlägigen Normen die ihnen übertragenen Arbeiten beurteilen und mögliche Gefahren erkennen können.

Persönliche Schutzausrüstung

Für den direkten Umgang mit dem Heizungs- und Fernheizungsregler ist keine Schutzausrüstung erforderlich.

Änderungen und sonstige Modifikationen

Änderungen, Umbauten und sonstige Modifikationen des Produkts sind durch SAMSON nicht autorisiert. Sie erfolgen ausschließlich auf eigene Gefahr und können unter anderem zu Sicherheitsrisiken führen sowie dazu, dass das Produkt nicht mehr den für seine Verwendung erforderlichen Voraussetzungen entspricht.

Warnung vor Restgefahren

Der Heizungs- und Fernheizungsregler hat direkten Einfluss auf angesteuerte Bauteile der Heizungsanlage wie Stellventile und Pumpen. Um Personen- oder Sachschäden vorzubeugen, müssen Betreiber und Bedienungspersonal Gefährdungen, die an den Anlagenbauteilen vom Durchflussmedium und Betriebsdruck sowie vom Stelldruck und von beweglichen Teilen ausgehen können, durch geeignete Maßnahmen verhindern. Dazu müssen Betreiber und Bedienungspersonal alle Gefahrenhinweise, Warnhinweise und Hinweise der mitgeltenden Dokumente befolgen.

Sorgfaltspflicht des Betreibers

Der Betreiber ist für den einwandfreien Betrieb sowie für die Einhaltung der Sicherheitsvorschriften verantwortlich. Der Betreiber ist verpflichtet, dem Bedienungspersonal diese und die mitgeltenden Dokumente zur Verfügung zu stellen und das Bedienungspersonal in der sachgerechten Bedienung zu unterweisen. Weiterhin muss der Betreiber sicherstellen, dass das Bedienungspersonal oder Dritte nicht gefährdet werden.

Sorgfaltspflicht des Bedienungspersonals

Das Bedienungspersonal muss mit dieser Einbau- und Bedienungsanleitung und mit den mitgeltenden Dokumenten vertraut sein und sich an die darin aufgeführten Gefahrenhinweise, Warnhinweise und Hinweise halten. Darüber hinaus muss das Bedienungspersonal mit den geltenden Vorschriften bezüglich Arbeitssicherheit und Unfallverhütung vertraut sein und diese einhalten.

Mitgeltende Normen und Richtlinien

Der mit dem CE-Kennzeichen versehene Heizungs- und Fernheizungsregler TROVIS 5575 erfüllt die Anforderungen der Richtlinien 2014/30/EU und 2014/35/EU.

Der mit dem EAC-Kennzeichen versehene Heizungs- und Fernheizungsregler TROVIS 5575 erfüllt die Anforderungen der Richtlinien TR CU 004/2011 und TR CU 020/2011.

Die Konformitätserklärung und das TR-CU-Zertifikat stehen im Kapitel „Zertifikate“ zur Verfügung.

Der Heizungs- und Fernheizungsregler ist für den Einsatz in Niederspannungsanlagen vorgesehen.

→ Bei Anschluss, Instandhaltung und Reparatur die einschlägigen Sicherheitsvorschriften beachten.

1.1 Hinweise zu möglichen schweren Personenschäden

GEFÄHR

Lebensgefahr durch elektrischen Schlag!

- Vor Herstellen des elektrischen Anschlusses, bei Arbeiten am Heizungs- und Fernheizungsregler und vor dem Öffnen des Heizungs- und Fernheizungsreglers Versorgungsspannung abschalten und gegen Wiedereinschalten sichern.
- Nur Ausschaltgeräte einsetzen, die gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten gesichert werden können.
- Bei Einstellarbeiten an spannungsführenden Teilen Abdeckungen nicht entfernen.

1.2 Hinweise zu möglichen Sachschäden

! HINWEIS

Beschädigung des Heizungs- und Fernheizungsreglers durch Überschreitung der zulässigen Toleranzen der Versorgungsspannung!

Der Heizungs- und Fernheizungsregler ist für den Einsatz in Niederspannungsanlagen vorgesehen.

→ Die zulässigen Toleranzen der Versorgungsspannung einhalten.

Fehlfunktion durch nicht anwendungsgerechte Konfiguration!

Der Heizungs- und Fernheizungsregler wird mithilfe von Funktionen und Parametern für spezifische Anwendungen eingestellt. Funktions- und Parametereinstellungen wirken sich direkt auf die Stellglieder aus.

→ Konfiguration entsprechend der spezifischen Anwendung vornehmen.

Manipulation der Konfiguration durch Fremdzugriff!

Der Heizungs- und Fernheizungsregler kann durch eine Schlüsselzahl vor Fremdeingriff geschützt werden. Die Schlüsselzahl für die Erstinbetriebnahme ist am Ende dieser Einbau- und Bedienungsanleitung vorgegeben.

→ Schlüsselzahl nicht an Unbefugte weitergeben und unzugänglich aufbewahren.

Beschädigung des Heizungs- und Fernheizungsreglers durch große Temperaturunterschiede!

→ Vor Inbetriebnahme Temperaturengleich zwischen Umgebung und Heizungs- und Fernheizungsregler abwarten.

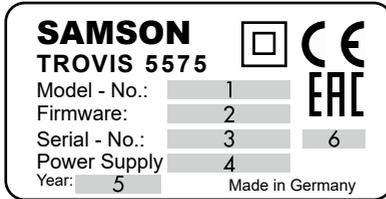
Anlagenschäden durch Frost!

Der Frostschutzbetrieb ist im Handbetrieb deaktiviert.

→ Heizungsanlage bei kalten Temperaturen nicht dauerhaft im Handbetrieb betreiben.

2 Kennzeichnungen am Gerät

2.1 Typenschild



- 1 Modellnummer
- 2 Firmwareversion
- 3 Seriennummer
- 4 Versorgungsspannung
- 5 Produktionsdatum: Monat Jahr
- 6 Sicherung

2.2 Geräteausstattung

Typ	Ausstattung		
	Hintergrundbeleuchtung	Gerätebus	zus. Pumpenausgang
TROVIS 5575-000x	•	•	–
TROVIS 5575-001x	•	•	•
TROVIS 5575-002x	–	–	–

2.3 Firmwareversionen

Änderungen der Heizungsregler-Firmware gegenüber Vorgängerversion	
alt	neu
1.70	1.71
	<p>Fehlermeldung „Err 2 – Werkseinstellung gelesen“ wird nicht mehr angezeigt, vgl. Kapitel „Störung“.</p> <p>Es kann eine Auswahl einzelner Fehlermeldungen getroffen werden, die über Gerätebus weitergeleitet werden sollen.</p>
1.71	1.82
	<p>Eine abgebrochene Estrichrocknung kann über die Einstiegspunkte 'START Temperaturhaltephase' oder 'START Temperaturabbauphase' fortgesetzt werden, vgl. Anhang A.</p> <p>Bei der thermischen Desinfektion kann über die 'Haltezeit Desinfektionstemperatur' festgelegt werden, wie lange die Desinfektionstemperatur anliegen muss, damit die Desinfektion als erfolgreich gewertet wird, vgl. Anhang A.</p> <p>Über Binäreingang ist neben der Freigabe einzelner Regelkreise auch die Freigabe des Reglers möglich, vgl. Anhang A.</p>
	1.90
1.82	1.90
	<p>In der Konfigurationsebene CO1 ist die Funktion „4-Punkte-Kennlinie“ auch bei den Anlagen 3.x konfigurierbar, vgl. CO1 -> F11.</p>
1.90	1.95
	<p>Die Vorrangschaltung (Inversregelung und Absenkbetrieb) kann unabhängig vom Zeit- und Temperaturverhalten der Anlage eingestellt werden, vgl. Anhang A.</p>
1.95	2.00
	<p>Implementierung einer neuen Anlage (Anlagenkennziffer 10.5), vgl. Anhang A</p> <p>Der Grenzscharter für die Schleichmengenbegrenzung kann auch an Eingang RÜF1 angeschlossen werden. In früheren Versionen war nur der Anschluss an die Klemmen 04/12 möglich, vgl. Anhang A.</p> <p>Ein über den Gerätebus gekoppelter Primärregler kann den Bedarf nachgeschalteter Regler ab der Version 2.00 wahlweise in Regelkreis Rk1 und/oder Rk2 empfangen und verarbeiten, vgl. Kapitel 7.11.1.</p>
	2.00
2.00	2.12
	<p>Neue hydraulische Schaltvariante 11.6, vgl. Anhang A.</p> <p>Neue Funktion Kälterege lung, vgl. Anhang A.</p> <p>Die Kälterege lung bewirkt eine Wirkrichtungsumkehr und eine Rücklauftemperatur-Minimalbegrenzung in Rk1/Rk2.</p>

Änderungen der Heizungsregler-Firmware gegenüber Vorgängerversion	
alt	neu
2.12	<p>2.13</p> <p>Die Vorrangschaltungsfunktionen Inversregelung und Absenkbetrieb können bei Anlage 4.5 entweder nur für einen Heizkreis Rk1 oder Rk2 oder für beide Heizkreise Rk1 und Rk2 aktiviert werden, vgl. Anhang A.</p>
2.13	<p>2.14</p> <p>Die Kälteregelelung kann in Anlagen mit und ohne Außensensor erfolgen, vgl. Anhang A.</p>
2.14	<p>2.20</p> <p>Neue hydraulische Schaltvarianten 16.x (Pufferspeicheranlagen), vgl. Anhang A.</p> <p>Ab dieser Firmware erfolgt kein Abbruch der Estrichrocknung bei Abweichung der Vorlauftemperatur, vgl. Anhang A.</p>
2.20	<p>2.26</p> <p>Interne Änderungen</p>
2.26	<p>2.28</p> <p>Neue Anlage 11.5, vgl. Anhang A.</p>
2.28	<p>2.41</p> <p>Neue Funktionen und Parameter bei Pufferspeicheranlagen, vgl. Anhang A.</p> <ul style="list-style-type: none"> - CO1 -> F22: SLP rücklauftemperaturabhängig <p>Neue Parameter in Parameterebene PA1:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Min. Sollwert Pufferladung - Pufferladung beenden - Überhöhung Ladetemperatur - Nachlauf Ladepumpe <p>Neue Parameter in Parameterebene PA4:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Maximale Puffertemperatur <p>Raumleitgerät TROVIS 5570 nicht mehr lieferbar</p> <p>Einschränkungen bei Verwendung des Minimoduls (Best.-Nr. 1400-7436), vgl. Anhang A.</p>
2.41	<p>2.45</p> <p>Bei aktiver Funktion Kaltladeschutz kann die Ventilstellung zwischen 1 und 100 % (WE 10 %) festgelegt werden.</p>
2.45	<p>2.48</p> <p>Interne Änderungen</p>

3 Aufbau und Wirkungsweise

Der Heizungs- und Fernheizungsregler TROVIS 5575 dient zur Regelung von maximal zwei Regelkreisen.

- Regelung eines Primär-Wärmeaustauschers oder Kessels: max. ein gemischter und ein ungemischter Heizkreis (jeweils witterungsgeführt)/Steuerung der Trinkwassererwärmung sekundärseitig
- Regelung eines witterungsgeführten Heizkreises und einer Trinkwassererwärmung mit zwei primärseitigen Ventilen
- Regelung zweier witterungsgeführter Heizkreise mit zwei primärseitigen Ventilen

Der Heizungs- und Fernheizungsregler TROVIS 5575 wird durch Einstellen einer Anlagenkennziffer an die konkrete Anlage angepasst. Die Auswahl zusätzlicher, nicht in der Anlage-Grundkonfiguration enthaltener Sensoren und/oder Funktionen erfolgt anschließend über die Festlegung von Funktionsblöcken. In die entsprechenden Ebenen gelangt man durch Auswahl der Schalterstellung und anschließende Eingabe der Schlüsselzahl. Für das Fachpersonal sind Konfigurationsebenen zur Festlegung von Funktionsblöcken durch „CO“ und Parametrierebenen durch „PA“ gekennzeichnet. Die Dateneingabe und Abfrage am Heizungs- und Fernheizungsregler erfolgt mit einem Dreh und Druckknopf. Sie wird durch Symboleinblendungen am LC-Display unterstützt. Mit Hilfe des Drehschalters werden die Betriebsarten und die wesentlichen Parameter der einzelnen Kreise eingestellt.

3.1 Konfiguration mit TROVIS-VIEW

Die Konfiguration des Heizungs- und Fernheizungsreglers kann über die Software TROVIS-VIEW erfolgen.

Der Heizungs- und Fernheizungsregler TROVIS 5575 wird hierfür über die seitliche RJ-45-Buchse mit dem PC verbunden.

TROVIS-VIEW erlaubt eine einfache Parametrierung des Heizungs- und Fernheizungsreglers und die Visualisierung der Prozessparameter im Online-Betrieb.

i Info

TROVIS-VIEW ist eine einheitliche Bediensoftware für verschiedene SAMSON-Geräte, die mit diesem Programm und einem gerätespezifischen Modul konfiguriert und parametrieren werden können. Das Gerätemodul 5575 kann kostenlos im Internet unter
 ► www.samsongroup.com > SERVICE & SUPPORT > Downloads > TROVIS-VIEW heruntergeladen werden.

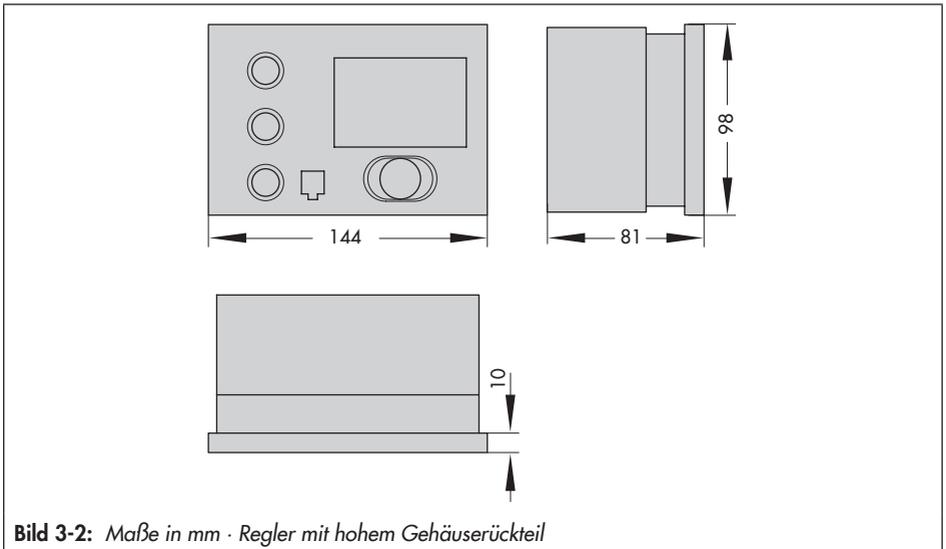
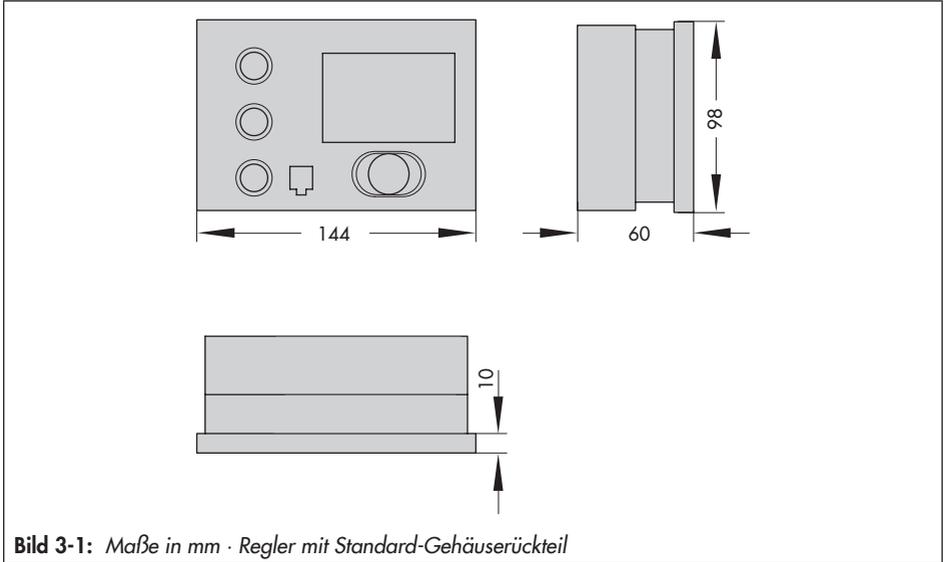
Weitere Informationen zu TROVIS-VIEW (z. B. Systemvoraussetzungen) sind auf dieser Internetseite und im Typenblatt ► T 6661 aufgeführt.

3.2 Technische Daten

Eingänge	8x Eingänge für Temperatursensor Pt 1000/Pt 100, PTC/Pt 100, NTC/Pt 100, Ni 1000/Pt 100 oder Pt 500/Pt 100 und 2x Binäreingänge, Eingang Klemme 03 alternativ für Volumenstromsignal von Wärmemengenzähler, 0(4) bis 20 mA mit 50-Ω-Parallelwiderstand oder 0-bis-10-V-Bedarfssignal von nachgeschalteten Regelungen oder Außentemperatursignal
Ausgänge	2x Dreipunkt-Signal: Belastbarkeit max. 250 V AC, 2 A, alternativ: Zweipunkt-Signal, Belastbarkeit max. 250 V AC, 2 A
TROVIS 5575-000x und TROVIS 5575-002x	3x Pumpenausgang: Belastbarkeit max. 250 V AC, 2 A; alle Ausgänge Relaisausgänge mit Varistorentstörung
TROVIS 5575-001x	4x Pumpenausgang: Belastbarkeit max. 250 V AC, 2 A; alle Ausgänge Relaisausgänge mit Varistorentstörung
Schnittstellen TROVIS 5575-000x und TROVIS 5575-001x	Gerätebus RS-485 für max. 32 Busteilnehmer (Zweileiter-Technik, polaritätsunabhängig, Anschluss an Klemmen 14/15)
Versorgungsspannung	165 bis 250 V, 48 bis 62 Hz, max. 4 VA
Zul. Umgebungstemperaturbereich	0 bis 40 °C (Betrieb), -10 °C bis +60 °C (Lagerung und Transport)
Schutzart	IP 40 nach EN 60529
Schutzklasse	II nach EN 61140
Verschmutzungsgrad	2 nach EN 61010-1
Überspannungskategorie	II nach EN 60664
Störfestigkeit	nach EN 61000-6-1
Störaussendung	nach EN 61000-6-3
Konformität	
Gewicht	ca. 0,5 kg

3.3 Maße

Tafelausschnitt 138 mm x 92 mm (B x H)



3.4 Werte für Widerstandsthermometer

Pt-1000-Sensor

Temperatur °C	-35	-30	-25	-20	-15	-10	-5	0	+5	+10	+15	+20
Widerstand Ω	862,5	882,2	901,9	921,6	941,2	960,9	980,4	1000,0	1019,5	1039,0	1058,5	1077,9
Temperatur °C	+25	+30	+35	+40	+45	+50	+55	+60	+65	+70	+75	+80
Widerstand Ω	1097,3	1116,7	1136,1	1155,4	1174,7	1194,0	1213,2	1232,4	1251,6	1270,8	1289,9	1309,0
Temperatur °C	+85	+90	+95	+100	+105	+110	+115	+120	+125	+130	+135	+140
Widerstand Ω	1328,1	1347,1	1366,1	1385,1	1404,0	1422,9	1441,8	1460,7	1479,5	1498,3	1517,1	1535,8
Temperatur °C	+145	+150	+155	+160	+165	+170	+175	+180	+185	+190	+195	+200
Widerstand Ω	1554,6	1573,3	1591,9	1610,5	1629,1	1647,7	1666,3	1684,8	1703,3	1721,7	1740,2	1758,6

Pt-500-Sensor

Die aufgeführten Widerstandswerte mit Pt-1000-Sensor sind zu halbieren.

PTC-Sensor

Temperatur °C	-20	-10	0	+10	+20	+30	+40	+50
Widerstand Ω	693	756	824	896	971	1050	1133	1220
Temperatur °C	+60	+70	+80	+90	+100	+110	+120	
Widerstand Ω	1311	1406	1505	1606	1713	1819	1925	

Fernbedienung Typ 5244

Schalterstellung ☺, Klemme 1 und 2

Temperatur °C	10	15	20	25	30
Widerstand Ω	679	699	720	741	762

Ni-1000-Sensor

Temperatur °C	-60	-50	-40	-30	-20	-10	0	+10	+20	+30	+40
Widerstand Ω	695	743	791	841	893	946	1000	1056	1112	1171	1230
Temperatur °C	+50	+60	+70	+80	+90	+100	+110	+120	+130	+140	+150
Widerstand Ω	1291	1353	1417	1483	1549	1618	1688	1760	1833	1909	1986
Temperatur °C	+160	+170	+180	+190	+200	+210	+220	+230	+240	+250	
Widerstand Ω	2066	2148	2232	2318	2407	2498	2592	2689	2789	2892	

4 Lieferung und innerbetrieblicher Transport

Die in diesem Kapitel beschriebenen Arbeiten dürfen nur durch Fachpersonal durchgeführt werden, das der jeweiligen Aufgabe entsprechend qualifiziert ist.

4.1 Lieferung annehmen

Nach Erhalt der Ware folgende Schritte durchführen:

1. Gelieferte Ware mit Lieferschein abgleichen.
2. Lieferung auf Schäden durch Transport prüfen. Transportschäden an SAMSON und Transportunternehmen (vgl. Lieferschein) melden.

4.2 Heizungsregler auspacken

i Info

Verpackung erst direkt vor der Montage und Inbetriebnahme entfernen.

1. Heizungsregler auspacken.
2. Lieferumfang prüfen (vgl. Bild 4-1).
3. Verpackung sachgemäß entsprechend den lokalen Vorschriften entsorgen. Dabei Verpackungsmaterialien nach Sorten trennen und dem Recycling zuführen.

- | | |
|----|---|
| 1x | Heizungs- und Fernheizungsregler TROVIS 5575 |
| 1x | Dokument IP 5575 „Wichtige Informationen zum Produkt“ |

Bild 4-1: Lieferumfang

4.3 Heizungsregler transportieren

Transportbedingungen

- Heizungsregler vor äußeren Einflüssen wie z. B. Stößen schützen.
- Heizungsregler vor Nässe und Schmutz schützen.
- Transporttemperatur entsprechend der zulässigen Umgebungstemperatur beachten, vgl. Kapitel „Aufbau und Wirkungsweise“.

4.4 Heizungsregler lagern

! HINWEIS

Beschädigungen am Heizungsregler durch unsachgemäße Lagerung!

- ➔ Lagerbedingungen einhalten.
- ➔ Längere Lagerung vermeiden.
- ➔ Bei abweichenden Lagerbedingungen Rücksprache mit SAMSON halten.

i Info

SAMSON empfiehlt, bei längerer Lagerung des Heizungsreglers die Lagerbedingungen regelmäßig zu prüfen.

Lagerbedingungen

- Heizungsregler vor äußeren Einflüssen wie z. B. Stößen schützen.
- Heizungsregler vor Nässe und Schmutz schützen und bei einer relativen Luftfeuchte von <75 % lagern. In feuchten Räumen Kondenswasserbildung verhindern. Ggf. Trockenmittel oder Heizung einsetzen.
- Sicherstellen, dass die umgebende Luft frei von Säuren oder anderen korrosiven und aggressiven Medien ist.
- Transporttemperatur entsprechend der zulässigen Umgebungstemperatur beachten, vgl. Kapitel „Aufbau und Wirkungsweise“.
- Keine Gegenstände auf den Heizungsregler legen.

5 Montage

Die in diesem Kapitel beschriebenen Arbeiten dürfen nur durch Fachpersonal durchgeführt werden, das der jeweiligen Aufgabe entsprechend qualifiziert ist.

5.1 Einbaubedingungen

Bedienerebene

Die Bedienerebene für den Heizungsregler ist die frontale Ansicht auf die Bedienelemente des Heizungsreglers aus Perspektive des Bedienungspersonals.

Der Betreiber muss sicherstellen, dass das Bedienungspersonal nach Einbau des Heizungsreglers alle notwendigen Arbeiten gefahrlos und leicht zugänglich von der Bedienerebene aus ausführen kann.

5.2 Montage vorbereiten

Vor der Montage folgende Bedingungen sicherstellen:

- Der Heizungsregler ist unbeschädigt.

Folgende vorbereitende Schritte durchführen:

- ➔ Für die Montage erforderliches Material und Werkzeug bereitlegen.

5.3 Heizungsregler montieren

Der Heizungs- und Fernheizungsregler besteht aus dem Reglergehäuse mit der Elektronik und dem Gehäuserückteil mit den Klemmenleisten. Er eignet sich für Tafelbau, Wandmontage und Hutschiennenmontage (vgl. Bild 5-1).

Tafelbau

1. Beide Schrauben (1) lösen.
2. Reglergehäuse und Gehäuserückteil auseinanderziehen.
3. Tafelausschnitt von 138 x 92 mm (B x H) anfertigen.
4. Reglergehäuse durch den Tafelausschnitt schieben.
5. Jeweils oben und unten oder seitlich eine mitgelieferte Befestigungsklammer (2) einlegen und die Gewindestange mit einem Schraubendreher in Richtung Schalttafel drehen, so dass das Gehäuse gegen die Schalttafel geklemmt wird.
6. Elektrischen Anschluss am Gehäuserückteil nach Kap. 5.4 vornehmen.
7. Reglergehäuse aufstecken.
8. Beide Schrauben (1) anziehen.

Wandmontage

1. Beide Schrauben (1) lösen.
2. Reglergehäuse und Gehäuserückteil auseinanderziehen.
3. Ggf. an der dafür vorgesehenen Stelle mit den angegebenen Maßen Löcher bohren. Gehäuserückteil mit vier Schrauben verschrauben.
4. Elektrischen Anschluss am Gehäuserückteil nach Kap. 5.4 vornehmen.
5. Reglergehäuse aufstecken.
6. Beide Schrauben (1) anziehen.

Montage

Hutschiennenmontage

1. Federgelagerten Haken (4) unten an der Hutschiene (3) einhaken.
2. Heizungs- und Fernheizungsregler leicht nach oben drücken und die oberen Haken (5) über die Hutschiene ziehen.
3. Beide Schrauben (1) lösen.
4. Reglergehäuse und Gehäuserückteil auseinanderziehen.
5. Elektrischen Anschluss am Gehäuserückteil nach Kap. 5.4 vornehmen.
6. Reglergehäuse aufstecken.
7. Beide Schrauben (1) anziehen.

5.4 Elektrischen Anschluss herstellen

GEFAHR

Lebensgefahr durch elektrischen Schlag!

- Beim Verdrachten und Anschließen des Heizungsreglers sind grundsätzlich die VDE-Vorschriften und die Vorschriften der örtlichen Energieversorgungsunternehmen zu beachten. Daher müssen diese Arbeiten von einer Fachkraft ausgeführt werden.
- Die Klemmen 20, 22, 25 und 28 erlauben das gezielte Einbinden sicherheitstechnischer Einrichtungen mit direkter Wirkung auf die einzelnen Motorantriebe und Pumpen. Ist dies nicht gewünscht, Brücke von Klemme 18 auf die Klemmen 20, 22, 25 und 28 legen.
- Leitungen, die Kleinspannung nach VDE 0100 führen, nicht direkt auflegen.
- Heizungsregler vor Arbeiten an den Anschlüssen spannungsfrei schalten.

Hinweise für die Verlegung der elektrischen Leitungen

- 230-V-Versorgungsleitungen und Signalleitungen separat und mit Abstand verlegen.
- Um die Störsicherheit zu erhöhen, einen Mindestabstand von 10 cm zwischen den Leitungen einhalten. Auch innerhalb eines Schaltschranks diese räumliche Trennung beachten.
- Die Leitungen für digitale Signale (Busleitungen) sowie analoge Signalleitungen (Sensorleitungen, Analogausgänge) ebenfalls separat und mit Abstand verlegen.
- Bei Anlagen mit hohem elektromagnetischem Störpegel für die analogen Signalleitungen geschirmte Leitungen verwenden.
- Den Schirm einseitig am Eintritt oder am Austritt des Schaltschranks erden, dabei großflächig kontaktieren. Den zentralen Erdungspunkt auf kürzestem Weg mit dem Schutzleiter PE verbinden (Aderquerschnitt mindestens 10 mm²).
- Induktivitäten im Schaltschrank, z. B. Schützspulen, mit geeigneten Entstörschaltungen (RC-Glieder) versehen.
- Schaltschrankteile mit hohen Feldstärken, z. B. Transformatoren oder Frequenzumrichter, mit Trennblechen abschirmen, die eine gute Verbindung zum Schutzleiter PE haben.
- Für die Klemmenanschlüsse Leitungen mit Aderquerschnitten nach Tabelle 5-1 verwenden.

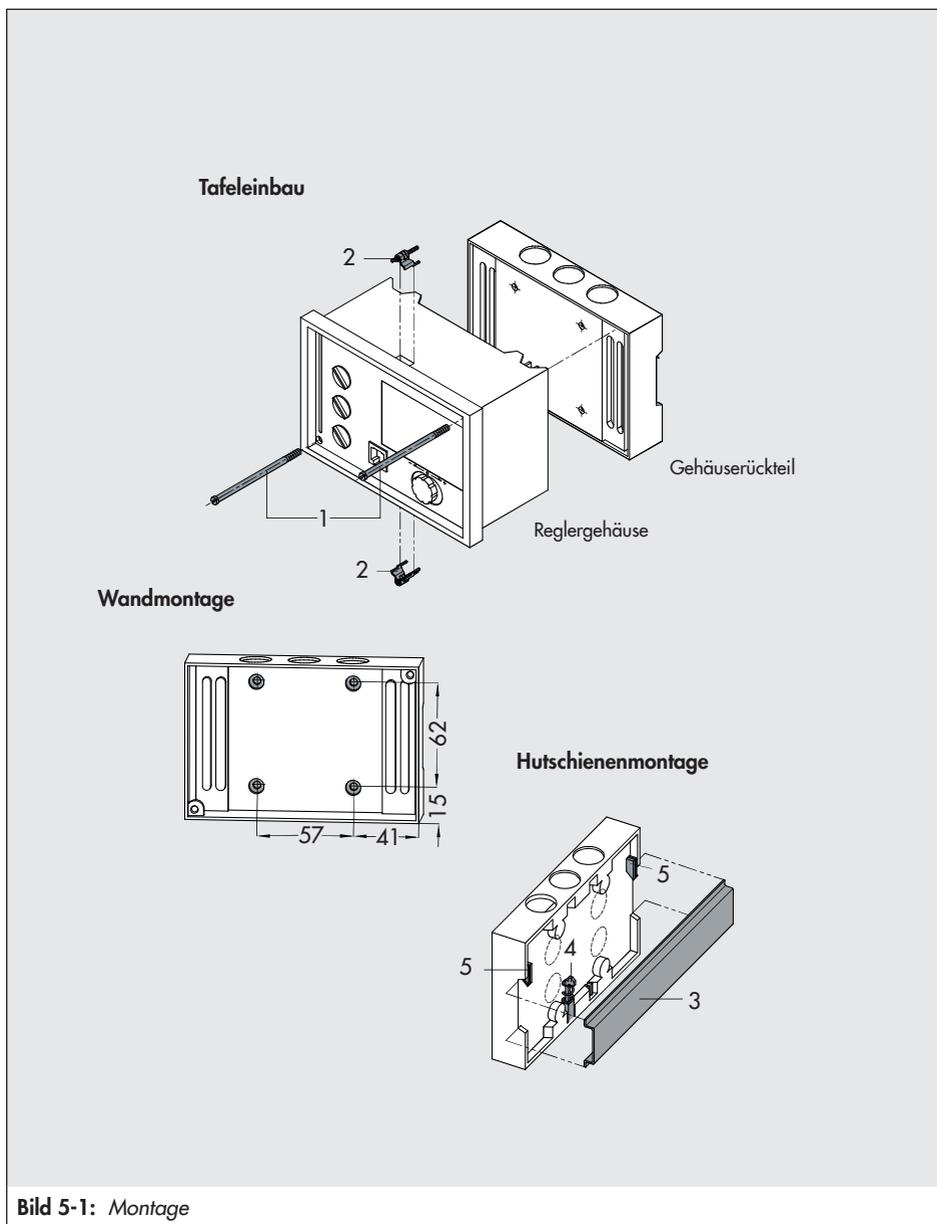


Bild 5-1: Montage

Montage

Überspannungsschutzmaßnahmen

- Wenn Signalleitungen außerhalb von Gebäuden oder über größere Distanzen verlegt werden, geeignete Überspannungsschutzmaßnahmen treffen. Bei Busleitungen sind solche Maßnahmen unverzichtbar.
- Der Schirm von Signalleitungen, die außerhalb von Gebäuden verlegt sind, muss stromtragfähig und beidseitig geerdet sein.
- Die Überspannungsableiter sind am Eintritt des Schaltschranks zu installieren.

Anschluss des Heizungsreglers

- Wenn Reglergehäuse und Gehäuserückteil nicht bereits getrennt: Für den Anschluss der Leitungen das Gehäuse öffnen, dazu die frontseitigen Schrauben unten links und oben rechts lösen.
- Für die Kabeldurchführung markierte Öffnungen oben, unten oder hinten am Gehäuserückteil durchbrechen und mit den beiliegenden Würgenippeln oder geeigneten Verschraubungen versehen.
- Bei Wandmontage: Die Leitungen vor dem Einführen in den Sockel mit geeigneten Maßnahmen, wie z. B. einem Kabelkanal, so abfangen, dass kein Zug und keine Verbiegung auf die Leitungen wirken.
- Anschluss nach Bild 5-2, Bild 5-3 oder Bild 5-4 vornehmen.

Anschluss der Sensoren

Der Aderquerschnitt der Leitungen der Sensoren sollten nicht kleiner sein als 0,5 mm².

Anschluss eines Raumleitgeräts

→ Anschluss nach Bild 5-5 vornehmen.

Anschluss des Wasserströmungssensors

→ Anschluss nach Bild 5-6 vornehmen.

Anschluss der Antriebe

- Dreipunkt-/Zweipunkt-Stellausgänge: Leitungen als Feuchtraumkabel mit einem Aderquerschnitt von mindestens 1,5 mm² an die Klemmen des Reglerausgangs führen. Es empfiehlt sich, die Laufrichtung bei Inbetriebnahme zu überprüfen.

Anschluss der Pumpen

Alle Leitungen mit einem Aderquerschnitt von mindestens 1,5 mm² gemäß Anschlussplan auf die Klemmen des Heizungsreglers führen.

i Info

Die Motorantriebe und Pumpen werden nicht automatisch vom Heizungsregler mit Spannung versorgt. Sie können über die Klemmen 20, 22, 25 und 28 an eine externe Spannungsversorgung angeschlossen werden. Wenn die elektrische Versorgung intern erfolgen soll, ist eine Brücke von Klemme 18 auf die Klemmen 20, 22, 25 und 28 zu legen.

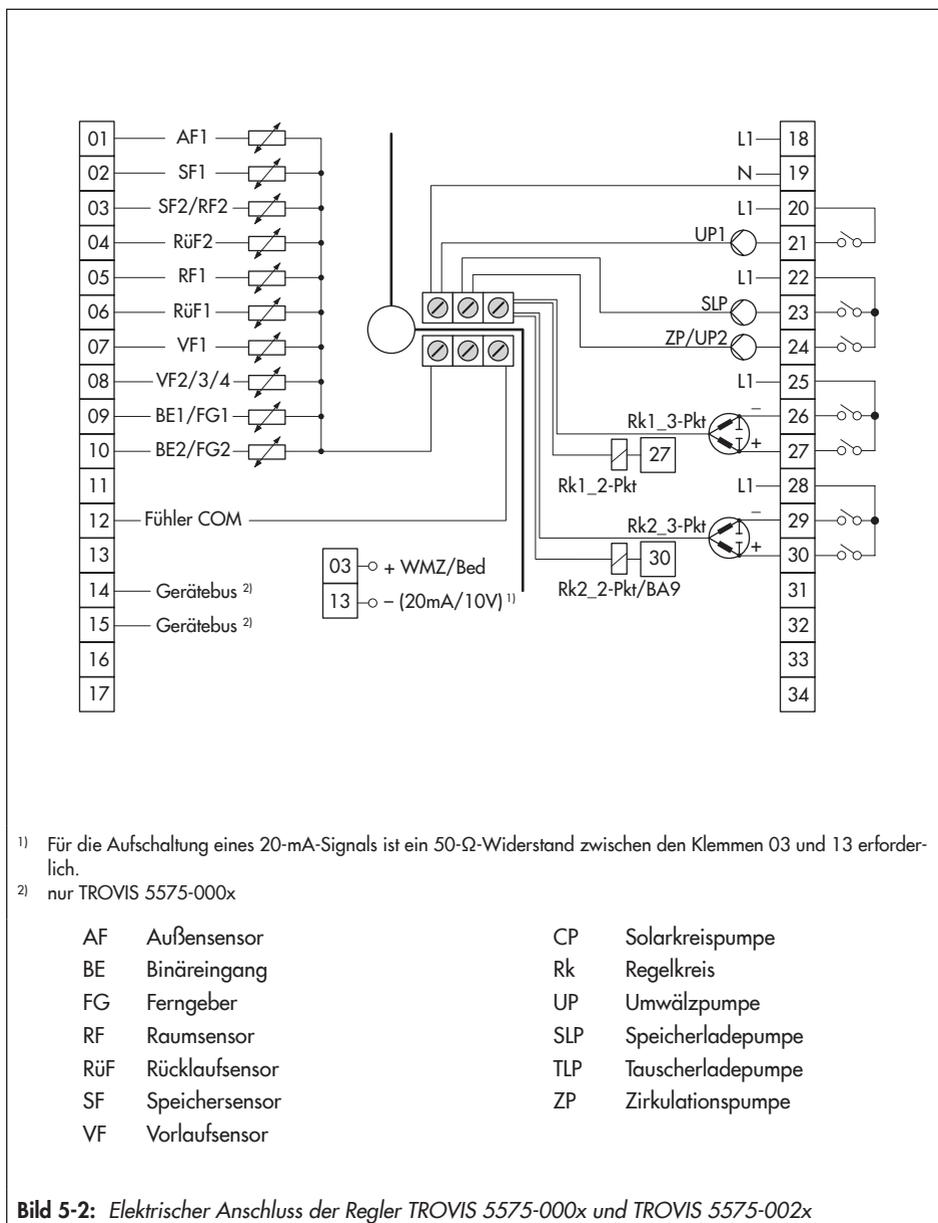
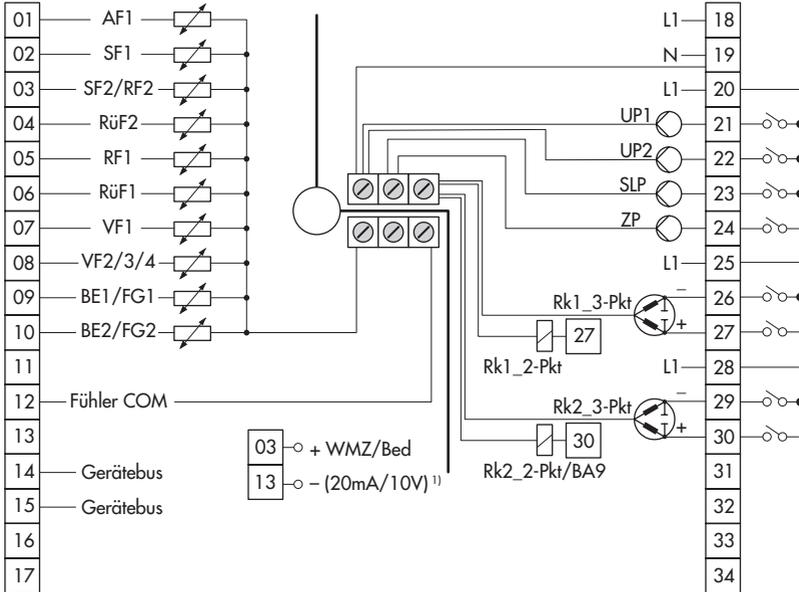


Bild 5-2: Elektrischer Anschluss der Regler TROVIS 5575-000x und TROVIS 5575-002x

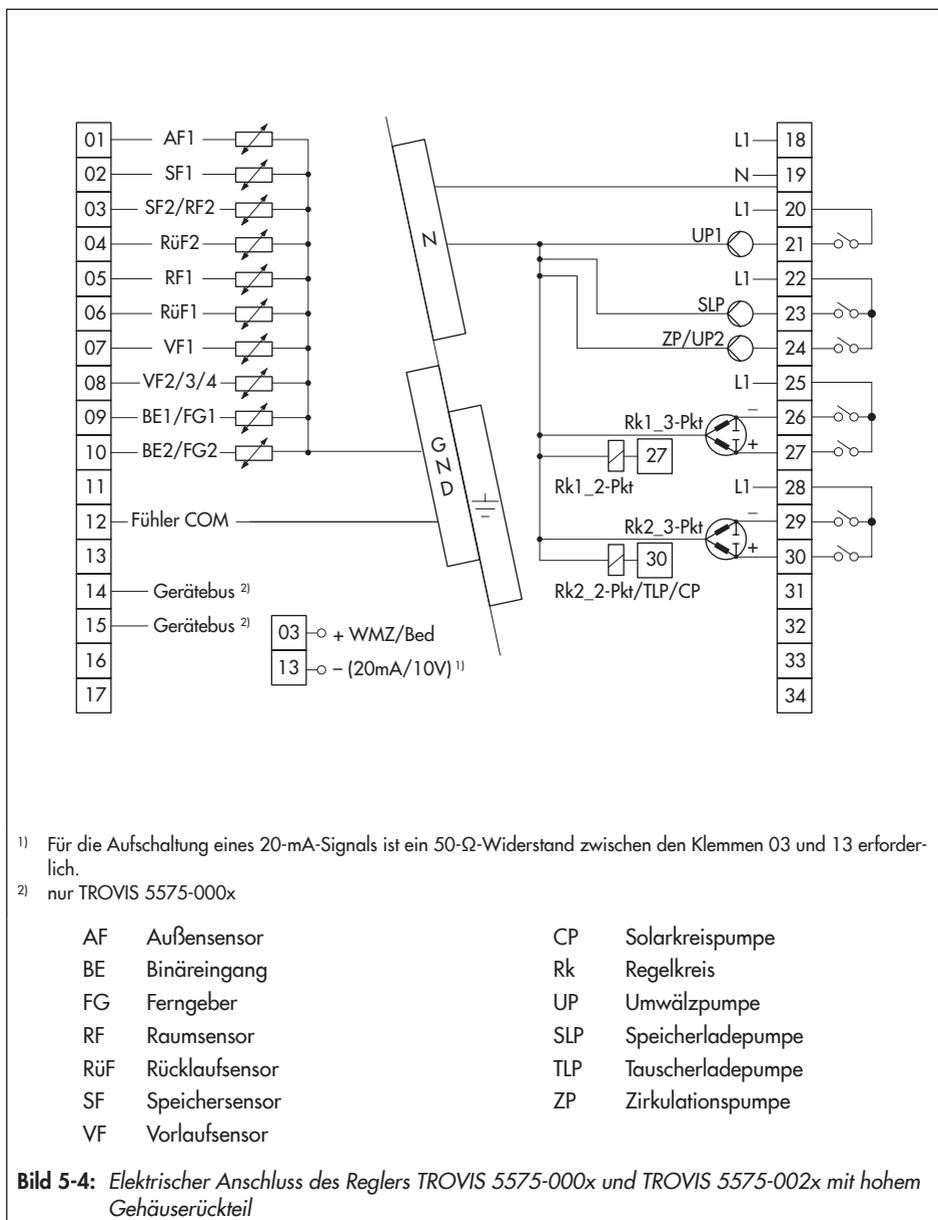
Montage



¹⁾ Für die Aufschaltung eines 20-mA-Signals ist ein 50- Ω -Widerstand zwischen den Klemmen 03 und 13 erforderlich.

AF	Außensensor	CP	Solarkreispumpe
BE	Binäreingang	Rk	Regelkreis
FG	Ferngeber	UP	Umwälzpumpe
RF	Raumsensor	SLP	Speicherladepumpe
RüF	Rücklaufsensor	TLP	Tauscherladepumpe
SF	Speichersensor	ZP	Zirkulationspumpe
VF	Vorlaufsensor		

Bild 5-3: Elektrischer Anschluss des Reglers TROVIS 5575-001x



Montage

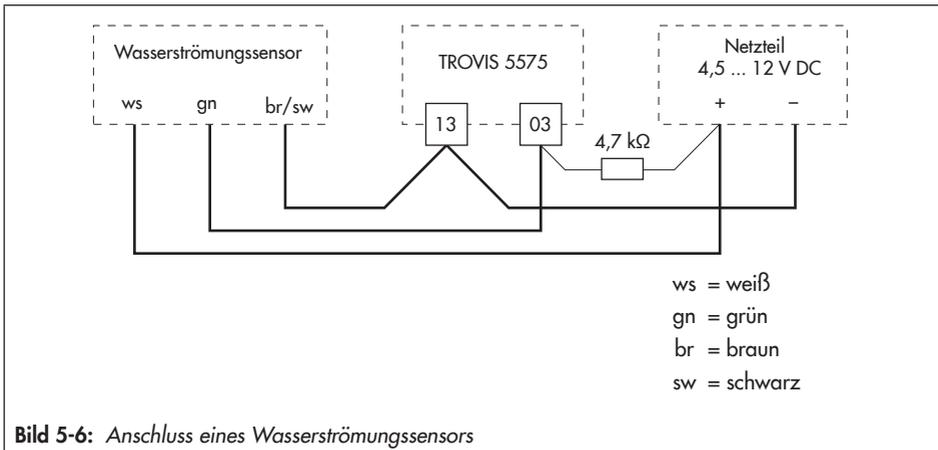
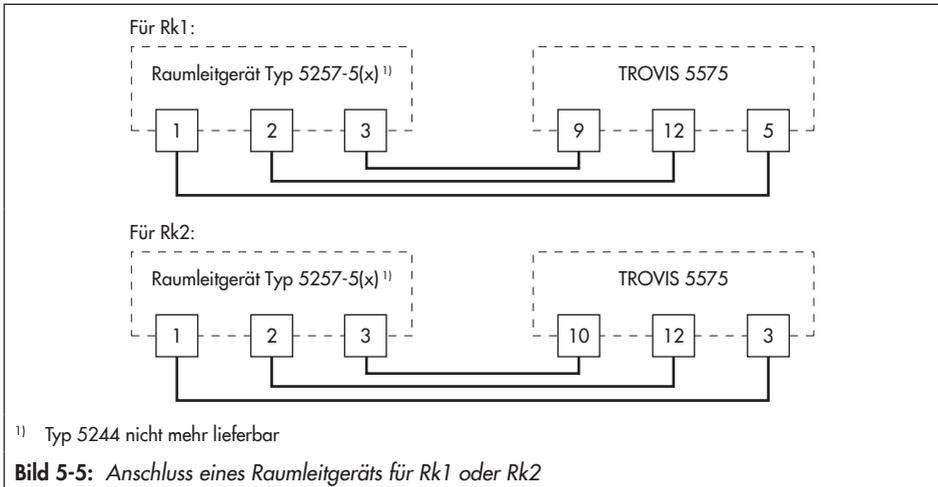


Tabelle 5-1: Zulässige Aderquerschnitte für die Klemmenanschlüsse

Leitung	Aderquerschnitt
Eindrätig	0,33 bis 2 mm ²
Mehrdrätig	0,33 bis 2 mm ²

Abzuisolierende Aderlänge: 6 mm

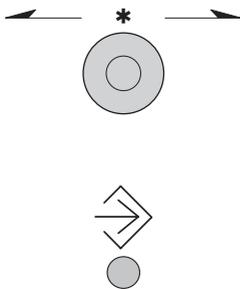
6 Bedienung

Die Vor-Ort-Bedienung des Heizungsreglers erfolgt über die frontseitigen Bedienelemente.

6.1 Bedienelemente

Die Bedienelemente sind an der Frontseite des Reglers angeordnet und durch eine Plexiglas-tür geschützt.

Bedienknopf und Umschalttaste



Bedienknopf

Drehen [⌚]:

Anzeigen, Parameter und Funktionsblöcke auswählen.

Drücken [*]:

Auswahl oder Einstellung bestätigen.

Umschalttaste

(mit Kugelschreiber oder spitzem Gegenstand drücken)

Zwischen Betriebsebene und Konfigurations- und Paramete-rebene umschalten.

Drehschalter

Mit Hilfe der drei Drehschalter werden links die Betriebsart und rechts die wesentlichen Parameter einzelner Regelkreise bestimmt.

Die oberen und mittleren Drehschalter sind den Heizkreisen zugeordnet (vgl. Anhang A).

Der mittlere Drehschalter ist bei Anlagen ohne zweiten Heizkreis ohne Funktion.

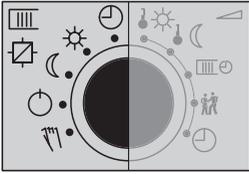
Der untere Drehschalter ist dem Trinkwasserkreis zugeordnet.

i Info

Wenn mehrere Drehschalter gleichzeitig in der Position „Parameter“ (rechte Seite) stehen, blinkt im Display das Symbol Ξ . Eine Bedienung ist dann nicht möglich.

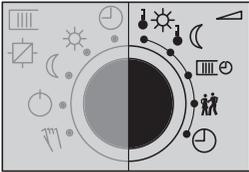
Bedienung

Drehesalter Heizkreis – Betriebsart



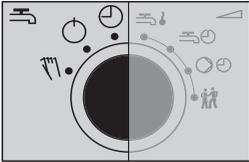
- ☉ Automatikbetrieb
mit Umschaltung zwischen Tag- und Nachtbetrieb
- ☀ Tagbetrieb (Nennbetrieb)
- ☾ Nachtbetrieb (Reduzierbetrieb)
- ⏻ Regelbetrieb abgeschaltet, nur Frostschutzbetrieb
- ✋ Handbetrieb: prozentuale Vorgabe des Stellwerts und Schalten der Pumpen

Drehesalter Heizkreis – Parameter



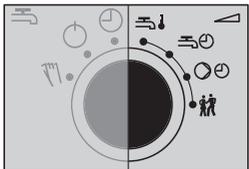
- ☀☿ Sollwert Tag (Nennraumtemperatur)
- ☾☿ Sollwert Nacht (reduzierte Raumtemperatur)
- 📅☉ Nutzungszeiten Heizung
- 👤 Partybetrieb
- 🕒 Systemzeit: Einstellen von Uhrzeit, Datum und Jahr

Drehesalter Trinkwasserkreis – Betriebsart



- ☉ Automatikbetrieb
mit Umschaltung zwischen Zeiten zulässiger und unzulässiger Trinkwassererwärmung
- ⏻ Trinkwassererwärmung abgeschaltet, nur Frostschutz
- ✋ Handbetrieb: prozentuale Vorgabe des Stellwerts und Schalten der Pumpen

Drehesalter Trinkwasserkreis – Parameter



- 🚰☿ Sollwert Trinkwassertemperatur
- 📅☉ Nutzungszeiten Trinkwassererwärmung
- 🕒☉ Nutzungszeiten Trinkwasser-Zirkulationspumpe
- 👤 Partybetrieb

Zuordnung der Drehschalter

Anlage	oberer Drehschalter	mittlerer Drehschalter	unterer Drehschalter
1.0	Heizkreis Rk1	–	–
1.1 bis 1.3	Heizkreis Rk1	–	Trinkwassererwärmung
1.5 und 1.6	Primärtauscherkreis Rk1	–	Trinkwassererwärmung
1.9	–	–	Trinkwassererwärmung
2.x	Heizkreis Rk1	–	Trinkwassererwärmung
3.0	Primärtauscherkreis und Heizkreis Rk1, Rk2	–	–
3.1 und 3.2	Primärtauscherkreis und Heizkreis Rk1, Rk2	–	Trinkwassererwärmung
3.5	Primärtauscherkreis Rk1	–	–
4.x	Heizkreis Rk1	nachgeregelter Heizkreis Rk2	Trinkwassererwärmung
10.0	Heizkreis Rk1	Heizkreis Rk2	–
10.1	Heizkreis Rk1	Heizkreis Rk2	Trinkwassererwärmung
10.5	Heizkreis Rk1	Heizkreis Rk2	–
11.x	Heizkreis Rk1	–	Trinkwassererwärmung Rk2
16.0	Pufferspeicherkreis Rk1	–	–
16.1	Pufferspeicherkreis Rk1	nachgeregelter Heizkreis Rk2	–
16.2 bis 16.4	Pufferspeicherkreis Rk1	–	–
16.6	Pufferspeicherkreis Rk1	nachgeregelter Heizkreis Rk2	–

Bedienung

Display

Das Display zeigt während des Betriebs die Uhrzeit sowie Informationen zum Betrieb des Reglers an. Die Nutzungszeiten werden durch schwarze Quadrate unterhalb der Zahlenreihe dargestellt. Symbole markieren den Betriebsstatus des Reglers.

1	Automatik	8	Umwälzpumpe UP1 ¹⁾	16	Ventil Rk2: AUF
2	Tagbetrieb (Nennbetrieb)	9	Ventil Rk1: AUF	17	Ventil Rk2: ZU
3	Nachtbetrieb (Reduzierbetrieb)	10	Ventil Rk1: ZU	18	Nutzungszeit
4	Ferienbetrieb	11	Speicherladepumpe SLP	19	Regelkreisuordnung: —: Heizkreis Rk1 = : Heizkreis Rk2
5	Feiertagsbetrieb	12	Ausgang bA9 ¹⁾	20	Regelung außentempe- raturabhängig abge- schaltet
6	Frostschutz	13	Zirkulationspumpe UP5 ¹⁾		
7	Betriebsstörung	14	Trinkwasseranforderung		
		15	Umwälzpumpe UP2 ¹⁾		

¹⁾ UP1, UP2, SLP, UP5, bA9 stellen die Auswahlanzeige für die Pumpen im Handbetrieb dar.

Bild 6-1: Displaysymbole

Der Reglerstatus kann in der Betriebsebene abgefragt werden (vgl. Kapitel „Betrieb“)

i Info

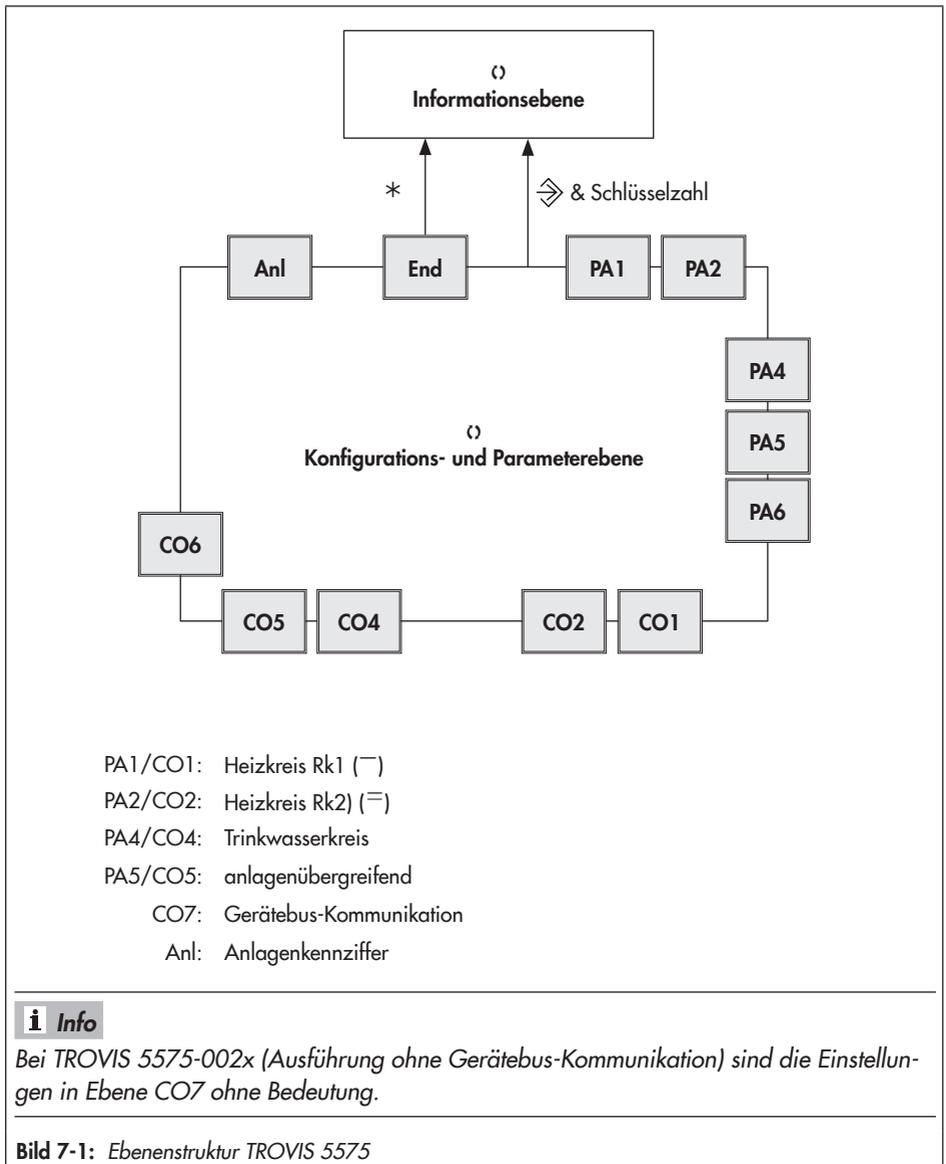
Bedienhandlungen und Störungen werden bei TROVIS 5575-000x und TROVIS 5575-001x durch Beleuchtung des Displays angezeigt.

6.2 Schnittstellen

Gerätebus (nur TROVIS 5575-000x und TROVIS 5575-001x)

Über den Gerätebus können bis zu 32 Teilnehmer (Geräte der Serie 55xx) gekoppelt werden.

7 Inbetriebnahme und Konfiguration



Inbetriebnahme und Konfiguration

Die in diesem Kapitel beschriebenen Arbeiten dürfen nur durch Fachpersonal durchgeführt werden, das der jeweiligen Aufgabe entsprechend qualifiziert ist.

Vor der Inbetriebnahme folgende Bedingungen sicherstellen:

- Der Heizungsregler ist vorschriftsmäßig montiert.
- Der elektrische Anschluss ist vorschriftsmäßig hergestellt.

Mit der Inbetriebnahme wird der Heizungsregler an seine Regelaufgabe angepasst. Die Inbetriebnahme erfolgt üblicherweise in mehreren Schritten:

1. Hydraulische Schaltungsvariante einstellen, vgl. Kap. 7.1.
2. Regelung durch Funktionen und Parameter individuell anpassen, vgl. Kap. 7.2 und 7.3.
3. Sensoren abgleichen, vgl. Kap. 7.4.

Die in diesem Kapitel beschriebenen Änderungen in der Reglerkonfiguration und -parametrierung können nur nach Eingabe der gültigen Schlüsselzahl vorgenommen werden.

Die gültige Schlüsselzahl bei Erstinbetriebnahme steht auf einer der hinteren Seiten dieser EB. Um zu vermeiden, dass die Schlüsselzahl von Unbefugten genutzt wird, sollte diese herausgetrennt oder unkenntlich gemacht werden. Zusätzlich besteht die Möglichkeit, die vorgegebene Schlüsselzahl durch eine neue, individuelle Schlüsselzahl zu ersetzen, vgl. Kap. 7.5.

7.1 Anlagenkennziffer einstellen

Es werden verschiedene hydraulische Schaltungsvarianten unterschieden. Jede Anlage wird durch eine Anlagenkennziffer repräsentiert. Die Anlagen sind in Anhang A dargestellt. Verfügbare Funktionen des Reglers werden in Anhang A beschrieben.

Die Änderung der Anlagenkennziffer setzt zuvor eingestellte Funktionsblöcke auf die Werkeinstellung (WE) zurück. Funktionsblockparameter und Einstellungen der Parameterebenen bleiben erhalten.

Die Anlagenkennziffer wird in der Parametrier- und Konfigurationsebene eingestellt.

Vorgehensweise:

- ⇒ In die Konfigurations- und Parameterebene wechseln.
Anzeige: 0000
- ↻ Gültige Schlüsselzahl einstellen.
- ↻ Schlüsselzahl bestätigen.
Anzeige: PA1
- ↻ Anzeige **Anl** auswählen (vgl. Bild 7-1).
- * Anlagenkennziffer in Editiermodus bringen
- ↻ Anlagenkennziffer ändern.
- * Anlagenkennziffer übernehmen.
Anzeige: **End**
- * In die Betriebsebene zurückkehren.

7.2 Funktionen aktivieren und deaktivieren

Eine Funktion wird über den zugehörigen Funktionsblock aktiviert. Die Zahlenreihe 0 bis 24 am oberen Displayrand stellt die Funktionsblocknummer dar. Bei Aufruf einer Konfigurationsebene werden die eingeschalteten Funktionsblöcke durch ein schwarzes Quadrat rechts unter der Funktionsblocknummer gekennzeichnet. Die Funktionsblöcke werden in Anhang A (Konfigurationshinweise) erläutert.

Die Funktionen sind nach Themengebieten geordnet:

- CO1: Heizkreis Rk1 (–)
- CO2: Heizkreis Rk2 (=)
- CO3: nicht existent
- CO4: Trinkwasserkreis
- CO5: anlagenübergreifend
- CO6: nicht existent
- CO7: Gerätebus

Vorgehensweise:

- ⇒ In die Konfigurations- und Parameterebene wechseln.
Anzeige: 0 0 0 0
- ↻ Gültige Schlüsselzahl einstellen.

Inbetriebnahme und Konfiguration

- * Schlüsselzahl bestätigen.
Anzeige: **PA1**
- ⌚ Konfigurationsebene auswählen (vgl. Bild 7-1).
- * Konfigurationsebene öffnen.
- ⌚ Funktionsblock auswählen.
Eingeschaltete Funktionsblöcke sind durch „- 1“ gekennzeichnet.
Ausgeschaltete Funktionsblöcke sind durch „- 0“ gekennzeichnet.
- * Funktionsblock in Editiermodus bringen.
F__ blinkt
- ⌚ Funktionsblock einschalten.
Anzeige: **F__ - 1**
Wenn ein Funktionsblock eingeschaltet ist, wird unterhalb der Funktionsblocknummer am oberen Rand des Displays ein schwarzes Quadrat angezeigt.

oder:

- ⌚ Funktionsblock ausschalten.
Anzeige: **F__ - 0**
- * Einstellung übernehmen.
Wenn der Funktionsblock nicht ausgeschaltet wird, ist die Einstellung weiterer Funktionsblockparameter nicht möglich.
Vorgehensweise:
Einstellung ändern und Änderung bestätigen.
Gegebenenfalls wird der nächste Funktionsblockparameter angezeigt.
Wenn alle Parameter bestätigt wurden, wird der geöffnete Funktionsblock verlassen.

Zum Einstellen weiterer Funktionsblöcke die grau unterlegten Schritte wiederholen.

- ⌚ Anzeige **End** auswählen.
- * Konfigurationsebene verlassen.
- ⌚ Anzeige **End** auswählen.
- * In die Betriebsebene zurückkehren.

i Info

Alle Parametereinstellungen werden unverlierbar im Regler gespeichert.

7.3 Parameter ändern

Abhängig von der eingestellten Anlagenkennziffer und den aktiven Funktionen sind nicht alle Parameter zugänglich, die in der Parameterliste in Anhang A aufgeführt werden.

Die Parameter sind nach Themengebieten geordnet:

- PA1: Heizkreis Rk1 (☐)
- PA2: Heizkreis Rk2 (☐)
- PA3: nicht existent
- PA4: Trinkwasserkreis
- PA5: anlagenübergreifend
- PA6: nicht existent
- PA7: nicht existent

Vorgehensweise:

- ⇒ In die Konfigurations- und Parameterebene wechseln.
Anzeige: **0 0 0 0**
- ⌚ Gültige Schlüsselzahl einstellen.
- * Schlüsselzahl bestätigen.
Anzeige: **PA 1**
- ⌚ Parameterebene auswählen (vgl. Bild 7-1).
- * Parameterebene öffnen.
- ⌚ Parameter auswählen.
- * Parameter in Editiermodus bringen.
- ⌚ Parameter ändern.
- * Parameter übernehmen.

Zum Einstellen weiterer Parameter die grau unterlegten Schritte wiederholen.

- ⌚ Anzeige **End** auswählen.
- * Parameterebene verlassen.
- ⌚ Anzeige **End** auswählen.
- * In die Betriebsebene zurückkehren.

i Info

Alle Parametereinstellungen werden unverlierbar im Regler gespeichert.

7.4 Sensor abgleichen

Die angeschlossenen Sensoren werden in der Konfigurationsebene CO5 initialisiert.

Es gilt:

- CO5 -> F01 - 1, CO5 -> F02 - 0, CO5 -> F03 - 0: Pt-1000-/Pt-100-Sensoren (WE)
- CO5 -> F01 - 0, CO5 -> F02 - 0, CO5 -> F03 - 0: PTC-/Pt-100-Sensoren
- CO5 -> F01 - 0, CO5 -> F02 - 1, CO5 -> F03 - 0: NTC-/Pt-100-Sensoren
- CO5 -> F01 - 1, CO5 -> F02 - 1, CO5 -> F03 - 0: Ni-1000-/Pt100-Sensoren
- CO5 -> F01 - 0, CO5 -> F02 - 0, CO5 -> F03 - 1: Pt-500/Pt-100-Sensoren

Die Widerstandswerte stehen in Kapitel „Aufbau und Wirkungsweise“.

Wenn die angezeigten Temperaturwerte am Regler nicht mit den tatsächlichen Temperaturen übereinstimmen, können die Messwerte aller angeschlossenen Sensoren geändert oder neu eingestellt werden. Beim Abgleich eines Sensors muss der aktuell angezeigte Sensorwert so eingestellt werden, dass er mit einem direkt an der Messstelle gemessenen Temperaturwert (Vergleichswert) übereinstimmt.

Der Abgleich wird in CO5 mit F20 eingeschaltet.

Ein fehlerhaft durchgeführter Abgleich kann mit F20 - 0 gelöscht werden.

Vorgehensweise

- ⇒ In die Konfigurations- und Parameterebene wechseln.
Anzeige: **0 0 0 0**
- ⌚ Gültige Schlüsselzahl einstellen.
- * Schlüsselzahl bestätigen.
Anzeige: **PA 1**
- ⌚ Konfigurationsebene CO5 auswählen.
- * Konfigurationsebene CO5 öffnen.
- ⌚ Funktionsblock F20 auswählen.
- * Funktionsblock F20 in Editiermodus bringen-

↻ Sensorsymbol auswählen:

-  Raumsensor RF, Heizkreis 1 und 2
-  Außensensor AF1
-  Vorlaufsensor VF, Heizkreis 1 und 2
-  Vorlaufsensor VF1, Primärtauscherkreis
-  Vorlaufsensor VF2, Trinkwasserkreis
-  Solarkollektorsensor VF3
-  Rücklaufsensor RüF
-  Temperatur an Rücklaufsensor RüF, Trinkwasserkreis
-  Speichersensor SF1
-  Speichersensor SF2
-  Speichersensor SF2, Solarkreis
-  Vorlaufsensor VF4

* Messwert anzeigen.

Messwert blinkt.

↻ Messwert korrigieren.

Als Vergleichswert dient die tatsächlich gemessene Temperatur direkt an der Messstelle.

* Korrigierten Messwert übernehmen.

Der Abgleich weiterer Sensoren erfolgt analog.

↻ Anzeige **End** auswählen.

* Konfigurationsebene verlassen.

↻ Anzeige **End** auswählen.

* In die Betriebsebene zurückkehren.

7.5 Individuelle Schlüsselzahl einstellen

Um zu vermeiden, dass Unbefugte eingestellte Funktionen und Parameter verändern, kann die vorgegebene Schlüsselzahl durch eine individuelle Schlüsselzahl ersetzt werden. Die individuelle Schlüsselzahl kann zwischen 0100 und 1900 gewählt werden.

Vorgehensweise

- ⇒ In die Konfigurations- und Parameterebene wechseln.
Anzeige: **0 0 0 0**
- ⌚ Schlüsselzahl 1995 einstellen.
- * Schlüsselzahl bestätigen.
- ⌚ Gültige Schlüsselzahl einstellen.
- * Schlüsselzahl bestätigen.
Schlüsselzahl blinkt.
- ⌚ Individuelle Schlüsselzahl einstellen.
- * Individuelle Schlüsselzahl bestätigen.
Die bestätigte Schlüsselzahl ist die neue gültige Schlüsselzahl.

8 Betrieb

8.1 Betriebsart einstellen

Tagbetrieb (Nennbetrieb) ☀

Unabhängig von der programmierten Nutzungszeit und vom eingestellten Sommerbetrieb werden ständig die für den Nennbetrieb eingestellten Sollwerte ausgeregelt.

Nachtbetrieb (Reduzierbetrieb) ☾

Unabhängig von den programmierten Nutzungszeiten werden ständig die für den Reduzierbetrieb relevanten Sollwerte ausgeregelt.

Automatikbetrieb ☺

Wenn der Regelbetrieb nicht außentemperaturabhängig abgeschaltet ist, stellt sich innerhalb der Nutzungszeiten Nennbetrieb, außerhalb der Nutzungszeiten Reduzierbetrieb ein. Der Regler schaltet zwischen beiden Betriebsarten automatisch um.

Handbetrieb 🖱

Manuelle Steuerung von Ventilen und Pumpen (vgl. Kap. 8.8)

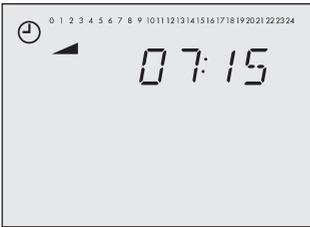
8.2 Zeitprogramme

Die Zeitprogramme sind im Automatikbetrieb wirksam.

8.2.1 Zeit/Datum einstellen

Aktuelle Uhrzeit und aktuelles Datum sind unmittelbar nach der Inbetriebnahme und nach einem Netzausfall von mehr als 24 Stunden einzustellen. In diesen Fällen wird die Uhrzeit blinkend dargestellt.

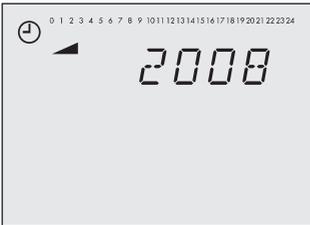
Vorgehensweise:



Oberen Drehschalter auf den Datenpunkt ⌚ „Systemzeit“ (rechte Seite) drehen.

Anzeige: Uhrzeit

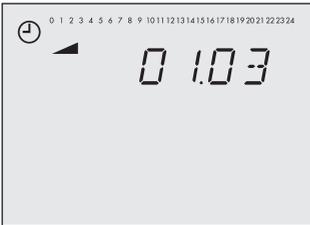
- ⌚ Uhrzeit ändern.



- * Uhrzeit übernehmen.

Anzeige: Jahreszahl

- ⌚ Jahreszahl ändern.



- * Jahreszahl übernehmen.

Anzeige: Datum (Tag.Monat)

- ⌚ Datum ändern.

- * Datum übernehmen.

Anzeige: Uhrzeit

Drehschalter auf die gewünschte Betriebsart (linke Seite) zurückdrehen.

i Info

Die Uhrzeit läuft bei Ausfall der Versorgungsspannung garantiert 24 Stunden, in der Regel aber mindestens 48 Stunden weiter.

8.2.2 Nutzungszeiten anpassen

Für jeden Wochentag ist die Programmierung von drei Nutzungszeiträumen möglich. Wenn nur ein Nutzungszeitraum benötigt wird, müssen Start- und Endzeit des zweiten Nutzungszeitraums identisch sein. Der dritte Nutzungszeitraum wird dann nicht mehr angezeigt. Wenn zwei Nutzungszeiträume benötigt werden, müssen Start- und Endzeit des dritten Nutzungszeitraums identisch sein.

Die Nutzungszeiten werden für die geforderten Regelkreise **nacheinander** an den Drehschaltern eingestellt:

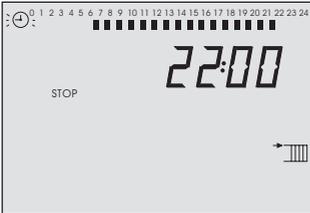
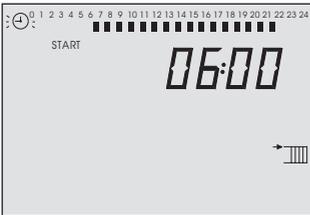
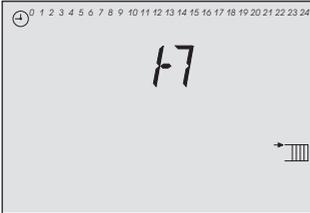
Nutzungszeiten	Drehschalter	Stellung
Heizkreis 1 ¹⁾	oben	
Heizkreis 2 ¹⁾	Mitte	
Trinkwassererwärmung ¹⁾	unten	
Zirkulationspumpe	unten	

¹⁾ Zuordnung vgl. Kapitel „Bedienung“

Parameter	WE ¹⁾	Wertebereich
Zeitraum/Tag	1-7	1-7, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 mit 1-7 = täglich, 1 = Montag, 2 = Dienstag, ..., 7 = Sonntag
Start erster Nutzungszeitraum	06:00	00:00 bis 24:00 Uhr (in 15-Minuten-Schritten)
Ende erster Nutzungszeitraum	22:00	00:00 bis 24:00 Uhr (in 15-Minuten-Schritten)
Start zweiter Nutzungszeitraum	22:15	00:00 bis 24:00 Uhr (in 15-Minuten-Schritten)
Ende zweiter Nutzungszeitraum	22:15	00:00 bis 24:00 Uhr (in 15-Minuten-Schritten)
Start dritter Nutzungszeitraum	-	00:00 bis 24:00 Uhr (in 15-Minuten-Schritten)
Ende dritter Nutzungszeitraum	-	00:00 bis 24:00 Uhr (in 15-Minuten-Schritten)

¹⁾ Werkseinstellung (WE) gültig für Heizkreis 1/Primärtauscherkreis (oberer Drehschalter)

Vorgehensweise:



Geforderten Drehschalter auf den Datenpunkt „Nutzungszeiten“ drehen.

Anzeige: **1-7**

⌚ Zeitraum/Tag für die Nutzungszeiten auswählen:

1-7 = täglich,

1 = Montag, 2 = Dienstag, ..., 7 = Sonntag

* Zeitraum/Tag in Editiermodus bringen.

Anzeige: **START**, ⌚ blinkt.

⌚ Startzeit ändern (15-Minuten-Schritte).

* Startzeit übernehmen.

Anzeige: **STOP**

⌚ Stoppzeit ändern (15-Minuten-Schritte).

* Stoppzeit übernehmen.

Anzeige: **START**

Der zweite Nutzungszeitraum wird analog zum ersten Nutzungszeitraum eingestellt.

Für die tageweise Eingabe die grau unterlegten Schritte in gleicher Reihenfolge wiederholen. Drehschalter auf die gewünschte Betriebsart (linke Seite) zurückdrehen.

i Info

Das Menü 1-7 nicht zur Überprüfung der eingestellten Nutzungszeiten verwenden. Wenn dieses Menü nach bereits erfolgter Anpassung geöffnet wird, werden die für Montag editierten Nutzungszeiten auf alle anderen Wochentage übertragen.

8.2.3 Sondernutzung Partyzeit einstellen

Mit der Funktion **Partybetrieb** wird der Nennbetrieb des Reglers – abweichend von den eingestellten Nutzungszeiten – für die Dauer des eingestellten Party-Timers fortgesetzt oder eingeleitet. Der Ablauf des Party-Timers beginnt mit dem Zurückdrehen des Drehschalters auf die Betriebsart \ominus „Automatikbetrieb“ (linke Seite). Nach Ablauf des Party-Timers stellt sich die Partyfunktion auf 00:00 zurück.

Der Partybetrieb wird für die geforderten Regelkreise nacheinander an den Drehschaltern eingestellt:

Party-Timer	Drehschalter	Stellung
Heizkreis 1 ¹⁾	oben	
Heizkreis 2 ¹⁾	Mitte	
Trinkwasserkreis ¹⁾	unten	

¹⁾ Zuordnung vgl. Kapitel „Bedienung“

Parameter	WE	Wertebereich
Fortsetzung oder Einleitung Nennbetrieb	0 h	0 bis 48 h

Vorgehensweise:

Geforderten Drehschalter auf den Datenpunkt „Partybetrieb“ drehen.

Anzeige: **00:00** oder die verbleibende Zeit des eingestellten Party-Timers

⌚ Gewünschte Dauer der einmaligen Nutzungszeit ändern.

Drehschalter auf die Betriebsart \ominus „Automatikbetrieb“ (linke Seite) drehen.

Info

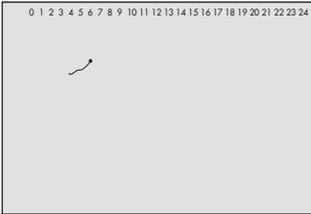
Das Ablaufen des Party-Timers wird in 15-Minuten-Schritten angezeigt.

8.2.4 Sondernutzung Feiertage einstellen

An Feiertagen gelten die für Sonntag eingestellten Nutzungszeiten. Es ist möglich, bis zu 20 Feiertage zu programmieren.

Parameter	WE	Ebene: Wertebereich
Feiertage	-	Erweiterte Betriebsebene: 01.01 bis 31.12

Vorgehensweise:



- ⌘ In der erweiterten Betriebsebene den Datenpunkt „Feiertage“ auswählen. Anzeige:
- * Datenpunkt „Feiertage“ öffnen.
- ⌘ Anzeige - - - - auswählen.
- * Feiertag in Editiermodus bringen. blinkt.
- ⌘ Feiertag ändern.
- * Feiertag übernehmen.

Für die Eingabe weiterer Feiertage erneut die Anzeige - - - - auswählen und die grau unterlegten Schritte wiederholen.

- * Datenpunkt „Feiertage“ verlassen.

Info

Die Eingabe von Feiertagen ist in der Ebene PA5 möglich (vgl. Kapitel „Inbetriebnahme und Konfiguration“)

Feiertag löschen

- ⌘ Im Datenpunkt „Feiertag“ den zu löschen Feiertag auswählen.
- * Auswahl bestätigen.
- ⌘ Anzeige - - - - auswählen.
- * Auswahl zum Löschen des Feiertags bestätigen.

Info

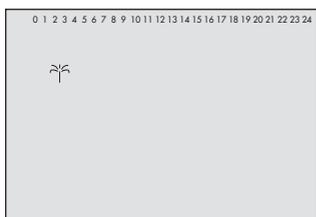
SAMSON empfiehlt, Feiertage, die keinem festen Datum zugeordnet sind, spätestens am Jahresende zu löschen. Andernfalls werden sie automatisch ins nächste Jahr übernommen.

8.2.5 Sondernutzung Ferienzeiten einstellen

In den Ferienzeiten befindet sich die Anlage dauerhaft im Reduzierbetrieb. Bis zu 10 Ferienzeiträume sind einstellbar. Jeder Ferienzeitraum kann separat den Heizkreisen Rk1 und Rk2 und/oder dem Trinkwasserkreis zugeordnet werden.

Parameter	WE	Ebene: Wertebereich
Ferienzeitraum (START, STOP)	–	Erweiterte Betriebsebene: 01.01 bis 31.12

Vorgehensweise:



- ⌚ In der erweiterten Betriebsebene den Datenpunkt „Ferienzeiten“ auswählen. Anzeige: ⌚
- * Datenpunkt „Ferienzeiten“ öffnen.
Anzeige: **START**, --.--
- ⌚ Gegebenenfalls Anzeige ---- auswählen.
- * Ferienbeginn in Editiermodus bringen; ⌚ blinkt.
- ⌚ Ferienbeginn ändern.
- * Ferienbeginn übernehmen.
Anzeige: **STOP**, --.--
- ⌚ Feriende ändern.
- * Feriende übernehmen.
Am oberen Displayrand erscheinen schwarze Quadrate unter den Ziffern 1 bis 4 für die Zuordnung der Ferienzeiten auf die einzelnen Regelkreise.
- ⌚ Regelkreise für aktuelle Ferienzeit auswählen.
 - 1 ■ aktuelle Ferienzeit für Heizkreis Rk1
 - 2 ■ aktuelle Ferienzeit für Heizkreis Rk2
 - 3 ■ –
 - 4 ■ aktuelle Ferienzeit für Trinkwasserkreis
 Die Ferienzeit kann einem einzelnen Regelkreis oder jeder beliebigen Kombination aus allen drei Regelkreisen (Rk1, Rk2 und Trinkwasserkreis) zugeordnet werden.

Betrieb

Für die Eingabe weiterer Ferienzeiten erneut die Anzeige - - - - auswählen und die grau unterlegten Schritte wiederholen.

* Datenpunkt „Ferienzeiten“ verlassen.

i Info

Alternativ ist die Eingabe von Ferienzeiten in der Ebene PA5 möglich (vgl. Kapitel „Inbetriebnahme und Konfiguration“).

Ferienzeiten löschen:

⌚ Im Datenpunkt „Ferienzeiten“ den Beginn des zu löschenden Ferienzeitraums auswählen.

* Auswahl bestätigen.

⌚ Anzeige - - - - auswählen.

* Auswahl zum Löschen des Ferienzeitraums bestätigen.

i Info

SAMSON empfiehlt, Ferienzeiträume spätestens am Jahresende zu löschen. Andernfalls werden die sie automatisch ins nächste Jahr übernommen.

8.3 Tag-/Nacht-Sollwerte einstellen

Es ist möglich, dem Regler sowohl die gewünschte Raumtemperatur für den Tag ('Sollwert Tag') als auch für die Nacht ('Sollwert Nacht') vorzugeben.

Im Trinkwasserkreis kann der Temperatursollwert für das Trinkwasser eingestellt werden.

Die Temperatursollwerte werden für die geforderten Regelkreise **nacheinander** an den Drehschaltern eingestellt:

Solltemperatur	Drehschalter	Stellung
Heizkreis 1 ¹⁾ : Sollwert Tag	oben	
Heizkreis 1 ¹⁾ : Sollwert Nacht	oben	
Heizkreis 2 ¹⁾ : Sollwert Tag	Mitte	
Heizkreis 2 ¹⁾ : Sollwert Nacht	Mitte	
Trinkwasserkreis ¹⁾ : Sollwert Trinkwassertemperatur	unten	

¹⁾ Zuordnung vgl. Kapitel „Bedienung“

Parameter	WE	Drehschalter: Wertebereich
Sollwert Tag	20 °C	oben, Mitte: -5 bis +150 °C
Sollwert Nacht	15 °C	oben, Mitte: -5 bis +150 °C
Sollwert Trinkwassertemperatur	60 °C	unten: min. bis max. Trinkwassertemperatur

Vorgehensweise:

Geforderten Drehschalter auf den Datenpunkt „Solltemperatur“ drehen.
Anzeige: Temperaturwert

- ⌚ Temperaturwert ändern.
Drehschalter auf die gewünschte Betriebsart (linke Seite) drehen.

8.4 Werkseinstellung laden

Sämtliche über Drehschalter festgelegten Parameter und die Parameter der Ebenen PA1, PA2 und PA5 können auf die Werkseinstellung (WE) zurückgesetzt werden. Hiervon ausgenommen sind in PA1 und PA2 die Vorlauf-Maximal- und die Rücklauf-temperaturgrenzwerte.

Vorgehensweise:

- ↔ In die Konfigurations- und Parameterebene wechseln.
- ⌚ Schlüsselzahl 1991 einstellen.
- * Schlüsselzahl bestätigen.

8.6 Informationen ablesen

Uhrzeit, Datum, Feiertage und Ferienzeiten sowie die Temperaturwerte angeschlossener Sensoren und die zugehörigen Sollwerte lassen sich mit Hilfe des Bedienknopfs abfragen.

i Info

Die Abfrage von Daten ist auch in der Betriebsart  „Handbetrieb“ möglich. Dazu die Anzeige **Info** auswählen, bestätigen und dann weiter vorgehen, wie beschrieben.

Betrieb

Vorgehensweise:

- ⌚ Wert einstellen.

Im Display werden je nach Konfiguration des Reglers nacheinander die aktuellen Werte der folgenden Datenpunkte angezeigt:

	Uhrzeit
	Raumtemperatur Heizkreis 1 und 2
	Außentemperatur
	Temperatur am Vorlaufsensor VF, Heizkreis 1 und 2
	Temperatur am Vorlaufsensor VF1, Primärtauscherkreis
	Temperatur am Vorlaufsensor VF2, Trinkwasserkreis
	Temperatur am Solarkollektorsensor VF3
	Temperatur am Rücklaufsensor RÜF
	Temperatur am Rücklaufsensor RÜF, Trinkwasserkreis
	Temperatur am Speichersensor SF1
	Temperatur am Speichersensor SF2
	Temperatur am Speichersensor des Solarkreises
	Temperatur am Vorlaufsensor VF4

- * Datenpunkt bestätigen

Soll-/Grenzwert und Istwert werden verglichen.

Durch Drücken des Bedienknops werden bei „Uhrzeitanzeige“ Uhrzeit und Datum angezeigt.

8.7 Erweiterte Betriebsebene aufrufen

Nach Eingabe der Schlüsselzahl 1999 sind im Anschluss an die unter Kap. 8.6 aufgeführten Datenpunkte folgende Informationen abrufbar:

- Leistung
- Volumenstrom
- Feiertage „☞“ (editierbar)
- Ferien „☞“ (editierbar)
- Ventilstellungen
- Modem-Statusinformationen
- Zählerbus-Statusinformationen
- Schaltzustände der Binäreingänge
- Info 2: Die folgenden Werte werden nacheinander angezeigt:



Regler-ID



Füllstand Datenlogging-Modul (vgl. Anhang A)



255



Betriebsstunden Solarkreispumpe (vgl. Anhang A)



Volumenstrom Wasserströmungssensor
(vgl. Anhang A)

Erweiterte Betriebsebene öffnen:

- ⇒ In die Konfigurations- und Parameterebene wechseln.
Anzeige: **0 0 0 0**
- ↻ Schlüsselzahl 1999 einstellen.
- * Schlüsselzahl bestätigen.
Anzeige: Uhrzeit

i Info

- Durch erneute Eingabe der Schlüsselzahl 1999 werden die Zusatzinformationen ausgeblendet.
- Es ist nicht möglich, die Schlüsselzahl 1999 zu verwenden, um Änderungen in der Reglerkonfiguration und -parametrierung vorzunehmen. Für die Konfiguration und Parametrierung existiert eine gesonderte Schlüsselzahl, vgl. Kapitel „Inbetriebnahme und Konfiguration“.

8.8 Heizungsregler im Handbetrieb betreiben

Die Einstellung der Ausgänge erfolgt im Handbetrieb, (vgl. Anschlussplan in Kapitel „Montage“).

Der Handbetrieb wird für die geforderten Regelkreise an den Drehschaltern eingestellt:

Handbetrieb	Drehschalter	Stellung
Heizkreis 1 ¹⁾	oben	☺
Heizkreis 2 ¹⁾	Mitte	☺
Trinkwassererwärmung ¹⁾	unten	☺

¹⁾ Zuordnung vgl. Kapitel „Bedienung“

Vorgehensweise:

Geforderten Drehschalter auf die Position ☺ „Handbetrieb“ drehen.

- Anzeige auswählen:
 - POS_ : prozentuale Vorgabe des Stellwerts
 - UP_ : Schalten der Umwälzpumpe
 - SLP: Schalten der Speicherladepumpe
- * Auswahl bestätigen.
Anzeige blinkt.
- Stellwert, Schaltzustand der Umwälzpumpe usw. ändern.
- * Einstellung übernehmen.
Die geänderten Werte bleiben erhalten, solange der Handbetrieb aktiviert ist.
Drehschalter auf die gewünschte Betriebsart (linke Seite) drehen.
Der Handbetrieb des betroffenen Regelkreises wird durch Auswahl jeder anderen Betriebsart deaktiviert.

i Info

Allein durch das Einstellen eines Drehschalters auf die Position  „Handbetrieb“ werden die Ausgänge des Reglers noch nicht beeinflusst. Erst die gezielte Stellwert- oder Schaltzustandsvorgabe wirkt sich auf die Ausgänge aus.

Im Handbetrieb ist die Funktion **Frostschutz** (vgl. Anhang A) nicht gewährleistet.

9 Störungen

Eine Störung wird im Display durch das blinkende Symbol  angezeigt. Zusätzlich wird das Display in Intervallen von 10 Sekunden für die Dauer von 1 Sekunde beleuchtet. Es wird die Meldung „Error“ angezeigt. Durch Drücken des Bedienknopfs öffnet sich die Error-Ebene. Durch Drehen des Bedienknopfs können mehrere mögliche Störungen abgefragt werden. So lange eine akute Betriebsstörung vorliegt, bleibt die Error-Meldung in der Anzeigeschleife enthalten, auch, wenn sie nicht durch Drücken des Bedienknopfs geöffnet wird.

i Info

Bei TROVIS 5575-000x und TROVIS 5575-001x wird das Display in Intervallen von ca. 10 Sekunden für die Dauer von einer Sekunde beleuchtet. Das Display von TROVIS 5575-002 ist nicht beleuchtet.

In der Error-Ebene wird der Fehler entsprechend der folgenden Auflistung angezeigt (vgl. Kap. 9.1).

i Info

Nach Änderung der Anlagenkennziffer oder Neustart des Reglers werden eventuelle Error-Meldungen für ca. drei Minuten unterdrückt.

9.1 Fehlerliste

Err 1 = Sensorausfall (vgl. Kap. 9.2)

Err 2 = reserviert

Err 3 = Desinfektionstemperatur nicht erreicht (vgl. Anhang A)

Err 4 = Maximale Ladetemperatur erreicht (vgl. Anhang A)

Err 5 = reserviert

Err 6 = Alarm Temperaturüberwachung (vgl. Kap. 9.3)

Bis auf „Err 1“ können die Fehlermeldungen in der Error-Ebene quittiert werden.

Bei angezeigter Fehlermeldung ist zum Quittieren wie folgt vorzugehen:

- ⌂ Anzeige „Clr“ auswählen.
- * Fehlermeldung quittieren.

9.2 Sensorausfall

Gemäß der Fehlerliste wird in der Error-Ebene durch die Anzeige „Err 1“ auf Sensorausfälle hingewiesen. Detaillierte Informationen sind nach Verlassen der Error-Ebene innerhalb der Betriebsebene durch Abfragen der einzelnen Temperaturwerte zu bekommen: jedes Sensorsymbol, das in Kombination mit drei waagerechten Strichen anstelle des Messwerts angezeigt wird, weist auf einen defekten Sensor hin.

Die folgende Liste gibt Aufschluss darüber, wie sich der Regler bei Ausfall einzelner Sensoren verhält:

– **Außensensor AF1:**

Bei defektem Außensensor wird ein Vorlauftemperatur-Sollwert von 50 °C, oder, wenn die maximale Vorlauftemperatur (eingestellt unter PA1, 2) kleiner als 50 °C ist, die maximale Vorlauftemperatur gefahren. Mit CO1, 2 -> F05 - 1 (Fußbodenheizung) beträgt der Vorlauftemperatur-Sollwert im Fehlerfall 30 °C.

– **Vorlaufsensor(en) Heizkreis(e):**

Bei defekten Vorlaufsensoren in Heizkreisen nimmt das zugehörige Ventil die Ventilstellung 30 % ein. Eine Trinkwassererwärmung, der ein solcher Sensor zur Messung der Ladetemperatur dient, wird ausgesetzt.

– **Vorlaufsensoren im Trinkwasserkreis mit Regelventil:**

Bei defektem Vorlaufsensor VF4 reagiert der Regler so, als wäre VF4 nicht konfiguriert; sobald aber die Regelung der Ladetemperatur nicht mehr möglich ist (VF2 defekt), wird das zugehörige Ventil geschlossen.

– **Rücklaufsensor RÜF1/2:**

Die Regelung arbeitet bei defektem Rücklaufsensor ohne Rücklauftemperaturbegrenzung weiter.

– **Raumsensor RF1/2:**

Bei Ausfall des Raumsensors arbeitet der Regler entsprechend den Einstellungen für den Betrieb ohne Raumsensor. Z. B. wird von Optimierbetrieb auf Reduzierbetrieb umgeschaltet. Bei Adaptionbetrieb wird abgebrochen. Die zuletzt ermittelte Heizkennlinie wird nicht mehr verändert.

– **Speichersensor SF1/2:**

Wenn einer der beiden Sensoren ausfällt, findet keine Speicherladung mehr statt (ausgenommen solarseitig).

– **Solarkreissensor SF2, VF3/RÜF2:**

– Wenn einer der beiden Sensoren ausfällt, findet solarseitig keine Speicherladung mehr statt.

9.3 Temperaturüberwachung

Wenn in einem Regelkreis eine Regelabweichung $>10\text{ °C}$ für die Dauer von 30 Minuten auftritt, wird eine Error-Meldung „Err 6“ (Alarm Temperaturüberwachung) generiert.

Funktionen	WE	Konfiguration
Temperaturüberwachung	0	CO5 -> F19 - 1

10 Instandhaltung

Die in diesem Kapitel beschriebenen Arbeiten dürfen nur durch Fachpersonal durchgeführt werden, das der jeweiligen Aufgabe entsprechend qualifiziert ist.

SAMSON empfiehlt die Prüfungen gemäß Tabelle 10-1.

Tabelle 10-1: *Empfohlene Prüfungen*

Prüfung	Maßnahmen bei negativem Prüfergebnis
Einprägungen oder Aufprägungen am Heizungsregler, Aufkleber und Schilder auf Lesbarkeit und Vollständigkeit prüfen.	→ Beschädigte, fehlende oder fehlerhafte Schilder oder Aufkleber sofort erneuern.
	→ Durch Verschmutzung unleserliche Beschriftungen reinigen.
Elektrische Anschlussleitungen prüfen.	→ Bei lockeren Leitungen Reglergehäuse öffnen und Schrauben der Anschlussklemmen anziehen, vgl. Kapitel „Montage“.
	→ Beschädigte Leitungen erneuern.
Temperaturwerte am Heizungsregler mit den tatsächlichen Temperaturen an der Messstelle vergleichen.	→ Bei Abweichungen Sensor abgleichen, vgl. Kapitel „Inbetriebnahme und Konfiguration“.

11 Außerbetriebnahme

Die in diesem Kapitel beschriebenen Arbeiten dürfen nur durch Fachpersonal durchgeführt werden, das der jeweiligen Aufgabe entsprechend qualifiziert ist.

GEFÄHR

Gefahr durch elektrischen Schlag bei Arbeiten am elektrischen Anschluss!

Beim Verdrahten und Anschließen des Heizungsreglers sind grundsätzlich die VDE-Vorschriften und die Vorschriften der örtlichen Energieversorgungsunternehmen zu beachten.

- *Vor Herstellen des elektrischen Anschlusses, bei Arbeiten am Heizungsregler und vor dem Öffnen des Heizungsreglers Versorgungsspannung abschalten und gegen Wiedereinschalten sichern.*
- *Nur Ausschaltgeräte einsetzen, die gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten gesichert werden können.*
- *Bei Einstellarbeiten an spannungsführenden Teilen Abdeckungen nicht entfernen.*

Für eine Außerbetriebnahme muss der Heizungsregler von der elektrischen Versorgung getrennt werden:

- Wenn der Heizungsregler mit TROVISVIEW verbunden ist: Verbindungskabel von der RJ-45-Buchse trennen.
- Versorgungsspannung abschalten und gegen Wiedereinschalten sichern.
- Reglergehäuse öffnen, dazu frontseitige Schrauben unten links und oben rechts lösen.

- Adern von den Klemmenleisten lösen.
- Leitungen aus den Kabeldurchführungen ziehen.

12 Demontage

Die in diesem Kapitel beschriebenen Arbeiten dürfen nur durch Fachpersonal durchgeführt werden, das der jeweiligen Aufgabe entsprechend qualifiziert ist.

Bei Tafleinbau

1. Heizungsregler außer Betrieb nehmen, vgl. Kapitel „Außerbetriebnahme“.
2. Reglergehäuse durch Lösen der frontseitigen Schrauben oben links und unten rechts von der Tafel lösen.

Bei Wandmontage

1. Heizungsregler außer Betrieb nehmen, vgl. Kapitel „Außerbetriebnahme“.
2. Befestigungsschrauben lösen und Gehäuserückteil von der Wand entfernen.

Bei Hutschienenmontage

1. Heizungsregler außer Betrieb nehmen, vgl. Kapitel „Außerbetriebnahme“.
2. Reglergehäuse durch Lösen der frontseitigen Schrauben oben links und unten rechts von der Hutschiene lösen.

13 Reparatur

Wenn der Heizungsregler defekt ist, muss er repariert oder ausgetauscht werden.

! HINWEIS

Beschädigung des Heizungsreglers durch unsachgemäße Instandsetzung und Reparatur!

- Instandsetzungs- und Reparaturarbeiten nicht selbst durchführen.
 - Für Instandsetzungs- und Reparaturarbeiten After Sales Service von SAMSON kontaktieren.
-

13.1 Geräte an SAMSON senden

Defekte Heizungsregler können zur Reparatur an SAMSON gesendet werden.

Beim Rückversand an SAMSON wie folgt vorgehen:

3. Heizungsregler außer Betrieb nehmen, vgl. Kapitel „Außerbetriebnahme“.
4. Heizungsregler demontieren, vgl. Kapitel „Demontage“.
5. Weiter vorgehen wie auf der Retouren-Seite im Internet beschrieben, vgl.
 - ▶ www.samsongroup.com > SERVICE & SUPPORT > After Sales Service > Retouren.

14 Entsorgung



SAMSON ist in Deutschland
registrierter Hersteller bei der
Stiftung Elektroaltgeräte Register
(Stiftung ear),
WEEE-Reg.-Nr.: DE 62194439

- Bei der Entsorgung lokale, nationale und internationale Vorschriften beachten.
- Alte Bauteile, Schmiermittel und Gefahrstoffe nicht dem Hausmüll zuführen.

 **Tipp**

SAMSON kann auf Kundenwunsch einen Dienstleister mit Zerlegung und Recycling beauftragen.

15 Zertifikate

Die nachfolgenden Zertifikate stehen auf den nächsten Seiten zur Verfügung:

- EU Konformitätserklärung
- TR-CU-Zertifikat

Die abgedruckten Zertifikate entsprechen dem Stand bei Drucklegung. Die jeweils aktuellsten Zertifikate liegen im Internet unter dem Produkt ab:

▶ www.samsunggroup.com > PRODUKTE & ANWENDUNGEN > Produktselektor > Automationssysteme > 5575

EU Konformitätserklärung

SMART IN FLOW CONTROL



**EU Konformitätserklärung / EU Declaration of Conformity /
Déclaration UE de conformité**

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller/
This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer/
La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.
Für das folgende Produkt / For the following product / Nous certifions que le produit

**Heizungs- und Fernheizungsregler / Heating and District Heating Controller /
Régulateur de chauffage et de chauffage à distance
Typ/Type/Type TROVIS 5575**

wird die Konformität mit den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union bestätigt /
the conformity with the relevant Union harmonisation legislation is declared with /
est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable selon les normes:

EMC 2014/30/EU	EN 61000-6-1:2007, EN 61000-6-3:2007 +A1:2011
LVD 2014/35/EU	EN 60730-1:2016
RoHS 2011/65/EU	EN 50581:2012

Hersteller / Manufacturer / Fabricant:

SAMSON AKTIENGESELLSCHAFT
Weismüllerstraße 3
D-60314 Frankfurt am Main
Deutschland/Germany/Allemagne

Frankfurt / Francfort, 2017-07-29

Im Namen des Herstellers/ On behalf of the Manufacturer/ Au nom du fabricant.

i.V. Gert Nahler

Gert Nahler

Zentralabteilungsleiter/Head of Department/Chef du département
Entwicklung Automation und Integrationstechnologien/
Development Automation and Integration Technologies

i.V. H. Zager

Hanno Zager

Leiter Qualitätssicherung/Head of Quality Management/
Responsable de l'assurance de la qualité

co_5575-0_de_en_fr_rev07.pdf

TR-CU-Zertifikat

ЕВРАЗИЙСКИЙ ЭКОНОМИЧЕСКИЙ СОЮЗ	
СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ	
	№ ЕАЭС RU C-DE.ЭА11.В.00051/19
Серия RU № 0197360	
<p>ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ Общества с ограниченной ответственностью «ТМС РУС». Место нахождения (адрес юридического лица): Российская Федерация, 127083, город Москва, улица Верхняя Масловка, дом 20, строение 2; адрес места осуществления деятельности: Российская Федерация, 127083, город Москва, улица Верхняя Масловка, дом 20, строение 2, помещения № 18, 28. Аттестат аккредитации № РОСС RU.0001.11ЭА11 от 02.07.2015. Номер телефона: +7 (495) 221-18-04; адрес электронной почты: info@tms-rs.ru.</p>	
<p>ЗАЯВИТЕЛЬ Общество с ограниченной ответственностью «Самсон Контролс». Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности: Российская Федерация, 109544, город Москва, бульвар Энтузиастов, дом 2, этаж 5, комната 11. ОГРН 1037700041026. Номер телефона: +7 (495) 777-45-45, адрес электронной почты: samson@samson.ru.</p>	
<p>ИЗГОТОВИТЕЛЬ «SAMSON AG Mess- und Regeltechnik». Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: Weismüllerstrasse 3, D-60314 Frankfurt am Main, Германия.</p>	
<p>ПРОДУКЦИЯ Регуляторы электронные систем локального и центрального отопления, регуляторы промышленные TROVIS, типы 5573, 5575, 5576, 5579, 5610, 6493, 6495. Изготовление в соответствии со стандартами, указанными в приложении к сертификату соответствия на бланке № 0676636. Серийный выпуск.</p>	
<p>КОД ТН ВЭД ЕАЭС 9032 89 00 0 0</p>	
<p>СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ технических регламентов Таможенного союза «О безопасности низковольтного оборудования» (ТР ТС 004/2011), «Электромагнитная совместимость технических средств» (ТР ТС 020/2011).</p>	
<p>СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ протокола сертификационных испытаний № 190919-008-009-02/ИР от 28.10.2019, выданного испытательной лабораторией Общества с ограниченной ответственностью «Иновационные решения», аттестат аккредитации РОСС RU.0001.21AB90; акта о результатах анализа состояния производства № 00062-А от 04.07.2019 органа по сертификации Общества с ограниченной ответственностью «ТМС РУС»; руководства по эксплуатации 4218-5570-5610-6490-2018.РЭ. Схема сертификации – 1с.</p>	
<p>ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ Стандарты, в результате применения которых на добровольной основе обеспечивается соблюдение требований технических регламентов, указаны в приложении к сертификату соответствия на бланке № 0676637. Назначенный срок службы – 12 лет. Назначенный срок хранения – 2 года. Условия хранения указаны в руководстве по эксплуатации 4218-5570-5610-6490-2018.РЭ.</p>	
<p>СРОК ДЕЙСТВИЯ С 25.12.2019</p>	<p>ПО 24.12.2024</p>
<p>ВКЛЮЧИТЕЛЬНО</p>	
<p>Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации</p> <p><i>Наз</i> (подпись)</p>	<p>Назарова Лилия Юрьевна (Ф.И.О.)</p>
<p>Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))</p> <p><i>М.П.</i> (подпись)</p>	<p>Ходоров Владимир Игоревич (Ф.И.О.)</p>

ЕВРАЗИЙСКИЙ ЭКОНОМИЧЕСКИЙ СОЮЗ

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС RU C-DE.ЭА11.В.00051/19

Серия **RU** № **0676636** Лист 1 из 1

Стандарты, в соответствии с которыми изготавливается продукция

Обозначение стандарта	Наименование стандарта
IEC 60730-1:2013 / Cor. 1:2014	Automatic electrical controls for household and similar use. Part 1. General requirements. Corrigendum 1
EN 50344-1:2002	Routine tests for controls within the scope of the EN 60730 series. General requirements
EN 55032:2012	Electromagnetic compatibility of multimedia equipment - Emission requirements
EN 61000-6-1:2007	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-1: Generic standards - Immunity for residential, commercial and light-industrial environments
IEC 61000-6-2:2016	Electromagnetic compatibility (EMC). Part 6-2: Generic standards. Immunity for industrial environments
EN 61000-6-3:2007	Electromagnetic compatibility (EMC). Part 6-3: Generic standards. Emission standard for residential, commercial and light-industrial environments
IEC 61010-1:2010	Safety requirements for electrical equipment for measurement, control, and laboratory use. Part 1: General requirements
EN 61326-1:2013	Electrical equipment for measurement, control and laboratory use. EMC requirements. Part 1: General requirements

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

Лия
(подпись)



Назарова Лилия Юрьевна
(Ф.И.О.)

М.П. Ходоров Владимир Игоревич
(Ф.И.О.)

ЕВРАЗИЙСКИЙ ЭКОНОМИЧЕСКИЙ СОЮЗ

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС RU C-DE.ЭА11.В.00051/19

Серия **RU** № **0676637** Лист 2 из 2

Стандарты, в результате применения которых на добровольной основе обеспечивается соблюдение требований технического регламента

Обозначение стандарта	Наименование стандарта
ГОСТ IEC 61010-1-2014	Безопасность электрических контрольно-измерительных приборов и лабораторного оборудования. Часть 1. Общие требования
ГОСТ Р 51522.1-2011 (МЭК 61326-1:2005) подразделы 6.2 и 7.2	Электрическое оборудование для измерения, управления и лабораторного применения. Часть 1. Общие требования и методы испытаний
ГОСТ 30804.6.1-2013 (IEC 61000-6-1:2005) раздел 8	Совместимость технических средств электромагнитная. Устойчивость к электромагнитным помехам технических средств, применяемых в жилых, коммерческих зонах и производственных зонах с малым энергопотреблением. Требования и методы испытаний
ГОСТ 30804.6.3-2013 (IEC 61000-6-3:2006) раздел 7	Совместимость технических средств электромагнитная. Электромагнитные помехи от технических средств, применяемых в жилых, коммерческих зонах и производственных зонах с малым энергопотреблением. Нормы и методы испытаний



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Лия
(подпись)

Назарова Лилия Юрьевна
(Ф.И.О.)

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

М.П.
(подпись)

Ходоров Владимир Игоревич
(Ф.И.О.)

16 Anhang A (Konfigurationshinweise)

Dieser Anhang enthält Informationen zur Konfiguration des Heizungsreglers.

16.1 Anlagen

Kesselanlagen

Einstufige Kesselanlagen können aus allen Anlagen konzipiert werden, deren Heizkreise und Trinkwasserkreis über einen einzigen Wärmetauscher laufen. Dies sind die Anlagen 1.0, 1.5, 1.6, 2.x, 3.x, 4.0, 4.1 und 16.x.

Der Kessel ist durch einen Zweipunkt-Ausgang ansteuerbar (CO1 -> F12 - 0).

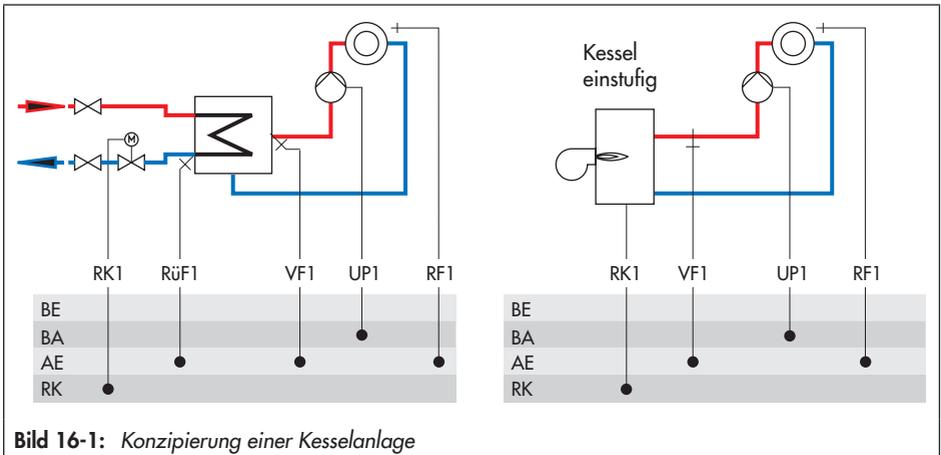


Bild 16-1: Konzipierung einer Kesselanlage

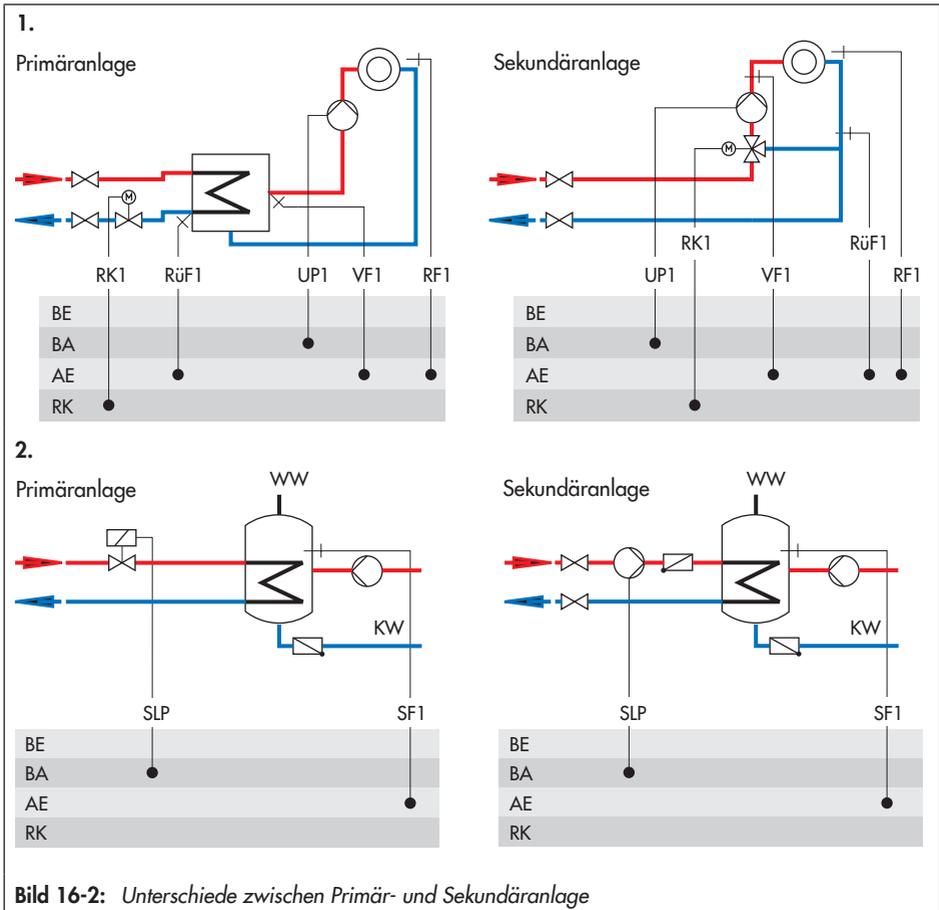
Primär- und Sekundäranlagen

Es werden verschiedene hydraulische Schaltvarianten unterschieden.

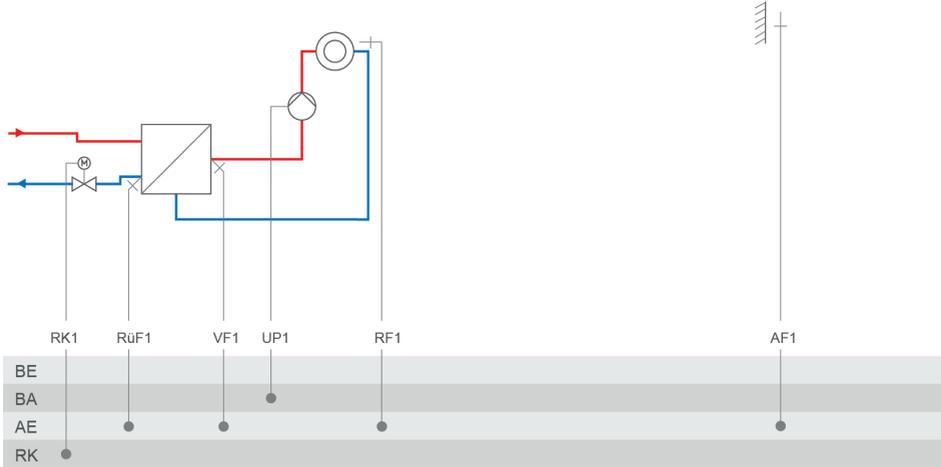
Die Anlagen können sowohl als Primär- als auch als Sekundäranlage konzipiert sein. Die wesentlichen hydraulischen Unterschiede zwischen Primär- und Sekundäranlage sind in Bild 16-2 dargestellt.

1. Ein Mischventil ersetzt den Wärmetauscher im Heizkreis/Trinkwasserkreis.
2. Eine Speicherladepumpe ersetzt das primärseitige Magnetventil/thermoelektrische Ventil.

Die Reglereinstellungen müssen nicht geändert werden



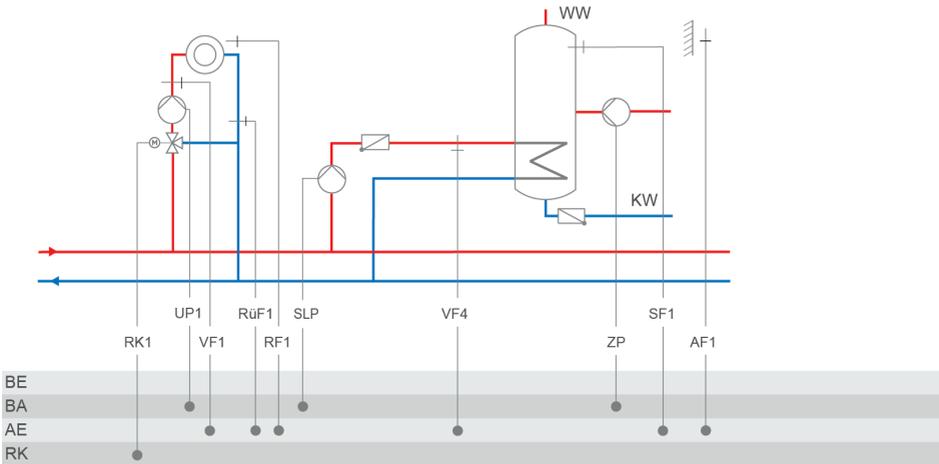
Anlage 1.0



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)

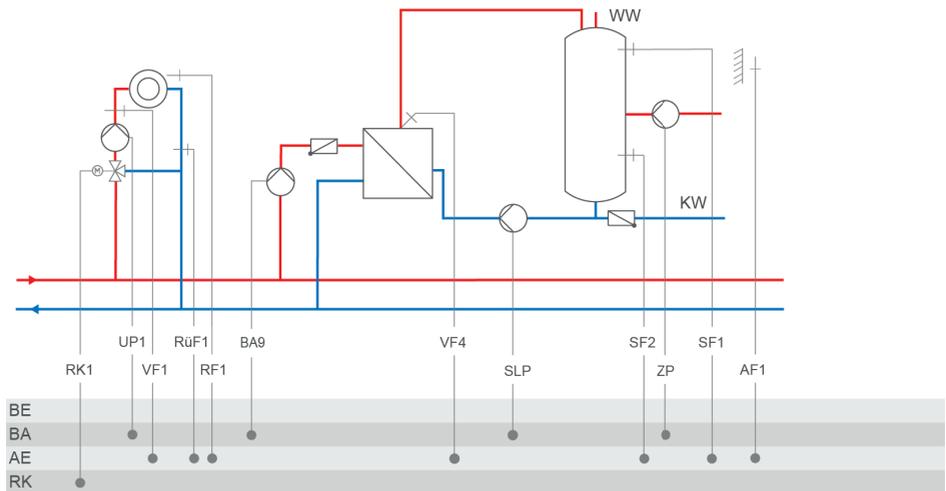
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlagen 1.1



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RUF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 0 (ohne SF2)
CO4 -> F05	- 0 (ohne VF4)

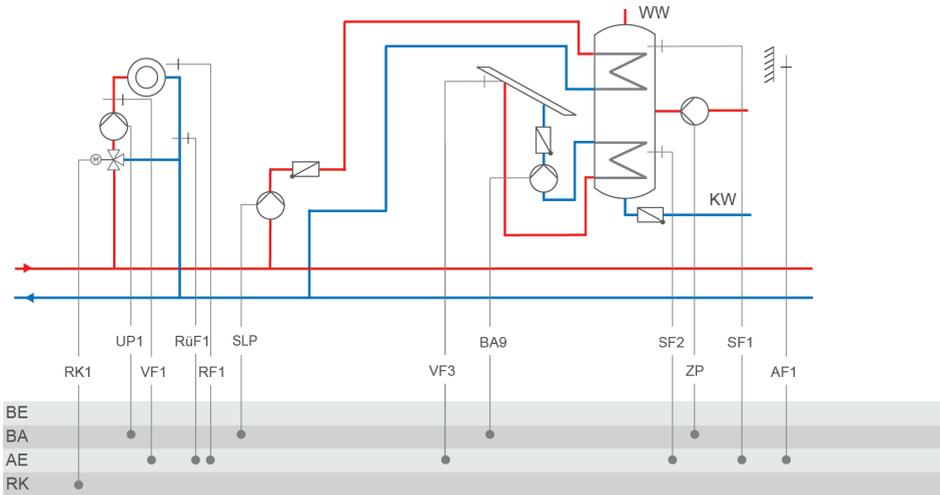
Anlagen 1.2



Hinweis:	nur Sekundäranlage
Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 0 (ohne RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 1 (mit SF2)
CO4 -> F05	- 0 (ohne VF4)

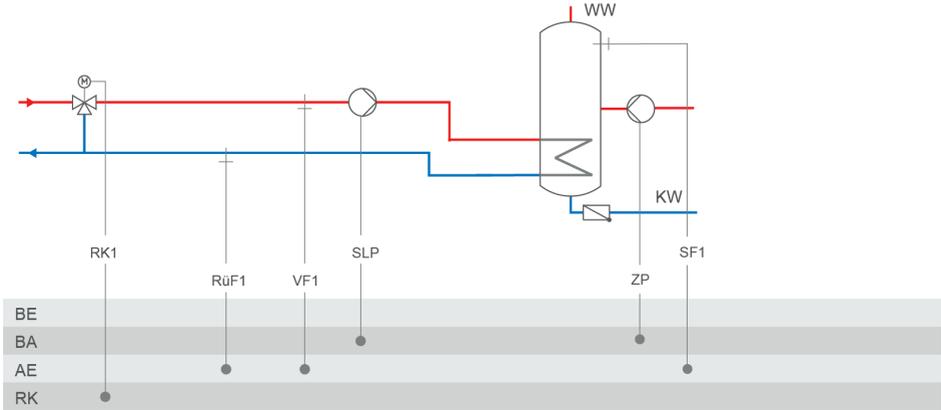
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlagen 1.3



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)

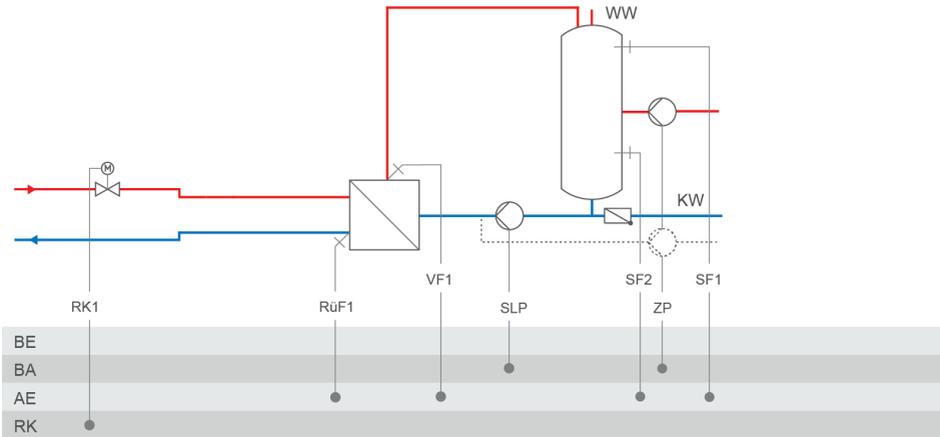
Anlage 1.5



Werkseinstellung	
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 0 (ohne SF2)

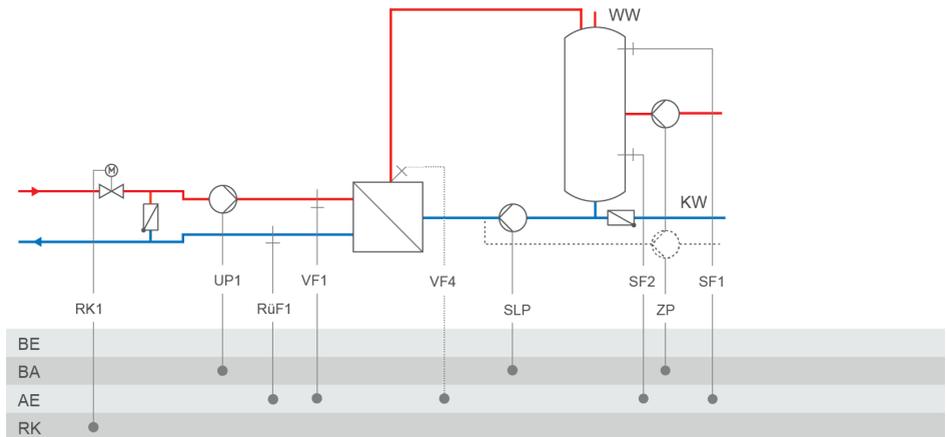
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 1.6 ohne Vorregelung



Werkseinstellung	
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 1 (mit SF2)
CO4 -> F10	- 0 (TWW Zirkulationsrücklauf im Speicher)

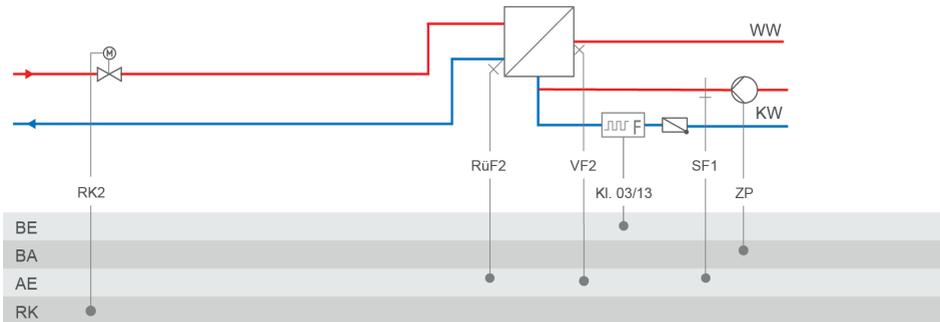
Anlage 1.6 mit Vorregelung



Werkseinstellung	
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 1 (mit SF2)
CO4 -> F05	- 0 (ohne VF4)
CO4 -> F10	- 0 (TWW Zirkulationsrücklauf im Speicher)

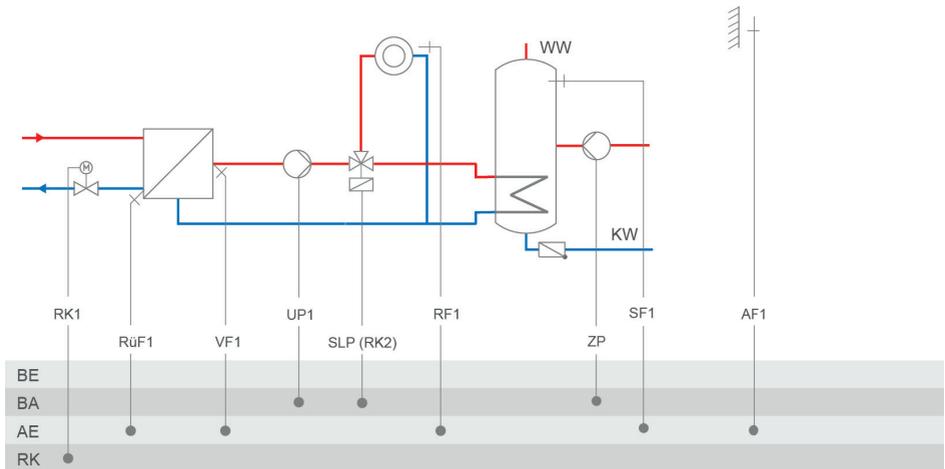
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 1.9



Werkseinstellung	
CO4 -> F01	- 0 (ohne SF1)
CO4 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

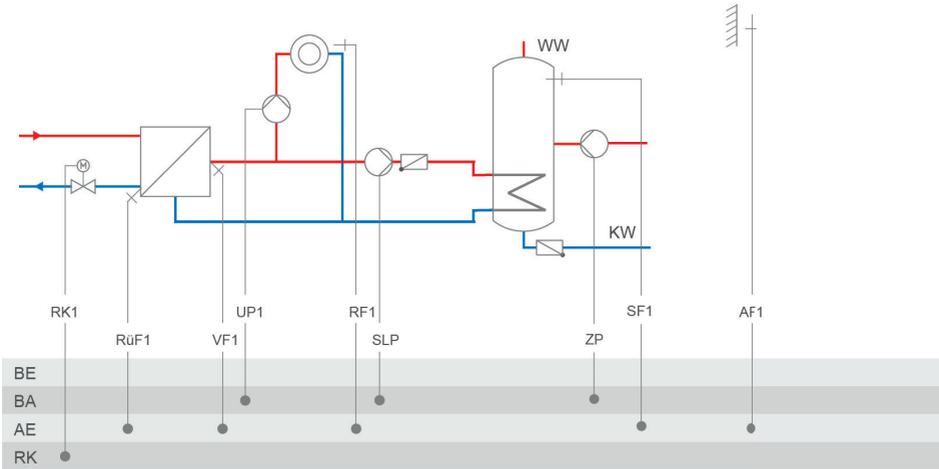
Anlage 2.0



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 0 (ohne SF2)

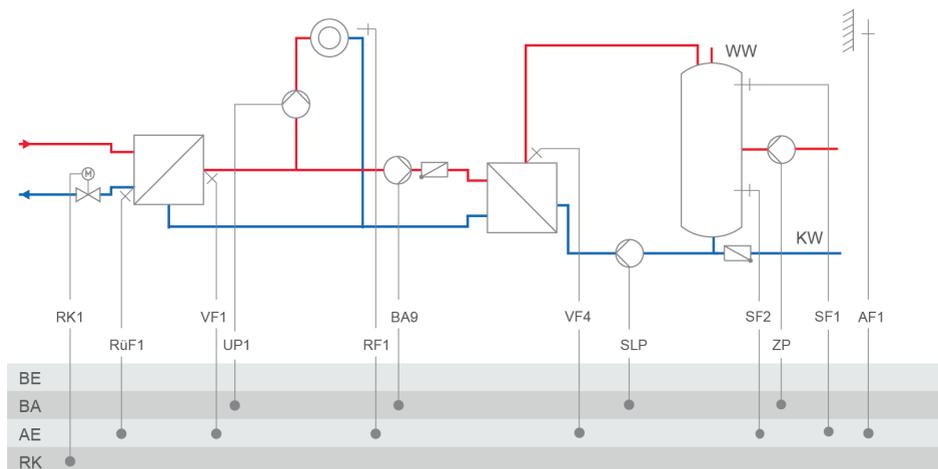
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlagen 2.1



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 0 (ohne SF2)

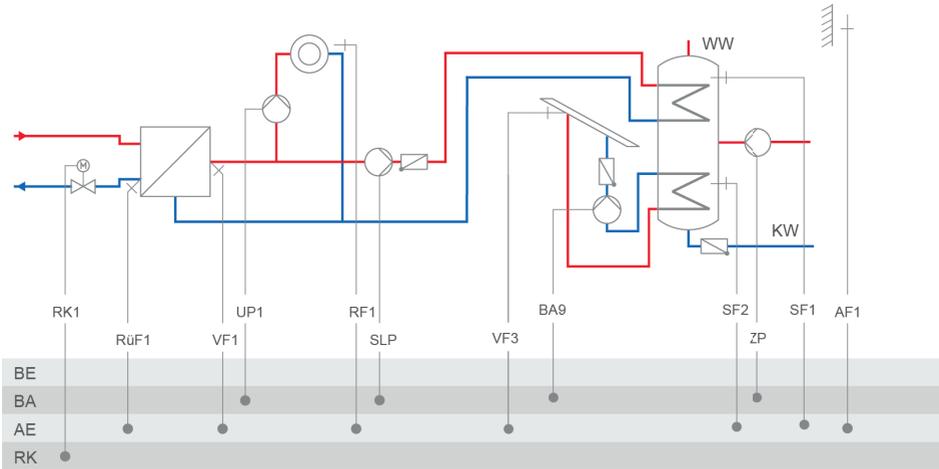
Anlage 2.2



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 1 (mit SF2)
CO4 -> F05	- 0 (ohne VF4)

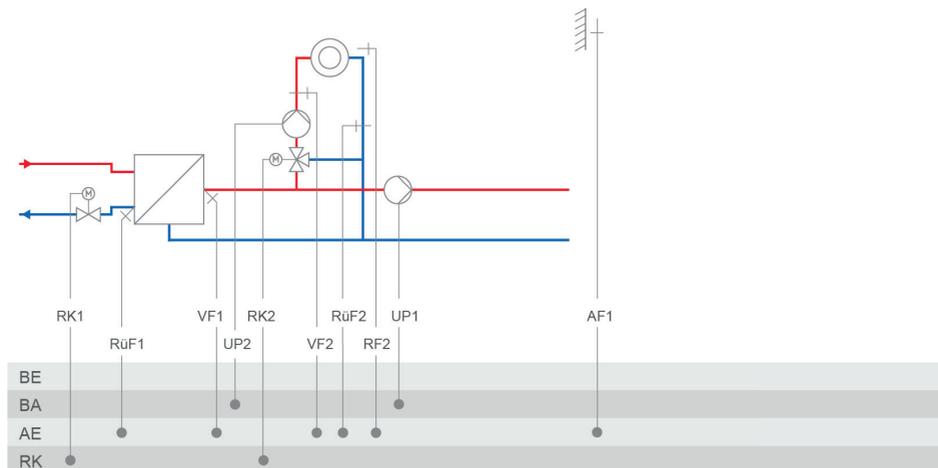
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 2.3



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)

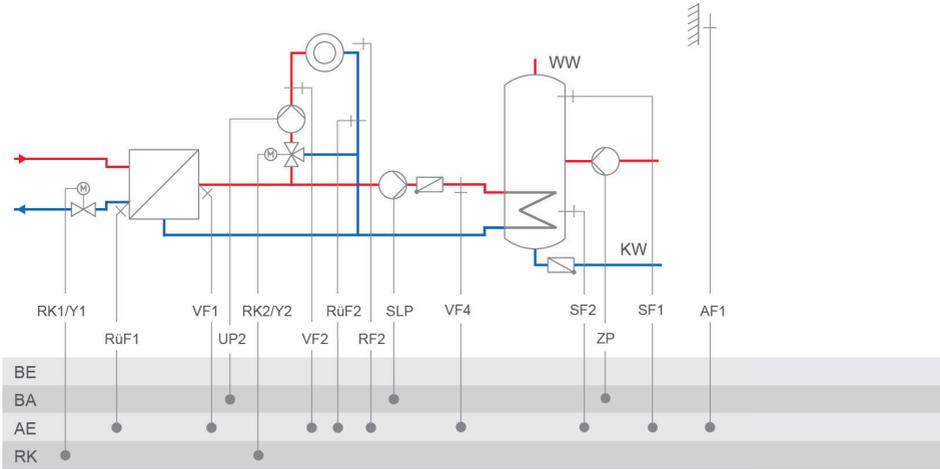
Anlage 3.0



Werkseinstellung	
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO2 -> F01	- 0 (ohne RF2)
CO2 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

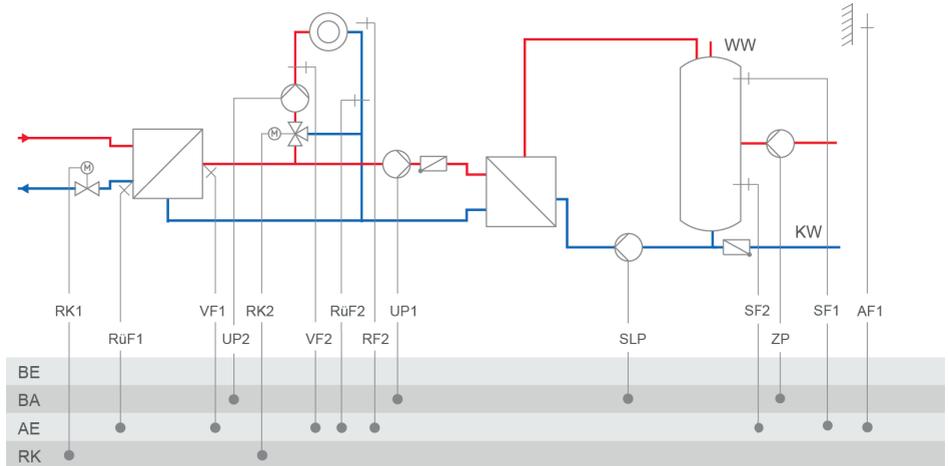
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 3.1 (nur TROVIS 5575-001x)



Werkseinstellung	
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO2 -> F01	- 0 (ohne RF2)
CO2 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

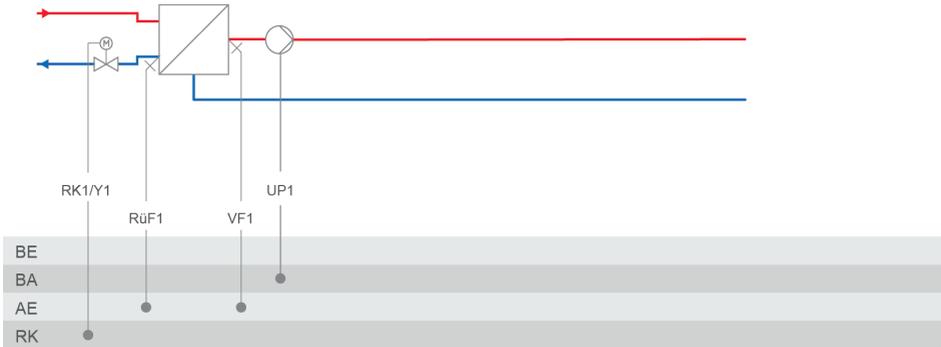
Anlage 3.2 (nur TROVIS 5575-001x)



Werkseinstellung	
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO2 -> F01	- 0 (ohne RF2)
CO2 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

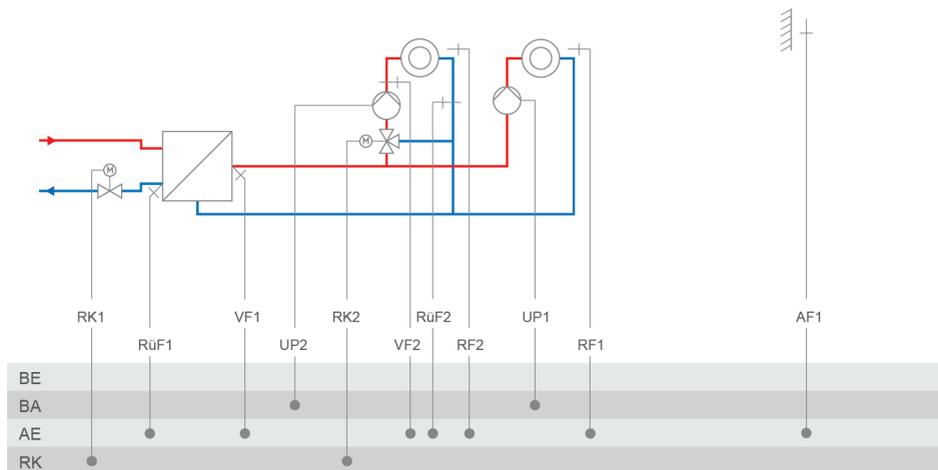
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 3.5



Hinweis:	Regelung und UP1 sind nur während der externen Bedarfsverarbeitung aktiv.
Werkseinstellung	
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)

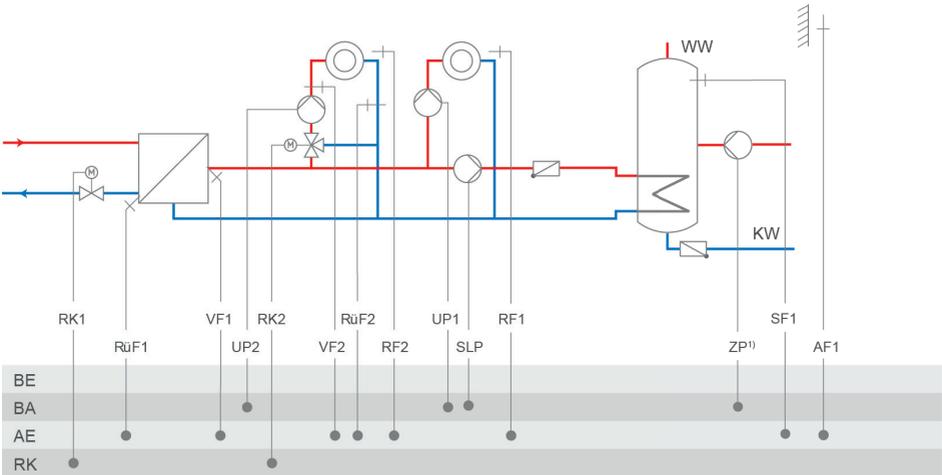
Anlage 4.0



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO2 -> F01	- 0 (ohne RF2)
CO2 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

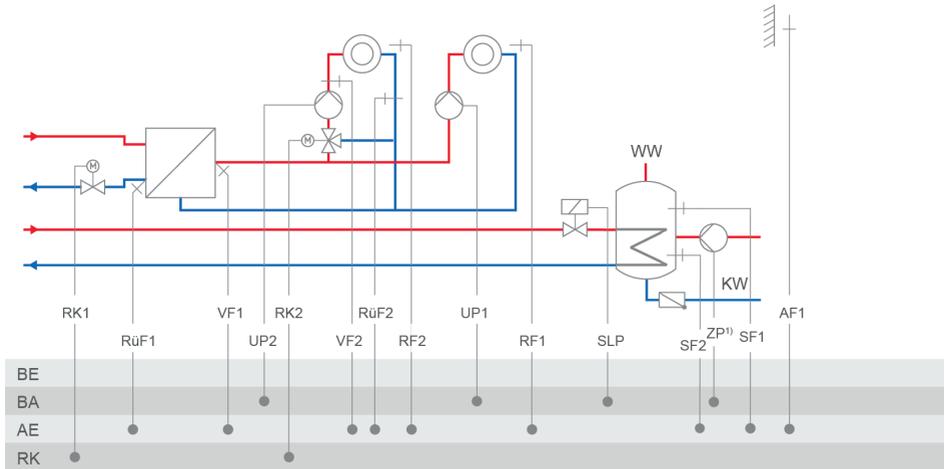
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 4.1



1) Hinweis:	Die Zirkulationspumpe ZP kann nur mit der Ausführung TROVIS 5575-001x angesteuert werden.
Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RÜF1)
CO2 -> F01	- 0 (ohne RF2)
CO2 -> F03	- 0 (ohne RÜF2)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 0 (ohne SF2)

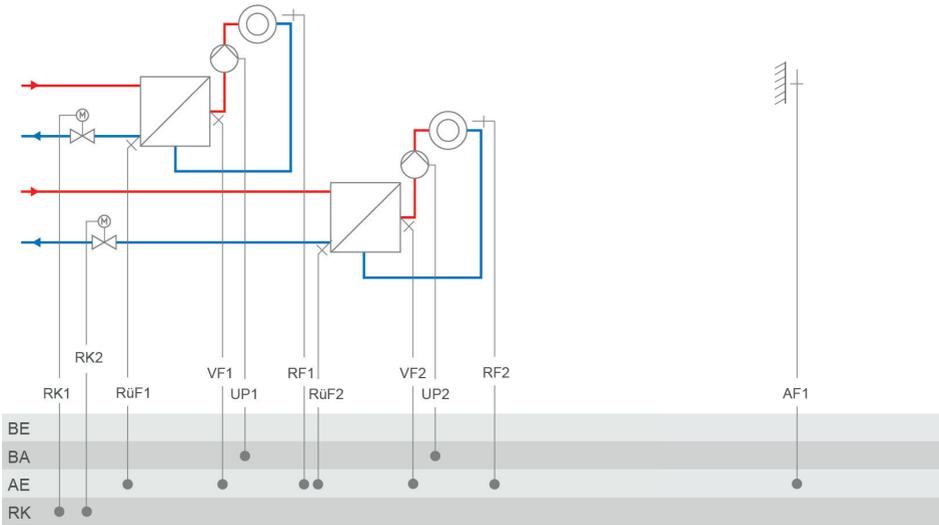
Anlage 4.5



1) Hinweis:	Die Zirkulationspumpe ZP kann nur mit der Ausführung TROVIS 5575-001x angesteuert werden.
Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO2 -> F01	- 0 (ohne RF2)
CO2 -> F03	- 0 (ohne RüF2)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 0 (ohne SF2)

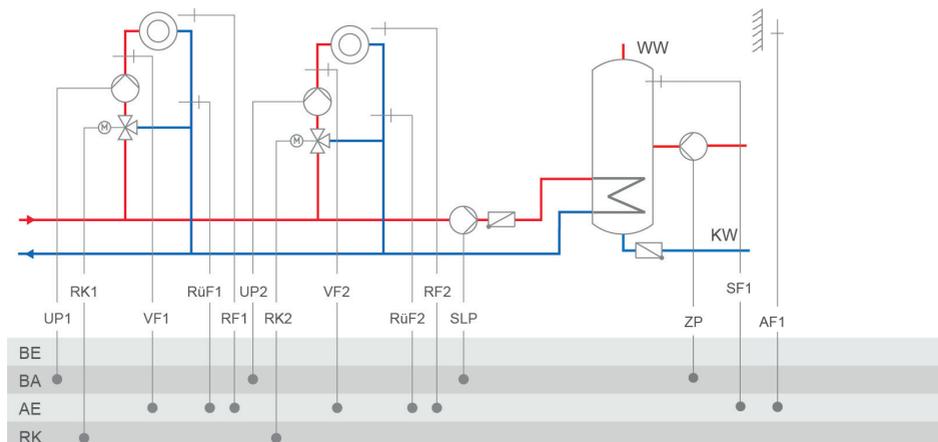
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 10.0



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO2 -> F01	- 0 (ohne RF2)
CO2 -> F03	- 1 (mit RüF2)

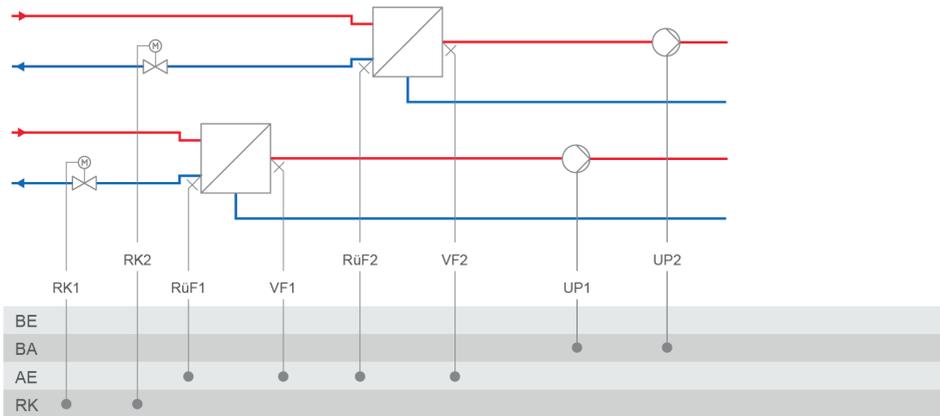
Anlage 10.1 (nur TROVIS 5575-001x)



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO2 -> F01	- 0 (ohne RF2)
CO2 -> F03	- 1 (mit RüF2)

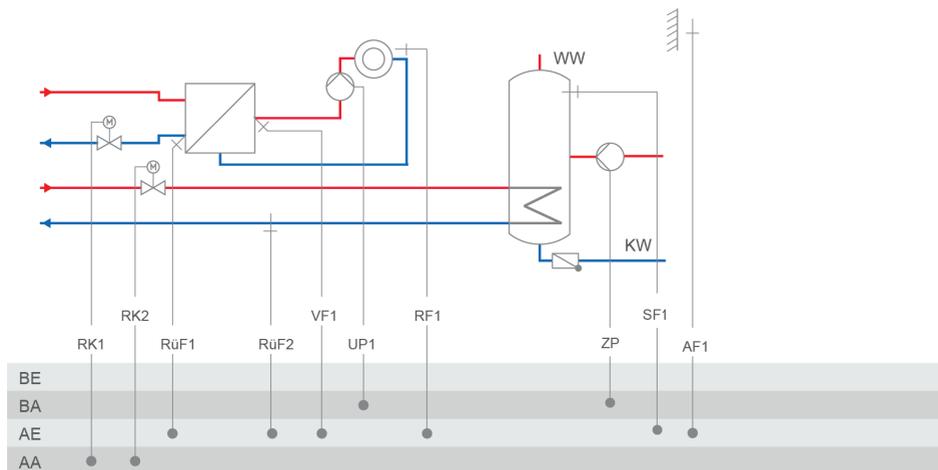
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 10.5



Werkseinstellung	
CO1 -> F02	- 0 (ohne AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO2 -> F03	- 1 (mit RüF2)

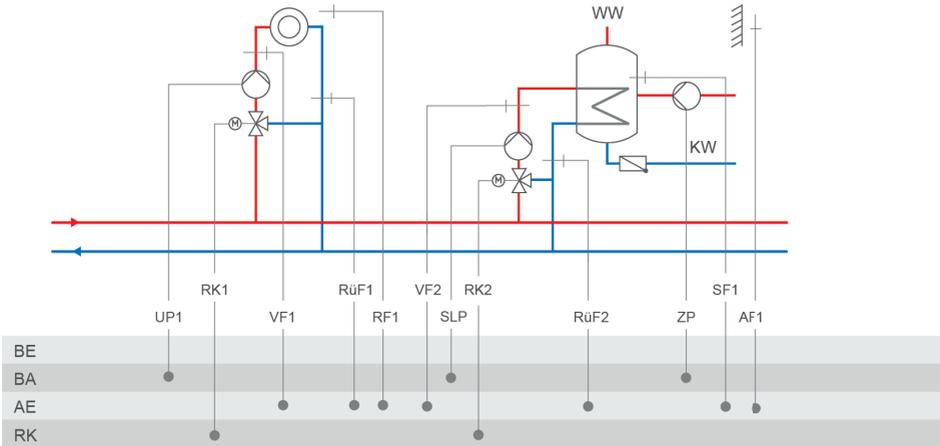
Anlage 11.0



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RUF1)
CO4 -> F03	- 0 (ohne RUF2)

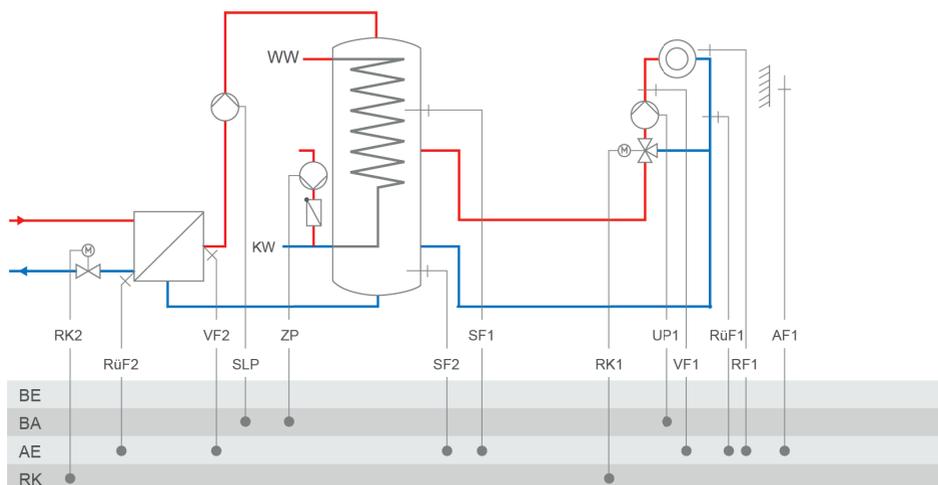
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 11.1



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 0 (ohne SF2)
CO4 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

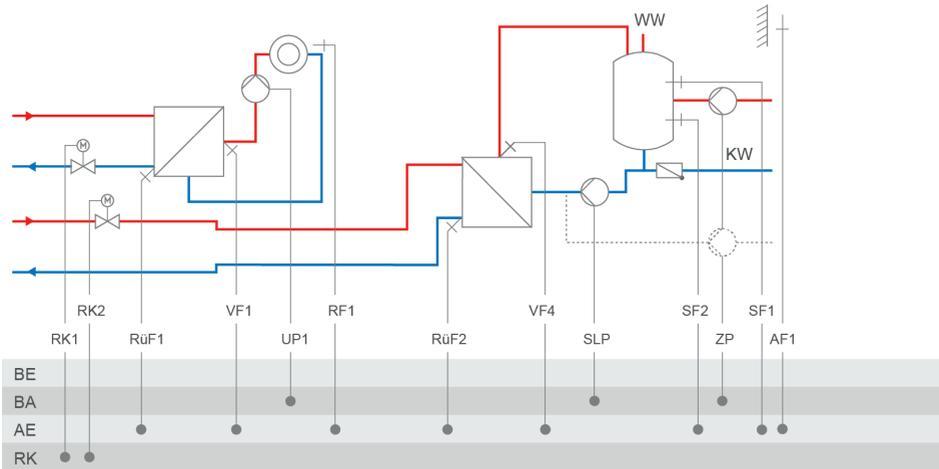
Anlage 11.1 mit Pufferspeicher



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 0 (ohne SF2)
CO4 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

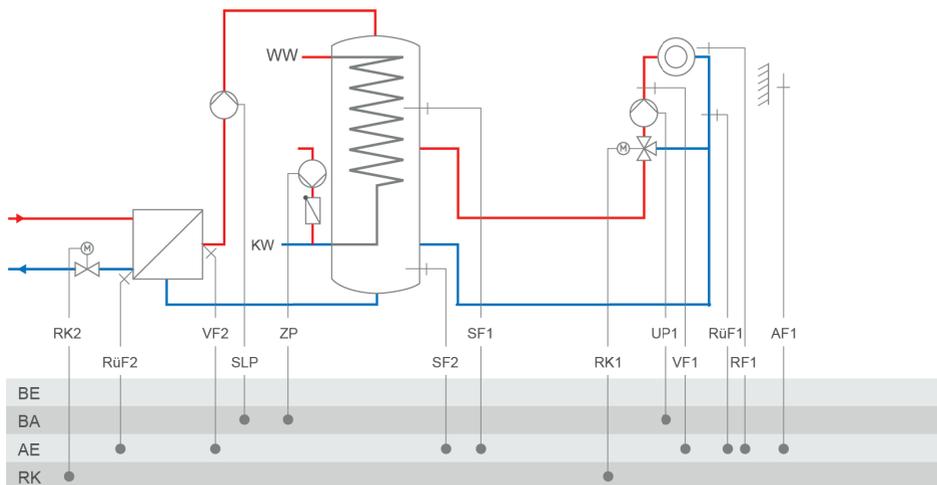
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 11.2



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 1 (mit SF2)
CO4 -> F03	- 0 (ohne RüF2)
CO4 -> F10	- 0 (TWW Zirkulationsrücklauf im Speicher)

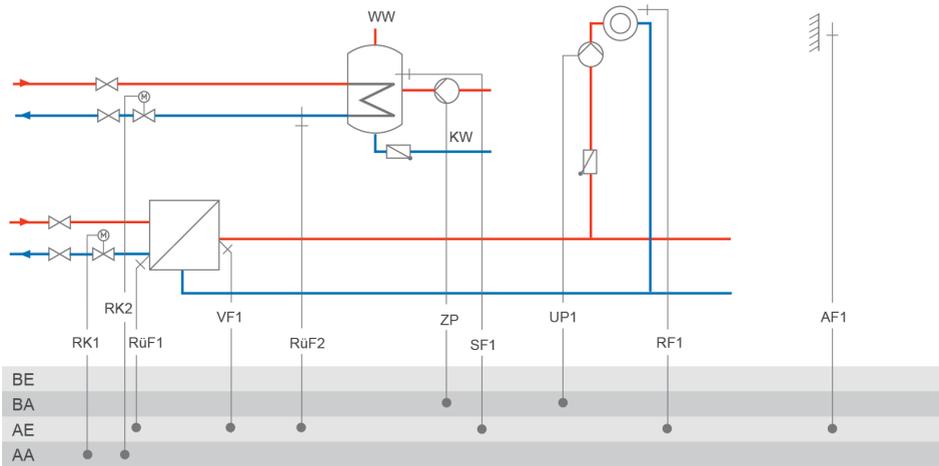
Anlage 11.2 mit Pufferspeicher



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 1 (mit SF2)
CO4 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

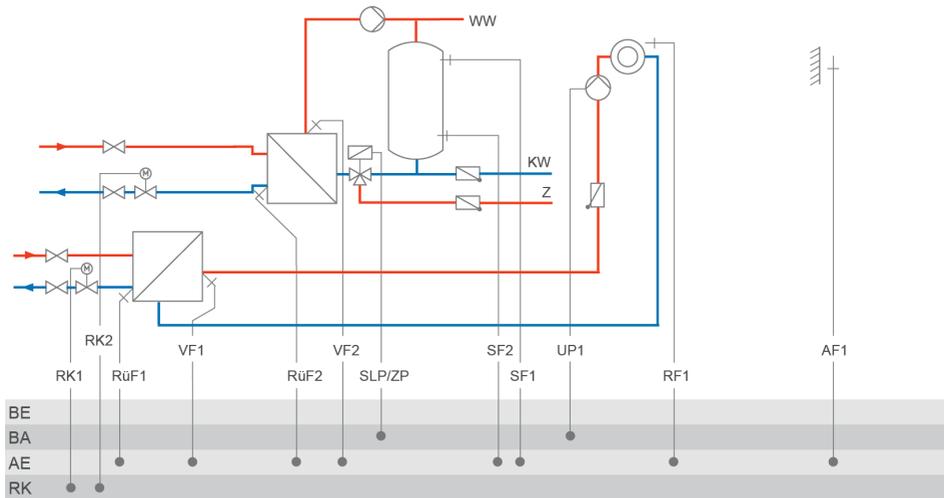
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 11.5



Hinweis:	TWW-Kreis mit einstellbarer Ventilposition für die Speicherladung im absoluten Vorrangbetrieb. Mit RüF2 unterliegt die voreingestellte Ventilposition der Rücklauftemperaturbegrenzung.
Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO4 -> F02	- 0 (ohne SF2)
CO4 -> F03	- 1 (mit RüF2)

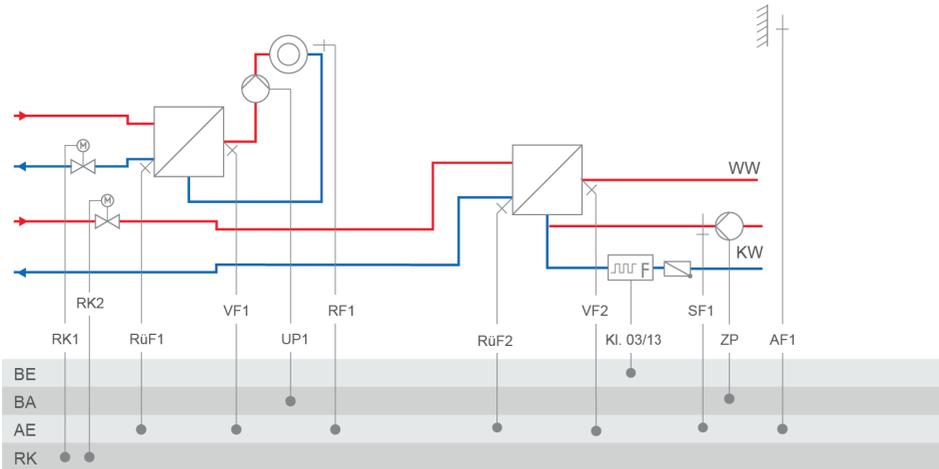
Anlage 11.6



1) Hinweis:	Die Pumpe im Trinkwasserkreis als Dauerläufer ausführen und direkt an die Versorgungsspannung anschließen.
Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 1 (mit SF1)
CO4 -> F02	- 1 (mit SF2)
CO4 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

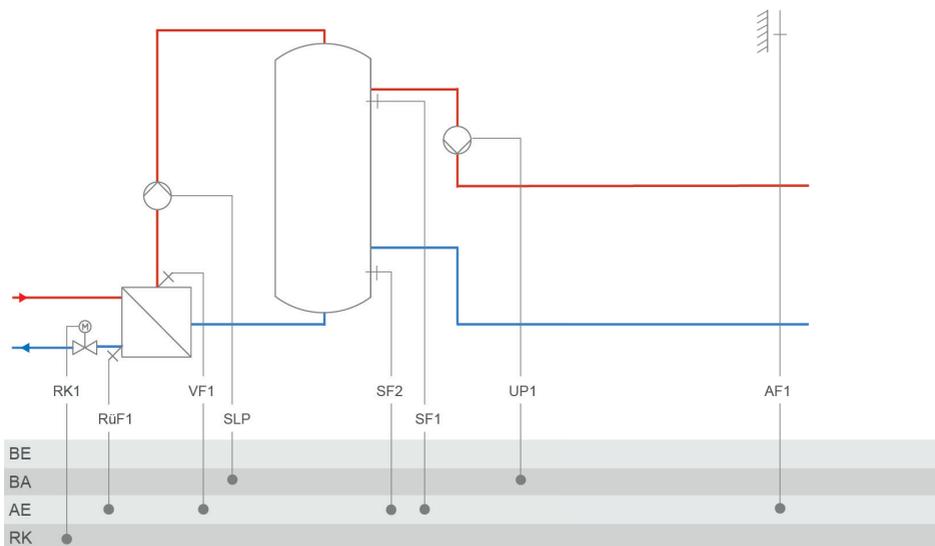
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 11.9



Werkseinstellung	
CO1 -> F01	- 0 (ohne RF1)
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO4 -> F01	- 0 (ohne SF1)
CO4 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

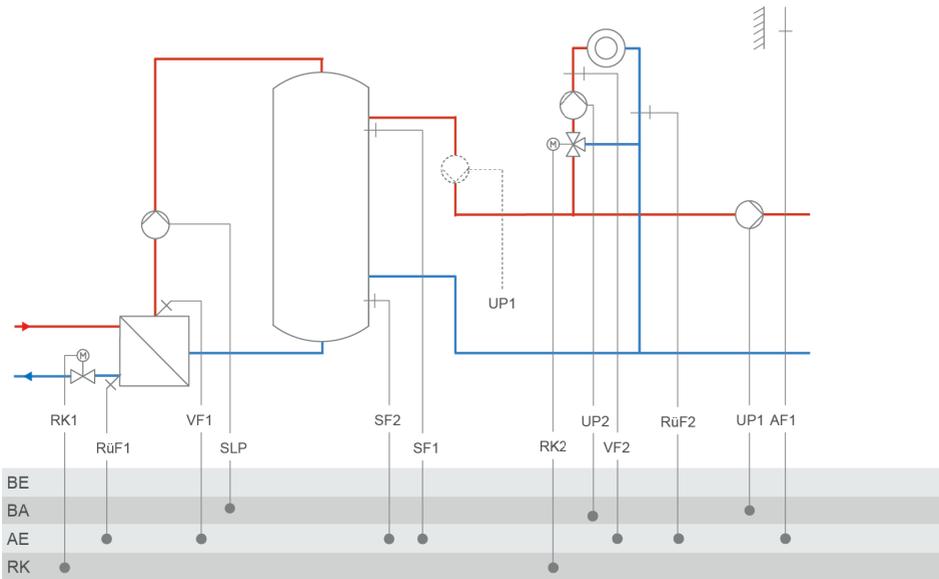
Anlage 16.0



Werkseinstellung	
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO1 -> F06	- 1 (mit SF2)

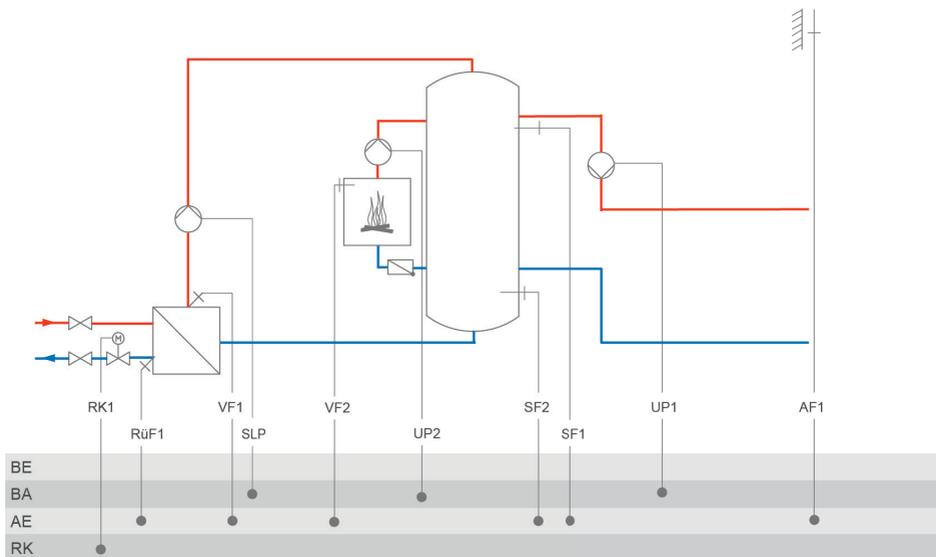
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 16.1



Werkseinstellung	
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO1 -> F06	- 1 (mit SF2)
CO2 -> F03	- 0 (ohne RüF2)

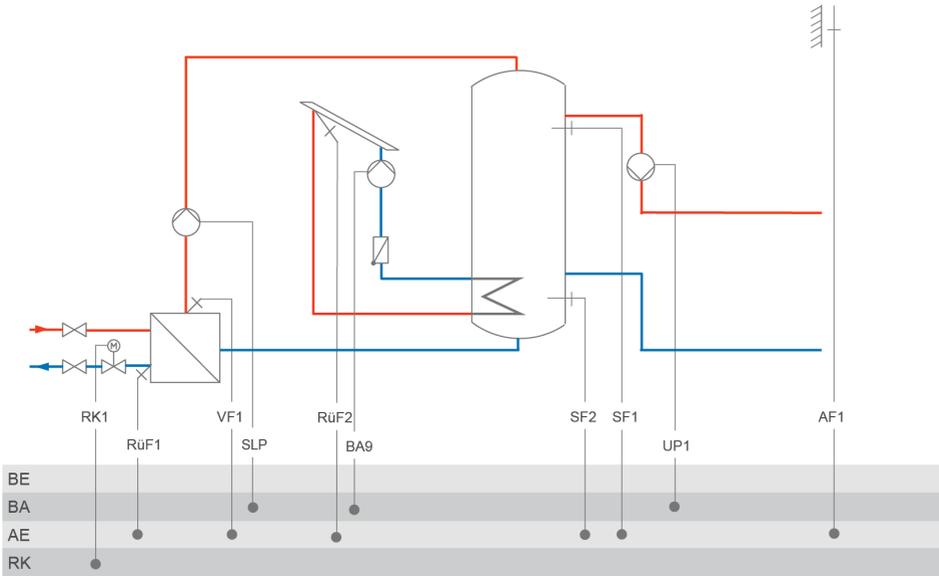
Anlage 16.2



Werkseinstellung	
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)
CO1 -> F06	- 1 (mit SF2)

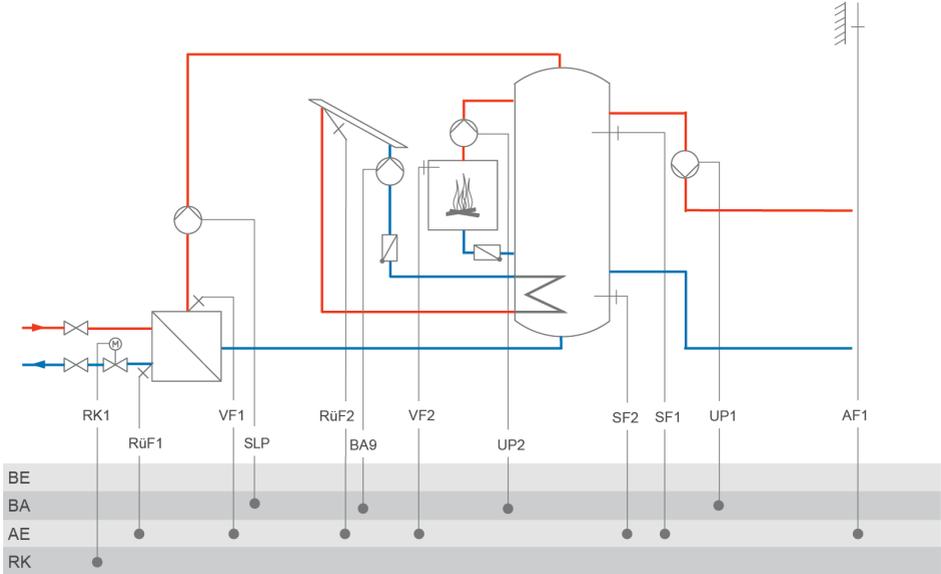
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 16.3



Werkseinstellung	
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)

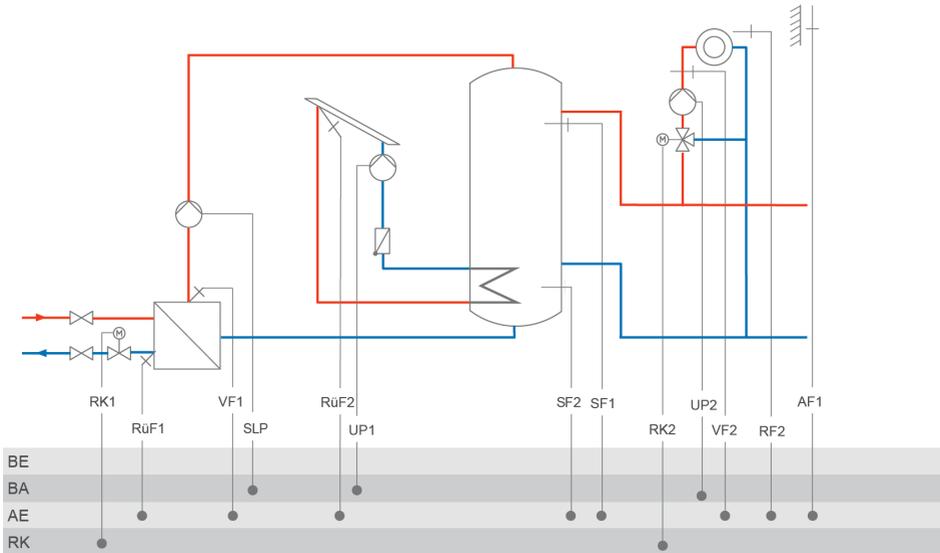
Anlage 16.4



Werkseinstellung	
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)

Anhang A (Konfigurationshinweise)

Anlage 16.6



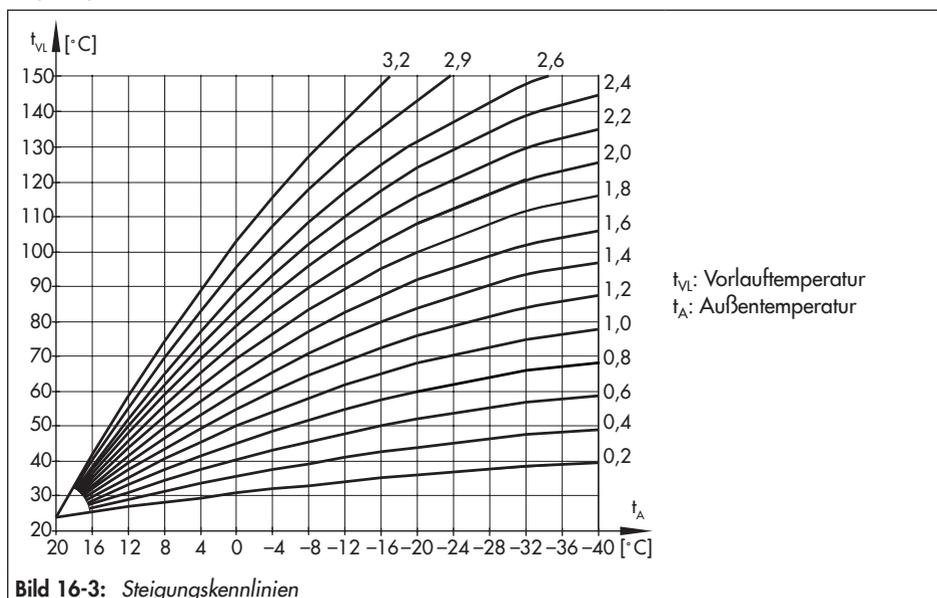
Werkseinstellung	
CO1 -> F02	- 1 (mit AF1)
CO1 -> F03	- 1 (mit RüF1)

16.2 Funktionen Heizkreis

Die verfügbaren Funktionen sind abhängig von der ausgewählten Anlagenkennziffer.

16.2.1 Witterungsgeführte Regelung

Bei der witterungsgeführten Regelung stellt sich die Vorlauftemperatur abhängig von der Außentemperatur ein. Die Heizkennlinie im Regler definiert den Sollwert für die Vorlauftemperatur als Funktion der Außentemperatur (vgl. Bild 16-3). Die zur Regelung benötigte Außentemperatur kann entweder an einem Außensensor gemessen oder über 0-bis-10-V-Eingang empfangen werden.



Funktionen	WE	Konfiguration
Außensensor AF1	1	CO1 -> F02 - 1
Außentemperatur über 0 bis 10 V empfangen	0	CO5 -> F23 - 1
	-20 °C	Übertragungsbereichsanfang: -50 bis +100 °C
	+50 °C	Übertragungsbereichsende: -50 bis +100 °C

i Info

– TROVIS 5575-002x (Ausführung ohne Gerätebus):

Die Außentemperatur kann nur direkt über den Außensensor AF gemessen werden.

– TROVIS 5575-000x und TROVIS 5575-001x:

Die Außentemperatur wird alternativ über den Gerätebus empfangen, wenn gilt:

CO7 -> F01 - 1 und CO7 -> F07 - 1

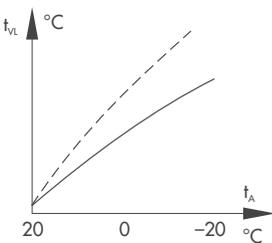
Für einen zweiten Heizkreis kann ein von AF1 unabhängiger Außentemperaturmesswert über Gerätebus eingelesen werden, wenn gilt:

CO2 -> F02 - 1 und CO7 -> F09 -> 1

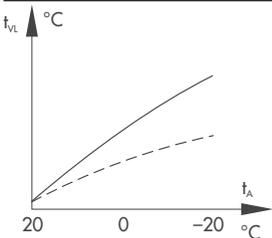
Das Aufschalten eines zweiten Außensensors ist nicht möglich.

16.2.1.1 Steigungskennlinie

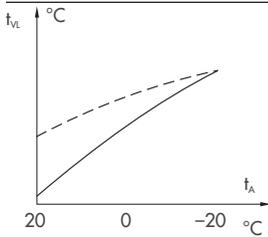
Grundsätzlich besteht folgender Zusammenhang: Wenn die Außentemperatur fällt, steigt die Vorlauftemperatur, um die Raumtemperatur konstant zu halten. Durch Variation der Parameter 'Steigung' und 'Niveau' kann die Kennlinie an individuelle Bedürfnisse angepasst werden:



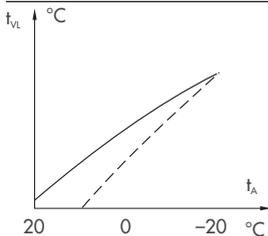
Sinkt die Raumtemperatur in der kalten Jahreszeit, ist eine Erhöhung der Steigung erforderlich.



Steigt die Raumtemperatur in der kalten Jahreszeit, ist eine Verringerung der Steigung erforderlich.



Sinkt die Raumtemperatur in der Übergangsjahreszeit, ist eine Erhöhung des Niveaus und gleichzeitige Verringerung der Steigung erforderlich.



Steigt die Raumtemperatur in der Übergangsjahreszeit, ist eine Verringerung des Niveaus und gleichzeitige Erhöhung der Steigung erforderlich.

Außerhalb der Nutzungszeiten werden reduzierte Sollwerte zur Regelung verwendet: Der reduzierte Vorlauf Sollwert ergibt sich aus der Differenz zwischen den eingestellten Werten für 'Sollwert Tag' (Nennraumtemperatur) und 'Sollwert Nacht' (reduzierte Raumtemperatur). Die Parameter 'Maximale Vorlauftemperatur' und 'Minimale Vorlauftemperatur' begrenzen die Vorlauftemperatur nach oben und unten. Für die Begrenzung der Rücklauftemperatur kann eine separate Steigungskennlinie ausgewählt werden.

Beispiele für die Kennlinieneinstellung

- Altbau, Heizkörperauslegung 90/70: Steigung ca. 1,8
- Neubau, Heizkörperauslegung 70/55: Steigung ca. 1,4
- Neubau, Heizkörperauslegung 55/45: Steigung ca. 1,0
- Fußbodenheizung je nach Verlegung: Steigung kleiner 0,5

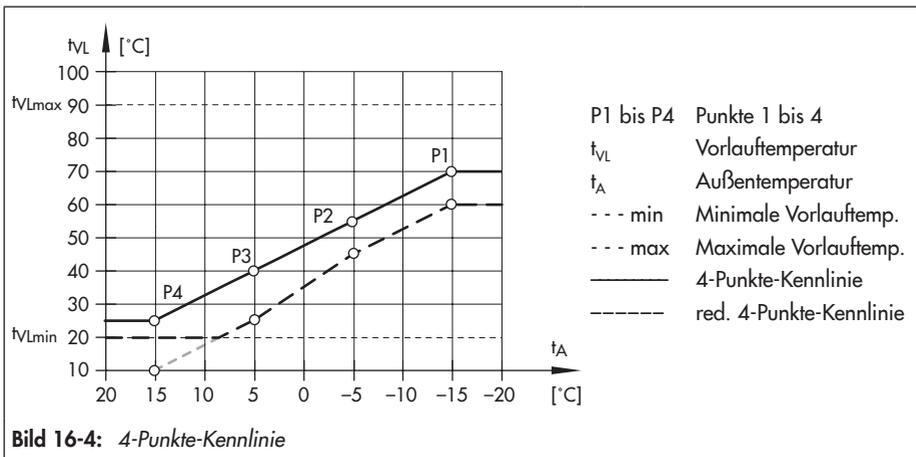
i Info

Insbesondere für den Regelbetrieb ohne Raumsensor gilt, dass die eingestellten Raumtemperaturen für den Tag ('Sollwert Tag') und für die Nacht ('Sollwert Nacht') nur mit einer dem Gebäude/der Heizflächenauslegung angepassten Heizkennlinie zufriedenstellend wirksam werden.

Funktionen	WE	Konfiguration
4-Punkte-Kennlinie	0	CO1, 2 -> F11 - 0
Parameter	WE	Drehschalter: Wertebereich
Sollwert Tag	20,0 °C	oben, Mitte: 0,0 bis 40,0 °C
Sollwert Nacht	15,0 °C	oben, Mitte: 0,0 bis 40,0 °C
Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Steigung, Vorlauf	1,8 ¹⁾	PA1, 2: 0,2 bis 3,2
Niveau, Vorlauf	0,0 °C	PA1, 2: -30,0 bis +30,0 °C
Minimale Vorlauftemperatur	20,0 °C	PA1, 2: -5,0 bis +150,0 °C
Maximale Vorlauftemperatur	90,0 °C ¹⁾	PA1, 2: 5,0 bis 150,0 °C
¹⁾ mit CO1, 2 -> F05 - 1 gilt:		Steigung, Vorlauf: 0,2 bis 1,0 (1,0) Maximale Vorlauftemperatur: 5,0 bis 50,0 °C (50,0 °C)

16.2.1.2 4-Punkte-Kennlinie

Mit Hilfe der 4-Punkte-Kennlinie kann eine eigene Heizkennlinie definiert werden. Die 4-Punkte-Kennlinie wird durch vier Punkte für die Außentemperatur, die Vorlauftemperatur, die reduzierte Vorlauftemperatur und die Rücklauftemperatur definiert. Die Parameter 'Maximale Vorlauftemperatur' und 'Minimale Vorlauftemperatur' begrenzen die Vorlauftemperatur nach oben und unten.



i Info

- Die Parameter 'Sollwert Tag' und 'Sollwert Nacht' stehen bei Auswahl der 4-Punkte-Kennlinie ohne weitere ergänzende Funktionen wie **Optimierung** oder **Kurzzeitadaption** nicht mehr zur Verfügung.
- Die Funktion **4-Punkte-Kennlinie** kann nur aktiviert werden, wenn die Funktion **Adaption** nicht aktiv ist (CO1, 2 -> F08 - 0).

Funktionen		WE	Konfiguration
4-Punkte-Kennlinie		0	CO1, 2 -> F11 - 1
Parameter		WE	Parameterebene: Wertebereich
Außentemperatur	Punkt 1	-15,0 °C	PA1, 2: -50,0 bis +50,0 °C
	Punkt 2	-5,0 °C	
	Punkt 3	5,0 °C	
	Punkt 4	15,0 °C	
Vorlauftemperatur	Punkt 1	70,0 °C	PA1, 2: -5,0 bis +150,0 °C
	Punkt 2	55,0 °C	
	Punkt 3	40,0 °C	
	Punkt 4	25,0 °C	
Reduzierte Vorlauftemperatur	Punkt 1	60,0 °C	PA1, 2: -5,0 bis +150,0 °C
	Punkt 2	40,0 °C	
	Punkt 3	20,0 °C	
	Punkt 4	20,0 °C	
Rücklauftemperatur	Punkt 1 bis 4	65,0 °C	PA1, 2: 5,0 bis 90,0 °C
Minimale Vorlauftemperatur		20,0 °C	PA1, 2: -5,0 bis +150,0 °C
Maximale Vorlauftemperatur		90,0 °C ¹⁾	PA1, 2: 5,0 bis 150,0 °C
¹⁾ mit CO1, 2 -> F05 - 1 gilt:		Maximale Vorlauftemperatur: 5,0 bis 50,0 °C (50,0 °C)	

16.2.2 Festwertregelung

Die Vorlauftemperatur kann während der Nutzungszeiten auf einen festen Sollwert geregelt werden. Außerhalb der Nutzungszeiten wird die reduzierte Vorlauftemperatur geregelt. Hierzu wird unter 'Sollwert Tag' die Nennvorlauftemperatur und unter 'Sollwert Nacht' die reduzierte Vorlauftemperatur eingestellt.

Funktionen	WE	Konfiguration
Außensensor AF1	1	CO1 -> F02 - 0
Parameter	WE	Dreheschalter: Wertebereich
Sollwert Tag	50,0 °C	oben, Mitte: Min. bis max. Vorlauftemperatur
Sollwert Nacht	30,0 °C	oben, Mitte: Min. bis max. Vorlauftemperatur
Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Minimale Vorlauftemperatur	20,0 °C	PA1, 2: -5,0 bis +150,0 °C
Maximale Vorlauftemperatur	90,0 °C	PA1, 2: 5,0 bis 150,0 °C

Info

Eine Festwertregelung in Heizkreis 2 mit CO2 -> F02 - 0 zu konfigurieren ist nur dann möglich, wenn auch CO1 -> F02 - 0 konfiguriert ist, da Heizkreis 2 mit CO2 -> F02 - 0 lediglich den Außentemperatur-Messwert aus Heizkreis 1 übernimmt.

16.2.3 Fußbodenheizung/Estrichtrocknung

Mit Funktionsblockeinstellung CO1, 2 -> F05 - 1 wird der entsprechende Heizkreis als Fußbodenkreis definiert. Durch diese Maßnahme werden zunächst nur die Wertebereiche für die Steigung der Heizkennlinie und die maximale Vorlauftemperatur in den Ebenen PA1, 2 eingegrenzt:

- Wertebereich der Steigung: 0,2 bis 1,0
- Wertebereich der maximalen Vorlauftemperatur: 5 bis 50 °C

Darüber hinaus besteht auch die Möglichkeit, die Funktion **Estrichtrocknung** zu aktivieren. In diesem Zusammenhang sind die Funktionsblockparameter zu sehen, die nach Einschalten des Funktionsblocks angezeigt werden. Sie legen den Ablauf der Estrichtrocknung fest: das Anheizen beginnt mit der eingestellten 'Starttemperatur', in der Werkseinstellung mit einer Vorlauftemperatur von 25 °C. Die Starttemperatur wird für die unter 'Halten Tage' eingestellten Tage konstant gehalten. Danach wird sie im Verlauf von jeweils 24 Stunden um den Wert des Parameters 'Anstieg/Tage' angehoben – in der Werkseinstellung resultiert nach den ersten 24 Stunden also ein Vorlauftemperatur-Sollwert von 30 °C. Wenn die 'Maximaltemperatur' erreicht ist, wird diese für die Dauer der unter 'Haltezeit Maximaltemperatur' eingestellten Tage konstant geregelt. Der Parameter 'Temperaturabsenkung' legt die Abwärtsrampe fest. Wenn die Temperaturabsenkung = 0 ist, erfolgt der direkte Übergang von der Temperaturhaltephase in den Automatikbetrieb. Wenn die Funktionsblockparameter 'Starttemperatur'

auf 25 °C und 'Temperaturanstieg' auf 0 °C/24 h eingestellt werden, läuft die Estrichrocknung in einer der DIN EN 1264 Teil 4 konformen Weise wie folgt ab: Mit dem Start der Funktion beginnt die Estrichrocknung mit 25 °C Vorlauftemperatur, die drei Tage lang konstant geregelt wird. Anschließend wird sprunghaft auf die eingestellte 'Maximaltemperatur' umgeschaltet. Der weitere Verlauf bleibt unverändert. Durch Änderung der Voreinstellung **STOP** in **START** (Anzeige ■ **START**) wird die Funktion **Estrichrocknung** gestartet.

Um eine abgebrochene Estrichrocknung fortzusetzen, können die Einstiegspunkte 'START Temperaturentwicklungsphase' (Anzeige ■ ■ **START**), 'START Maximaltemperaturhaltephase' (Anzeige ■ ■ ■ **START**) und 'START Temperaturabbauphase' (Anzeige ■ ■ ■ ■ **START**) ausgewählt werden. Der Verlauf der Estrichrocknung wird in der Betriebsebene im Bild der Vorlauftemperaturanzeige (°C [■ ■ ■ ■]) des zugehörigen Heizkreises angezeigt, z. B.:



Wenn die Zusatzanzeige im Bild der Vorlauftemperaturanzeige nach der letzten Phase erlischt, ist die Estrichrocknung beendet. Jeder Ausfall der Versorgungsspannung während des Verlaufs der Funktion führt nach Rückkehr der Versorgungsspannung zum automatischen Neubeginn der Estrichrocknung.

In Anlagen, in denen aufgrund einer Trinkwassererwärmung die Estrichrocknung ausgesetzt werden müsste (z. B. Anlage 2.1), werden während aktiver Estrichrocknung keine Speicherladungen ausgeführt, wenn sie nicht dem Frostschutz des Speichers dienen.

Funktionen	WE	Konfiguration
Fußbodenheizung/Estrichrocknung	0	CO1, 2 -> F05 - 1
	25,0 °C	Starttemperatur: 20,0 bis 60,0 °C
	0	Halten Tage: 0 bis 10 Tage
	5,0 °C	Anstieg/Tag: 0,0 bis 10,0 °C
	45,0 °C	Maximaltemperatur: 25,0 bis 60,0 °C
	4	Halten Tage: 1 bis 10 Tage
	0,0 °C	Absenkung/Tag: 0,0 bis 10,0 °C
	STOP	■START, ■■START, ■■■START, ■■■■START

16.2.4 Außentemperaturabhängiges Abschalten

16.2.4.1 AT-Abschaltwert Nennbetrieb

Wenn die Außentemperatur den Grenzwert 'AT-Abschaltwert Nennbetrieb' überschreitet, wird der betreffende Heizkreis unverzüglich abgeschaltet. Das Ventil wird geschlossen und die Pumpe nach $t = 2 \times \text{Ventillaufzeit}$ ausgeschaltet. Wenn der Grenzwert (abzüglich $0,5 \text{ }^\circ\text{C}$ Schaltdifferenz) unterschritten wird, wird der Heizbetrieb wieder aufgenommen. Bei Werkseinstellung schaltet die Anlage in der warmen Jahreszeit bei einer Außentemperatur von $22 \text{ }^\circ\text{C}$ ab.

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
AT-Abschaltwert Nennbetrieb	$22 \text{ }^\circ\text{C}$	PA1, 2: 0 bis $50 \text{ }^\circ\text{C}$

16.2.4.2 AT-Abschaltwert Reduzierbetrieb

Wenn die Außentemperatur während des Reduzierbetriebs den Grenzwert 'AT-Abschaltwert Reduzierbetrieb' überschreitet, wird der betreffende Heizkreis unverzüglich abgeschaltet. Das Ventil wird geschlossen und die Pumpe nach $t = 2 \times \text{Ventillaufzeit}$ ausgeschaltet. Wenn der Grenzwert (abzüglich $0,5 \text{ }^\circ\text{C}$ Schaltdifferenz) unterschritten wird, wird der Heizbetrieb wieder aufgenommen.

Bei Werkseinstellung schaltet die Anlage nachts bei einer Außentemperatur von $15 \text{ }^\circ\text{C}$ ab, um Energie zu sparen. Dabei ist zu berücksichtigen, dass die Anlage morgens Zeit braucht, um das Gebäude zu erwärmen.

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
AT-Abschaltwert Reduzierbetrieb	$15 \text{ }^\circ\text{C}$	PA1, 2: -50 bis $+50 \text{ }^\circ\text{C}$

16.2.4.3 AT-Einschaltwert Nennbetrieb

Wenn die Außentemperatur den Grenzwert 'AT-Einschaltwert Nennbetrieb' unterschreitet, wird ein Heizkreis, der sich im Reduzierbetrieb (Betriebsart Automatik) befindet, automatisch in den Nennbetrieb versetzt. Wenn der Grenzwert überschritten wird (zuzüglich $0,5 \text{ }^\circ\text{C}$ Schaltdifferenz), wird der Reduzierbetrieb wieder eingeleitet.

Diese Funktion wird bei niedrigen Außentemperaturen aktiviert, um zu starkes Abkühlen des Gebäudes innerhalb des Nichtnutzungszeitraums zu verhindern.

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
AT-Abschaltwert Nennbetrieb	-15 °C	PA1, 2: -50 bis +5 °C

16.2.5 Pufferspeicheranlagen

Für die Pufferspeicher der Anlagen 14.1 bis 14.3 und 16.x lässt sich in PA1 eine Heizkennlinie nach Steigung oder nach 4 Punkten einstellen. Ohne Außentempersensor können in der Kundenebene ein Pufferspeicher-Sollwert für den Tag- und ein Pufferspeicher-Sollwert für den Nachtbetrieb eingestellt werden. Ein von nachgeregelten Heizkreisen, vom TWW-Kreis oder extern (über Gerätebus, 0 bis 10 V oder binär) übermittelter Bedarf kann den aktuellen Pufferspeicher-Sollwert übersteuern. Der maximale Bedarf wird als Pufferspeicher-Sollwert für SF1 angezeigt. Wenn der Pufferspeicher-Sollwert an SF1 unterschritten wird, setzt eine Pufferladung ein.

In den Anlagen 14.1 bis 14.3 liegt der Sollwert der Ladetemperatur immer 6 °C über dem Puffersollwert. Jede Pufferladung wird beendet, sobald die Temperatur am oberen Puffersensor um 3 °C höher ist als der Puffersollwert. Wenn eine Ladungsanforderung des Trinkwasserspeichers ansteht, wird vorrangig überprüft, ob das Wärmeangebot im Pufferspeicher groß genug ist, um den Trinkwasserspeicher laden zu können. Wenn die Temperatur im Pufferspeicher nicht ausreicht, erfolgt die Aufladung des Trinkwasserspeichers über Fernwärme. Die Ladung des Trinkwasserspeichers hat Vorrang gegenüber einer Ladungsanforderung durch den Pufferspeicher. Eine Pufferspeicherladung kann erst nach Abschluss einer Trinkwasserspeicherladung erfolgen. In der Anlage 14.3 ist ein Solarkreis mit umleitbarem Wärmeträgerstrom eingebunden. Wenn die Temperaturdifferenz zwischen Kollektorsensor RUF2 und einem der Speichersensoren SF3 oder SF4 größer ist als der Parameter 'Solarkreispumpe ein', wird die Solarkreispumpe UP2 eingeschaltet und der entsprechende Speicher geladen. Wenn beide Speicher geladen werden könnten, wird vorrangig der Trinkwasserspeicher geladen. Unterschreitet die Temperaturdifferenz den Parameter 'Solarkreispumpe aus' in beiden Speicherkreisen, wird die Solarkreispumpe ausgeschaltet. Wenn die Messwerte beider Speichersensoren SF3 und SF4 die Grenzwerte 'Maximale Speichertemperatur' oder 'Maximale Puffertemperatur' erreicht haben oder die Kollektortemperatur über 120 °C ansteigt, wird die Solarkreispumpe grundsätzlich ausgeschaltet, .

In den Anlagen 16.x wird der Sollwert der Ladetemperatur durch die Einstellung des Parameters 'Min. Sollwert Pufferladung' in der Ebene PA1 bestimmt. Die automatische Anpassung (Einstellung „AT“) bewirkt, dass der Sollwert der Ladetemperatur immer um den für 'Überhöhung Ladetemperatur' eingestellten Wert über dem aktuellen Pufferspeicher-Sollwert liegt. Jeder andere für 'Min. Sollwert Pufferladung' eingestellte Wert wird als minimaler Sollwert für die Ladetemperatur herangezogen, der erst bei höheren Pufferspeicher-Sollwerten zu gleiten

beginnt. Bei vorhandenem Rücklauftemperatursensor RÜF1 wird die Ladepumpe SLP mit CO1 -> F22 - 1 zur Vermeidung von Kaltladung erst dann freigegeben, wenn die an RÜF1 gemessene Temperatur die an SF1 gemessene erreicht hat. Der Parameter 'Pufferladung beenden' (PA1, WE = AT) bestimmt, unter welchen Bedingungen die Pufferladung beendet wird. Die automatische Anpassung (Einstellung „AT“) bewirkt, dass die Pufferladung beendet wird, wenn die Temperatur im Pufferspeicher den Wert 'Pufferspeicher-Sollwert' + 'Hysterese Pufferspeicher' erreicht. Jeder andere für 'Pufferladung beenden' eingestellte Wert wird als feste Abschalttemperaturvorgabe der Pufferladung gewertet. Mit SF2 (CO1 -> F06 - 1) wird immer SF2 zur Beendigung der Pufferladung herangezogen. Wenn die sich ergebende Nachlaufzeit gleich der eingestellten 'Ventillaufzeit T_V ' für Rk1 multipliziert mit Wert für 'Nachlauf Ladepumpe' abgelaufen ist, wird die Ladepumpe SLP abgeschaltet. Der Betrieb der Zubringerpumpe UP1 in den Anlagen 16.0 bis 16.4 wird entweder vom Zeitprogramm ZP bestimmt oder über externen Bedarf angefordert. Bei Anlagen mit nachgeschalteten Regelkreisen führt abhängig von der Einstellung CO5 -> F14 entweder nur dieser externe Bedarf oder auch der Eigenbedarf zum Einschalten der Zubringerpumpe UP1.

In den Anlagen 16.3, 16.4 und 16.6 ist ein Solarkreis eingebunden, zu dessen Steuerung der Sensor SF3 genutzt wird. Wenn am Kollektorsensor RÜF2 eine um den Wert 'Solarkreispumpe ein' höhere Temperatur als am Speichersensor SF3 ansteht, wird die Kollektorkreispumpe CP eingeschaltet. Sie wird abgeschaltet, wenn die Temperaturdifferenz den Wert für 'Solarkreispumpe aus' unterschreitet, am Speichersensor SF3 der Wert für 'Maximale Speichertemperatur' erreicht wird oder die Kollektortemperatur über 120 °C ansteigt.

i Info

Das Abschalten des Pufferspeicher-Regelkreises erfolgt wie im Kapitel beschrieben. Bei Nutzung vorgegebener Steigungskennlinien (CO1 -> F11 - 0) ist im Pufferspeicher-Regelkreis kein Nachtbetrieb möglich, anders bei aktivierter 4-Punkte-Kennlinie (CO1 -> F11 - 1): hier steht jeweils eine 4-Punkte-Kennlinie für den Tag- und Nachtbetrieb zur Verfügung.

Funktionen	WE	Konfiguration
Speichersensor SF2	1	CO1 -> F06 - 1
SLP rücklauf temperaturabhängig	0	CO1 -> F22 - 1

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Minimaler Sollwert Pufferladung	AT	PA1: AT bis 90 °C
Pufferladung beenden	AT	PA1: AT bis 90 °C
Überhöhung Ladetemperatur	6 °C	PA1: 0 bis 50 °C
Nachlauf Ladepumpe	1,0	PA1: 0,0 bis 10,0
Solarkreispumpe ein	10 °C	PA4: 1 bis 30 °C
Solarkreispumpe aus	3 °C	PA4: 0 bis 30 °C
Maximale Speichertemperatur	80 °C	PA4: 20 bis 90 °C
Kesselpumpe ein	60 °C	PA5: 20 bis 90 °C
Schaltdifferenz	5 °C	PA5: 0 bis 30 °C

16.2.6 Sommerbetrieb

Die Einleitung des Sommerbetriebs ist abhängig von der Höhe der Tagesdurchschnittstemperatur (ermittelt zwischen 7:00 und 22:00 Uhr) im eingestellten Wirksamkeitszeitraum. Wenn diese an 'n' aufeinander folgenden Tagen den 'Außentemperaturgrenzwert Sommer' überschreitet, ist am folgenden Tag der Sommerbetrieb aktiv: die Ventile aller Heizkreise werden geschlossen und die Umwälzpumpen nach $t = 2 \times \text{Ventillaufzeit}$ ausgeschaltet.

Wenn die Tagesdurchschnittstemperatur den 'Außentemperaturgrenzwert Sommer' an 'm' aufeinander folgenden Tagen unterschreitet, ist der Sommerbetrieb am Folgetag inaktiv.

Funktionen	WE	Konfiguration
Sommerbetrieb	0	CO5 -> F04 - 1
	01.06	Beginn Sommerzeitraum: 01.01 bis 31.12
	2	Anzahl der Tage für Beginn: 1 bis 3
	30.09	Ende Sommerzeitraum: 01.01 bis 31.12
	1	Anzahl der Tage für Ende: 1 bis 3
	18 °C	Außentemperaturgrenzwert Sommer: 0 bis 30 °C

Info

Der Sommerbetrieb wird nur im Automatikbetrieb (☺) wirksam.

16.2.7 Verzögerte Außentemperaturanpassung

Zur Ermittlung des Vorlauftemperatur-Sollwerts wird die berechnete Außentemperatur herangezogen. Diese wird entweder bei fallender, bei steigender oder bei fallender und steigender Außentemperatur verzögert nachgeführt. Wenn sich die Außentemperatur innerhalb kürzester Zeit z. B. um 12 °C ändert, wird die berechnete Außentemperatur bei einer 'Verzögerungseinstellung' von 3 °C/h über einen Zeitraum von $t = \frac{12\text{ °C}}{3\text{ °C/h}} = 4\text{ h}$ der Außentemperatur in kleinen Schritten angepasst.

i Info

Unnötige Überlastungen von Heizzentralen in Verbindung mit Überheizung von Gebäuden, z. B. bei Föhnwind einfluss oder zwischenzeitlich zu geringer Heizleistung aufgrund von Sonneneinstrahlung auf den Außensensor werden so vermieden.

Wenn in der Betriebsebene die verzögerte Außentemperaturanpassung aktiv ist, blinkt der berechnete Außentemperaturwert im Display.

Funktionen	WE	Konfiguration
Verzögerte Außentemperaturanpassung bei fallender Temperatur	0	CO5 -> F05 - 1
Verzögerte Außentemperaturanpassung bei steigender Temperatur	0	CO5 -> F06 - 1 3 °C/h Verzögerung: 1 bis 6 °C/h

16.2.8 Fernbedienung

Die Raumleitgeräte Typ 5257-5¹⁾, Typ 5257-51 (Pt-1000-Raumleitgeräte) sowie Typ 5244¹⁾ (PTC-Raumleitgerät) bieten neben der Messung der Raumtemperatur noch folgende Möglichkeiten der Einflussnahme auf die Regelung:

- Auswahl der Betriebsart:
- Automatikbetrieb
 - Tagbetrieb
 - Nachtbetrieb

- Sollwertkorrektur:
- Innerhalb des Nennbetriebs kann der Raumsollwert mit einem stufenlosen Drehknopf um bis zu 5 °C abgesenkt oder angehoben werden

Bei aktivem Raumsensor wird mit angeschlossener und aktivierter Fernbedienung die gemessene Raumtemperatur angezeigt, aber nicht zum Regeln genutzt, wenn nicht **Optimierung**, **Adaption** oder **Kurzzeitadaption** aktiviert sind.

Funktionen	WE	Konfiguration
Raumsensor RF1/2	0	CO1, 2 -> F01 - 1

Wenn das Raumleitgerät TROVIS 5570 ¹⁾ eingesetzt werden soll, ist zusätzlich folgende Konfiguration erforderlich:

Funktionen	WE	Konfiguration
Gerätebus	0	CO7 -> F01 - 1; Gerätebusadresse
Raumleitgerät TROVIS 5570 in Rk1	0	CO7 -> F03 - 1; Gerätebusadresse
Raumleitgerät TROVIS 5570 in Rk2	0	CO7 -> F04 - 1; Gerätebusadresse

Die über den Drehschalter vorgegebene Einstellung für 'Sollwert Tag' ändert sich bei Sollwertkorrekturen am Raumleitgerät nicht. Lediglich der berechnete Vorlauftemperatursollwert oder der Raumtemperatursollwert (bei Kurzzeitadaption und Adaption) wird angepasst.

Die Auswertung eines an den Klemmen RF angeschlossenen Raumtemperatursensors bei konfiguriertem Raumleitgerät TROVIS 5570 ¹⁾ ist für diesen Regelkreis nicht möglich.

i Info

Das Raumleitgerät TROVIS 5570 ¹⁾ kann nur für TROVIS 5575-000x und TROVIS 5575-001x verwendet werden.

¹⁾ nicht mehr lieferbar

16.2.9 Optimierung

Für diese Funktion ist ein Raumsensor erforderlich. Der Regler ermittelt in Abhängigkeit von der Gebäudecharakteristik adaptiv die erforderliche Vorheizzeit (maximal 8 Stunden), in der zu Beginn der Nutzungszeit im Referenzraum der 'Sollwert Tag' (Nennraumtemperatur) erreicht wird. In der Aufheizphase wird mit der maximalen Vorlauftemperatur geheizt. Diese wird in 10-°C-Schritten stufenweise aufgebaut. Wenn der 'Sollwert Tag' erreicht ist, greift die witterungsgeführte Regelung.

In Abhängigkeit des Raumsensors schaltet der Regler die Heizung bis zu einer Stunde vor Ende der Nutzungszeit aus. Der Zeitpunkt wird vom Regler so ausgewählt, dass keine wesentliche Unterschreitung der Raumtemperatur bis zum Ende der Nutzungszeit auftritt.

Während der Aufheizphasen und des vorzeitigen Abschaltens der Heizung blinken im Display die Symbole ☀ oder ☾.

Außerhalb der Nutzungszeiten überwacht der Regler den 'Sollwert Nacht' (reduzierte Raumtemperatur). Bei Unterschreiten des Nachtsollwerts wird mit der maximalen Vorlaufemperatur geheizt, bis die gemessene Raumtemperatur den eingestellten Wert um 1 °C übersteigt.

i Info

Sonneneinstrahlung kann zu einer überhöhten Raumtemperatur und damit zu einem vorzeitigen Abschalten der Heizung führen.

Innerhalb eines kurzen Nichtnutzungszeitraums kann ein Absinken der Raumtemperatur zum vorzeitigen Einleiten des Aufheizbetriebs auf den 'Sollwert Tag' führen.

Funktionen	WE	Konfiguration
Raumsensor RF1/2	1	CO1, 2 -> F01 - 1
Außensensor AF1	1	CO1 -> F02 - 1
Optimierung	0	CO1, 2 -> F07 - 1

Parameter	WE	Drehschalter: Wertebereich
Sollwert Tag	20 °C	oben, Mitte: 0 bis 40 °C
Sollwert Nacht	15 °C	oben, Mitte: 0 bis 40 °C

16.2.10 Kurzzeitadaption

Durch die Funktionsblockeinstellung CO1, 2 -> F09 - 1 können Reaktionen auf Raumtemperaturabweichungen während des Nenn- oder Reduzierbetriebs erzielt werden.

Der Heizbetrieb wird dann abgeschaltet, wenn die Raumtemperatur den 'Sollwert Tag' oder den 'Sollwert Nacht' um 2 °C überschreitet.

Wenn die Auskühlung des Raums 1 °C über dem 'Sollwert' erreicht hat, wird der Heizbetrieb wieder aufgenommen. Korrekturen des aktuellen Vorlaufemperatur-Sollwerts sind nach Einstellung von 'Zykluszeit' oder 'Verstärkung $K_p \neq 0$ ' freigegeben. Die 'Zykluszeit' legt den zeitlichen Abstand zwischen kontinuierlichen Vorlaufemperatur-Sollwertkorrekturen um jeweils 1 °C fest. Eine 'Verstärkung $K_p \neq 0$ ' bewirkt bei plötzlich eintretenden Raumtemperaturabweichungen einen unmittelbaren Vorlaufemperatur-Sollwertsprung. Hierbei empfiehlt es sich, die 'Verstärkung K_p ' in der Größenordnung von 10,0 einzustellen.

i Info

Kühllasten wie Luftzug oder offene Fenster beeinflussen die Regelung.

Wenn die Kühllast entfällt, kann es zu kurzfristigem Überheizen der Räume kommen.

Funktionen	WE	Konfiguration
Raumsensor RF1/2	0	CO1, 2 -> F01 - 1
Kurzzeitadaption	0	CO1, 2 -> F09 - 1
	20 min	Zykluszeit: 0 bis 100 min
	0	K_p (Verstärkung): 0 bis 25
Parameter	WE	Drehschalter: Wertebereich
Sollwert Tag	20 °C	oben, Mitte: 0 bis 40 °C
Sollwert Nacht	15 °C	oben, Mitte: 0 bis 40 °C

16.2.11 Kurzzeitadaption ohne Außensensor (raumtemperaturgeführt)

Die Vorlauftemperaturregelung startet mit 'Vorlauf-Sollwert Tag' im Nennbetrieb oder mit 'Vorlauf-Sollwert Nacht' im Reduzierbetrieb, da sich ohne Außensensor keine durch Kennlinien berechneten Sollwerte ergeben. Die 'Zykluszeit' legt den zeitlichen Abstand zwischen kontinuierlichen Vorlauftemperatur-Sollwertkorrekturen um jeweils 1 °C fest. Der Heizbetrieb wird grundsätzlich abgeschaltet, sobald die Raumtemperatur den 'Sollwert Tag' oder den 'Sollwert Nacht' um 2 °C überschreitet. Erst, wenn die Auskühlung des Raums 1 °C über Sollwert erreicht hat, wird der Heizbetrieb wieder aufgenommen. Eine 'Verstärkung K_p ' \neq 0 bewirkt bei plötzlich auftretenden Raumtemperaturabweichungen einen unmittelbaren Vorlauftemperatur-Sollwertsprung. Hierbei empfiehlt es sich, die 'Verstärkung K_p ' in der Größenordnung 10,0 einzustellen.

Funktionen	WE	Konfiguration
Raumsensor RF1/2	0	CO1, 2 -> F01 - 1
Außensensor AF1/2	1	CO1, 2 -> F02 - 0
Kurzzeitadaption	0	CO1, 2 -> F09 - 1
	20 min	Zykluszeit: 1 bis 100 min
	0	K_p (Verstärkung): 0 bis 25

Parameter	WE	Drehschalter: Wertebereich
Sollwert Tag	20 °C	oben, Mitte, unten: 0 bis 40 °C
Sollwert Nacht	15 °C	oben, Mitte, unten: 0 bis 40 °C

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Vorlauf-Sollwert Tag	50 °C	PA1, 2: 5 bis 150 °C
Vorlauf-Sollwert Nacht	30 °C	PA1, 2: 5 bis 150 °C

16.2.12 Adaption

Der Regler kann die Heizkennlinie selbstständig an die Gebäudecharakteristik anpassen. Voraussetzung hierfür ist eine Steigungskennlinie (CO1, 2 -> F11 - 0). Der Referenzraum, in dem sich der erforderliche Raumsensor befindet, wird stellvertretend für das gesamte Gebäude auf den Raumsollwert ('Sollwert Tag') überwacht.

Wenn die gemessene Raumtemperatur im Nennbetrieb im Mittel vom eingestellten Sollwert abweicht, wird in der darauffolgenden Nutzungszeit mit entsprechend veränderter Heizkennliniensteigung geheizt. Der korrigierte Wert wird in PA1, 2 unter 'Steigung, Vorlauf' angezeigt.

Info

Wenn die Funktion **Kurzzeitadaption** mit kleiner 'Zykluszeit' konfiguriert ist, empfiehlt es sich nicht, zusätzlich die Funktion **Adaption** zu konfigurieren.

Funktionen	WE	Konfiguration
Raumsensor RF1/2	0	CO1, 2 -> F01 - 1
Außensensor AF1/1	1	CO1, 2 -> F02 - 1
Adaption	0	CO1, 2 -> F08 - 1
4-Punkte-Kennlinie	0	CO1, 2 -> F11 - 0

Parameter	WE	Drehschalter: Wertebereich
Sollwert Tag	20 °C	oben, Mitte: 0 bis 40 °C
Sollwert Nacht	15 °C	oben, Mitte: 0 bis 40 °C

16.2.13 Kälterege lung

Kälterege lung mit Außensensor

Wenn die Kälterege lung in einem Regelkreis aktiviert wird, ist im jeweiligen Regelkreis zwin gend die 4-Punkte-Kennlinie aktiviert und die Wirkrichtung des Stellausgangs umgekehrt. In PA1 und/oder PA2 lassen sich dann jeweils vier Punkte für einen außentemperaturabhängigen Sollwertverlauf getrennt für den Tag- und den Nachtbetrieb einstellen. Der mit aktiviertem Rücklaufsensor einstellbare 'Fußpunkt Rücklauf temperatur' legt den Einsatzpunkt einer Rücklauf temperatur-Minimalbegrenzung fest: Wenn der Rücklauf temperaturmesswert diesen Einstellwert unterschreitet, wird der Vorlauf temperatur Sollwert angehoben. Die vier Rücklauf temperaturwerte im 4-Punkte-Kennlinienmenü haben keine Bedeutung.

Funktionen	WE	Konfiguration
Kälterege lung	0	CO1, 2 -> F04 - 1
4-Punkte-Kennlinie	0	CO1, 2 -> F11 - 1

Parameter		WE	Parameterebene: Wertebereich
Außentemperatur	Punkt 1	5 °C	PA1, 2: -50 bis +50 °C
	Punkt 2	15 °C	
	Punkt 3	25 °C	
	Punkt 4	30 °C	
Vorlauf temperatur	Punkt 1	20 °C	PA1, 2: -5 bis +150 °C
	Punkt 2	15 °C	
	Punkt 3	10 °C	
	Punkt 4	5 °C	
Reduzierte Vorlauf temperatur	Punkt 1	30 °C	PA1, 2: -5 bis +150 °C
	Punkt 2	25 °C	
	Punkt 3	20 °C	
	Punkt 4	15 °C	
Fußpunkt Rücklauf temperatur		65 °C	PA1, 2: 5 bis 90 °C

i Info

Die Begrenzungsfaktoren der Funktionen **Rücklaufsensor RÜF1/RÜF2** (CO1, 2 -> F03) gelten auch bei der Kälterege lung.

Kälterege lung ohne Außensensor

Wenn die Kälterege lung in einem Regelkreis ohne Außensensor aktiviert wird, lassen sich in PA1 und/oder PA2 nur die Einstellungsgrenzen für die Tag- und Nachtsollwerte am Drehschalter sowie der 'Fußpunkt Rücklauf temperatur' einstellen.

Funktionen	WE	Konfiguration
Außensensor AF1	1	CO1, 2 -> F01 - 0
Kälterege lung	0	CO1, 2 -> F04 - 1

Parameter	WE	Drehschalter: Wertebereich
Sollwert Tag	20 °C	oben, Mitte: -5 bis +150 °C
Sollwert Nacht	15 °C	oben, Mitte: -5 bis +150 °C

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Minimale Vorlauf temperatur	20 °C	PA1, 2: -5 bis +150 °C
Maximale Vorlauf temperatur	90 °C	PA1, 2: 5 bis 150 °C
Fußpunkt Rücklauf temperatur	65 °C	PA1, 2: 5 bis 90 °C

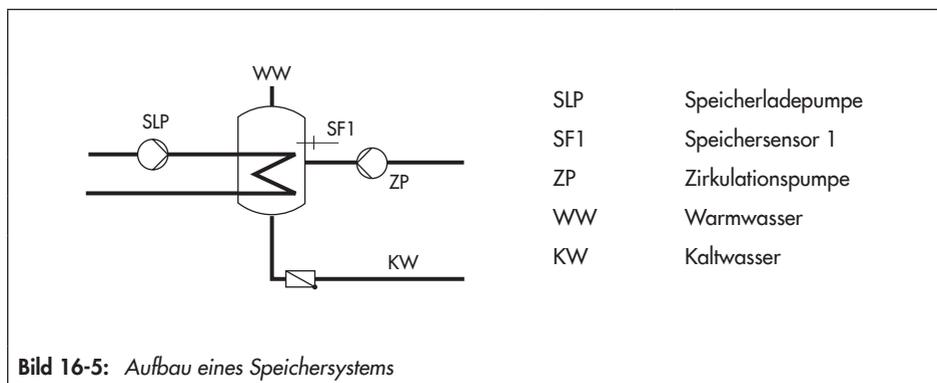
i Info

- Die Begrenzungsfaktoren der Funktionen **Rücklaufsensor RÜF1/RÜF2** (CO1, 2 -> F03) gelten auch bei der Kälterege lung.
- Die Bedarfsanforderung von nachgeschalteten Regelkreisen oder von extern (bei einem Vorregelkreis) basiert auf einer Maximalauswahl. Deshalb sind Anlagen wie z. B. Anlage 3.0 oder über Gerätebus gekoppelte Regler nicht für die Übermittlung des Kältebedarfs geeignet. Der Parameter 'Überhöhung Sollwert Primärtauscherregelung' kann nur höhere, keine niedrigeren Sollwerte im Vorregelkreis generieren.

16.3 Funktionen Trinkwasserkreis

16.3.1 Trinkwassererwärmung im Speichersystem

Speicherladung starten



Der Regler startet die Speicherladung, wenn die am Sensor SF1 gemessene Wassertemperatur den 'Sollwert Trinkwassertemperatur' um 0,1 °C unterschreitet. Wenn die Vorlauftemperatur in der Anlage höher ist als die gewünschte Ladetemperatur, versucht der Regler bis zu drei Minuten lang, diese heizkreisseitig abzubauen, bevor die Speicherladepumpe in Betrieb gesetzt wird. Wenn kein Heizbetrieb stattfindet oder die Vorlauftemperatur in der Anlage niedriger ist, wird die Speicherladepumpe sofort eingeschaltet.

Wenn die Funktion CO4 -> F15 - 1 (**SLP EIN in Abhängigkeit der Rücklauftemperatur**) aktiviert ist, wird das Primärventil geöffnet, ohne gleichzeitig die Speicherladepumpe zu betreiben. Die Speicherladepumpe wird erst eingeschaltet, wenn die Primär-Rücklauftemperatur die aktuell gemessene Temperatur am Speichersensor SF1 erreicht hat.

Diese Funktion ermöglicht eine Speicherladung bei abgeschalteter Heizungsanlage, z. B. im Sommerbetrieb, ohne dass der Speicher zunächst durch kaltes Vorlaufwasser ausgekühlt wird. Die Speicherladepumpe läuft erst an, wenn am Wärmetauscher eine ausreichende Temperatur ansteht.

i Info

Bei Verwendung eines Speicherthermostats ist anstelle des Parameters 'Trinkwassertemperatur' der Parameter 'Ladetemperatur' als Absolutwert am Drehschalter einstellbar.

Zeitprogrammgesteuerte Umschaltung der Speichersensoren

Durch Konfiguration eines zweiten Speichersensors SF2 kann mit dem Funktionsblock CO4 -> F19 - 1 festgelegt werden, dass bei Tagbetrieb im Trinkwasserkreis auf Speichersensor SF1 und bei Nachtbetrieb auf Speichersensor SF2 zurückgegriffen wird. Damit lassen sich zeitprogrammgesteuert unterschiedliche Speichervolumina auf Temperatur halten, auch auf unterschiedlichem Temperaturniveau, wenn sich 'Sollwert Trinkwasser' und 'Haltewert Trinkwasser' unterscheiden.

Speicherladung stoppen

Wenn die am Sensor SF1 gemessene Wassertemperatur die Temperatur $T = \text{'Trinkwassertemperatur'} + \text{'Schaltdifferenz'}$ erreicht hat, stoppt der Regler die Speicherladung. Findet kein Heizbetrieb statt oder ist die Vorlauftemperaturanforderung in der Anlage niedriger, wird das entsprechende Ventil geschlossen.

Die Speicherladepumpe wird nach der Zeit $t = \text{'Nachlauf Speicherladepumpe'} \times \text{'Ventillaufzeit'}$ abgeschaltet.

Bei Werkseinstellung wird der Speicher bei Unterschreiten einer Speichertemperatur von 55 °C um 5 °C bis auf 60 °C aufgeladen. Die Ladetemperatur errechnet sich aus der Trinkwassertemperatur (55 °C) plus 'Überhöhung Ladetemperatur' (10 °C) zu 65 °C. Wenn der Speicher aufgeladen ist, wird das Heizventil geschlossen und die Ladepumpe läuft für die Zeit t nach. In der Nichtnutzungszeit wird der Speicher nur dann geladen, wenn die Temperatur 40 °C ('Haltewert Trinkwassertemperatur') unterschreitet. Es wird dann mit 50 °C Ladetemperatur auf 45 °C aufgeladen.

Funktionen	WE	Konfiguration
Speichersensor SF1	1	CO4 -> F01 - 1
Speichersensor SF2		CO4 -> F02 (- 1 mit CO4 -> F19 - 1)
SLP EIN in Abhängigkeit der Rücklauf-temperatur	0	CO4 -> F15
Zeitprogrammgesteuerte Speichersensor-umschaltung	0	CO4 -> F19 (- 1 mit CO4 -> F02 - 1)

Parameter	WE	Drehschalter: Wertebereich
Sollwert Trinkwassertemperatur oder Ladetemperatur mit CO4 -> F01 - 0	60 °C	unten: min. bis max. Trinkwassertemperatur

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Minimale Trinkwassertemperatur ¹⁾	40 °C	PA4: 5 bis 90 °C
Maximale Trinkwassertemperatur ¹⁾	60 °C	PA4: 5 bis 90 °C

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Schaltdifferenz ²⁾	5 °C	PA4: 0 bis 30 °C
Überhöhung Ladetemperatur ³⁾	10 °C	PA4: 0 bis 50 °C
Nachlauf Speicherladepumpe	1,0	PA4: 0 bis 10,0
Haltewert Trinkwassertemperatur	40 °C	PA4: 5 bis 90 °C

1) Parameter dienen der Eingrenzung des Einstellbereichs Trinkwassertemperatur am Drehschalter

2) Abschaltwert T = Trinkwassertemperatur + Schaltdifferenz

3) Ladetemperatur T = Trinkwassertemperatur + Überhöhung Ladetemperatur

16.3.1.1 Trinkwasserkreis nachgeregelt mit Durchgangsventil

In den Anlagen 7.1, 8.1 und 11.1 kann alternativ zur Dreiwegeventilregelung im Trinkwasserkreis folgende Variante mit Durchgangsventil konfiguriert werden:

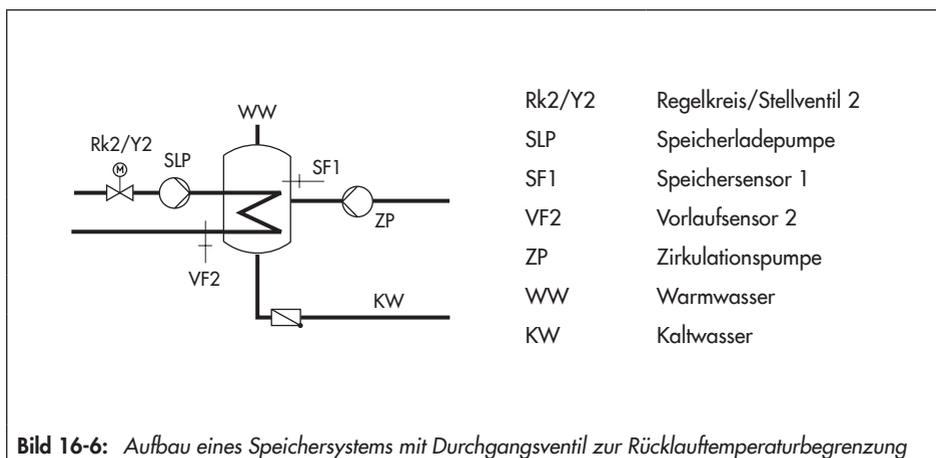


Bild 16-6: Aufbau eines Speichersystems mit Durchgangsventil zur Rücklauf Temperaturbegrenzung

Durchgangsregelventil und Temperatursensor VF2 dienen in der oben dargestellten Schaltungsvariante ausschließlich der Rücklauf Temperaturbegrenzung. Der Vorregelkreis stellt wie in der Standardschaltung mindestens eine Vorlauf Temperatur zur Verfügung, die sich aus 'Sollwert Trinkwassertemperatur' + 'Überhöhung Ladetemperatur' + 'Überhöhung Sollwert Primärtauscherregelung' ergibt.

Die Funktionen und Parameter der Trinkwassererwärmung im Speichersystem werden um nachfolgend aufgeführte Einstellungen ergänzt:

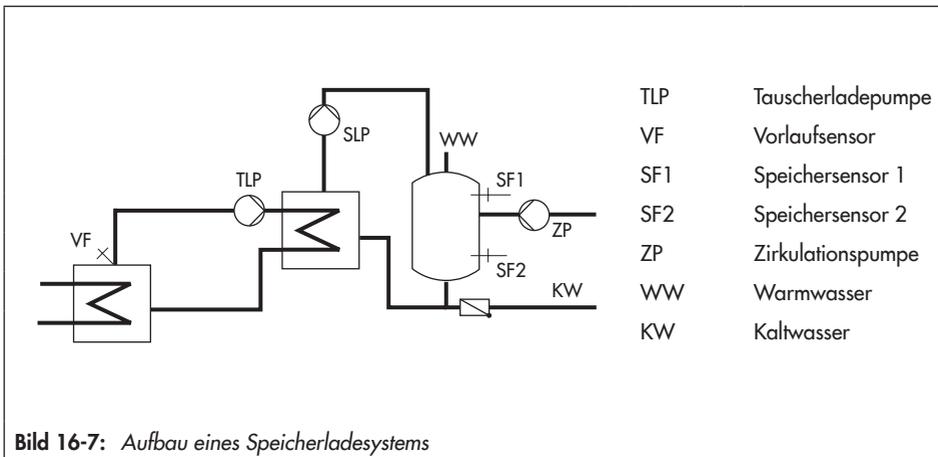
Anhang A (Konfigurationshinweise)

Funktionen	WE	Konfiguration
Trinkwasserkreis nachgeregelt mit Durchgangsventil	0	CO4 -> F20 - 1

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Maximale Rücklauftemperatur	65 °C	PA4: 20 bis 90 °C

16.3.2 Trinkwassererwärmung im Speicherladesystem

Speicherladung starten



Wenn die am Sensor SF1 gemessene Wassertemperatur den 'Sollwert Trinkwassertemperatur' um 0,1 °C unterschreitet, startet der Regler die Speicherladung. Wenn die Vorlauftemperatur in der Anlage höher ist als die gewünschte Ladetemperatur, versucht der Regler bis zu drei Minuten lang, diese heizkreisseitig abzubauen, bevor die Tauscherladepumpe zusammen mit der Speicherladungspumpe in Betrieb gesetzt wird.

Findet kein Heizbetrieb statt oder ist die Vorlauftemperatur in der Anlage niedriger, wird die Tauscherladepumpe unverzüglich eingeschaltet. Wird am Sensor VF die aktuell gemessene Temperatur am Sensor SF1 erreicht, spätestens jedoch nach ca. drei Minuten, wird die Speicherladungspumpe eingeschaltet.

Wenn ein Speicherthermostat verwendet wird, gilt Folgendes:

Wenn am Sensor VF die Temperatur $T = \text{'Ladetemperatur'} - 5 \text{ °C}$ erreicht wird, schaltet die Speicherladungspumpe ein.

i Info

Bei Verwendung eines Speicherthermostats ist anstelle des Parameters 'Trinkwassertemperatur' der Parameter 'Ladetemperatur' als Absolutwert am Drehschalter einstellbar.

Bei aktiviertem Vorlaufsensor VF4 wird mit dem Einschalten der Speicherladepumpe der Sollwert im Tauscherladekreis durch die Regelabweichung im Speicherladekreis beeinflusst: Wenn die am Vorlaufsensor VF4 gemessene Temperatur kleiner ist als die gewünschte Ladetemperatur, wird der Sollwert im Tauscherladekreis schrittweise um 1 °C angehoben. Wenn der Sollwert im Tauscherladekreis den Parameterwert 'Maximale Ladetemperatur' erreicht, erfolgt keine weitere Anhebung mehr; es wird eine Error-Meldung „Err 4“ generiert.

i Info

Der am Ende einer Speicherladung aktuelle Sollwert im Tauscherladekreis wird zu Beginn der nächsten Speicherladung wieder herangezogen.

Wenn Nutzungszeiten für die Trinkwassererwärmung definiert sind, gilt der über Drehschalter eingestellte 'Sollwert Trinkwassertemperatur' während dieser Nutzungszeiten. Außerhalb der Nutzungszeiten wird der Parameter 'Haltewert Trinkwassertemperatur' zugrunde gelegt. Dies gilt nicht bei Verwendung eines Speicherthermostats.

Zeitprogrammgesteuerte Umschaltung der Speichersensoren

Wenn zwei Speichersensoren konfiguriert sind, wird mit CO4 -> F19 - 1 festgelegt, dass bei Tagbetrieb im Trinkwasserkreis auf Speichersensor SF1 und bei Nachtbetrieb auf Speichersensor SF2 zurückgegriffen wird. Damit lassen sich zeitprogrammgesteuert unterschiedliche Speichervolumina auf Temperatur halten, auch auf unterschiedlichem Temperaturniveau, wenn sich 'Sollwert Trinkwasser' und 'Haltewert Trinkwasser' unterscheiden.

Speicherladung stoppen

Wenn die am Sensor SF2 gemessene Wassertemperatur die Temperatur $T = \text{'Trinkwassertemperatur'} + \text{'Schaltdifferenz'}$ erreicht hat, stoppt der Regler die Speicherladung. Die Tauscherladepumpe wird dabei zuerst abgeschaltet.

Wenn kein Heizbetrieb stattfindet oder die Vorlauftemperaturanforderung in der Anlage niedriger ist, wird das entsprechende Ventil zugefahren. Die Speicherladepumpe wird nach Ablauf der Zeit $t = \text{'Nachlauf Speicherladepumpe'} \times \text{'Ventillaufzeit'}$ abgeschaltet.

Anhang A (Konfigurationshinweise)

Funktionen	WE	Konfiguration
Speichersensor SF1	1	CO4 -> F01 - 1
Speichersensor SF2	1	CO4 -> F02 - 1
Vorlaufsensor VF4	0	CO4 -> F05
Zeitprogrammgesteuerte Speichersensorum- schaltung	0	CO4 -> F19

Parameter	WE	Drehschalter: Wertebereich
Sollwert Trinkwassertemperatur oder Lade- temperatur mit CO4 -> F01 - 0	60 °C	unten: min. bis max. Trinkwassertemperatur

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Minimale Trinkwassertemperatur ¹⁾	40 °C	PA4: 5 bis 90 °C
Maximale Trinkwassertemperatur ¹⁾	60 °C	PA4: 5 bis 90 °C
Schaltdifferenz ²⁾	5 °C	PA4: 0 bis 30 °C
Überhöhung Ladetemperatur ³⁾	10 °C	PA4: 0 bis 50 °C
Maximale Ladetemperatur	80 °C	PA4: 20 bis 150 °C (nur mit VF4)
Nachlauf Speicherladepumpe	1,0	PA4: 0 bis 10,0
Haltezeit Trinkwassertemperatur	40 °C	PA4: 5 bis 90 °C

¹⁾ Parameter dienen der Eingrenzung des Einstellbereichs Trinkwassertemperatur am Drehschalter

²⁾ Abschaltwert T = 'Trinkwassertemperatur' + 'Schaltdifferenz'

³⁾ Ladetemperatur T = 'Trinkwassertemperatur' + 'Überhöhung Ladetemperatur'

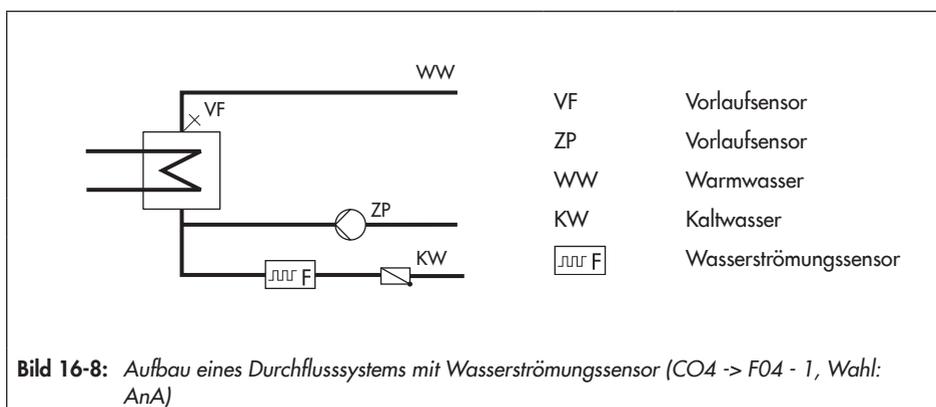
16.3.2.1 Kaltladeschutz

In Anlage 1.1 sorgt die Funktion Kaltladeschutz dafür, dass eine Speicherladung erst dann eingeleitet wird, wenn eine ausreichend hohe Primär-Vorlauftemperatur ansteht.

Mit CO4 -> F22 - 1 wird automatisch der Eingang FG2 zur Messung der Primär-Vorlauf-temperatur aktiviert. Wenn die gemessene Primär-Vorlauf-temperatur z. B. aufgrund einer ausgekühlten Zuleitung zu Beginn einer Speicherladung kleiner ist als die gemessene Speichertemperatur, nimmt das Heizkreisventil zuerst nur die parametrisierte Stellung ein. Erst, wenn die Primär-Vorlauf-temperatur dadurch hoch genug angestiegen ist, wird die Speicherladung im absoluten Vorrangbetrieb freigegeben. Wenn Parallelbetrieb erforderlich ist, muss dieser zusätzlich konfiguriert werden.

Funktionen	WE	Konfiguration
Kaltladeschutz	0	CO4 -> F22 - 1
	10 %	Ventilstellung: 1 bis 100 %
Pumpenparallellauf	0	CO4 -> F06 - 1
	10 min	Abbruch Parallellauf bei Regelabweichung: 0 bis 10 min
	40 °C	Vorlauf-Grenztemperatur für Parallellauf: 20 bis 90 °C

16.3.3 Trinkwassererwärmung im Durchflusssystem



Ohne Strömungssensor oder Fließdruckschalter ist die Regelung der gewünschten Trinkwassertemperatur am Sensor VF nur während der Nutzungszeiträume der Zirkulationspumpe ZP aktiv. Mit einem Strömungssensor oder Fließdruckschalter ist es dem Regler möglich, Beginn und Ende der Trinkwasserentnahme zu erkennen. Durch das Löschen aller Nutzungszeiträume der Zirkulationspumpe ist es dann möglich, die Regelung der gewünschten Trinkwassertemperatur ausschließlich während der Trinkwasserentnahme aktiv werden zu lassen.

i Info

Außerhalb von Nutzungszeiten der Trinkwassererwärmung wird der 'Haltewert Trinkwassertemperatur' geregelt.

Funktionen	WE	Konfiguration
Wasserströmungssensor	0	CO4 -> F04 - 1
	AnA	AnA (Wasserströmungssensor), bin (Fließdruckschalter)
Parameter	WE	Drehschalter: Wertebereich
Sollwert Trinkwassertemperatur	60 °C	unten: min. bis max. Trinkwassertemperatur
Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Haltewert Trinkwassertemperatur	40 °C	PA4: 5 bis 90 °C
Minimale Trinkwassertemperatur	40 °C	PA4: 5 bis 90 °C
Maximale Trinkwassertemperatur	60 °C	PA4: 5 bis 90 °C

16.3.4 Trinkwassererwärmung mit Solarsystem

Die Anlagen 1.3 und 2.3 sind mit einem Solarsystem zur Trinkwassererwärmung ausgestattet. In diesen Anlagen wird die Temperaturdifferenz zwischen dem Speichersensor SF2 und dem Sensor am Sonnenkollektor VF3 ermittelt. Der Parameter 'Solarkreispumpe ein' legt die minimale Temperaturdifferenz zwischen den Sensoren VF3/RüF2 und SF2 fest, die zum Einschalten der Solarkreispumpe vorhanden sein muss. Wenn die Temperaturdifferenz den Parameter 'Solarkreispumpe aus' unterschreitet, wird der Betrieb der Solarkreispumpe eingestellt. Darüber hinaus wird die Solarkreispumpe grundsätzlich ausgeschaltet, wenn entweder die am Sensor SF2 gemessene Wassertemperatur den Parameter 'Maximale Speichertemperatur' erreicht hat oder die Kollektortemperatur über 120 °C ansteigt.

i Info

Die Nutzungszeiten des Trinkwasserkreises beeinflussen den Betrieb des Solarsystems nicht.

Die Betriebsstunden der Solarkreispumpe werden nach Eingabe der Schlüsselzahl 1999 in der erweiterten Betriebsebene angezeigt (vgl. Kapitel „Betrieb“).

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Solarkreispumpe ein	10 °C	PA4: 1 bis 30 °C
Solarkreispumpe aus	3 °C	PA4: 0 bis 30 °C
Maximale Speichertemperatur	80 °C	PA4: 20 bis 90 °C

16.3.5 Zwischenheizbetrieb

Die Aktivierung dieser Funktion ist nur in den Anlagen 2.x, 4.1 und 4.5 möglich. Mit der Einstellung CO4 -> F07 - 1 wird der Heizbetrieb im UP1-Heizkreis nach 20 Minuten Vorrang (Aus-Zeit während der Trinkwassererwärmung) für die Dauer von 10 Minuten wieder aufgenommen. Mit CO4 -> F07 - 0 hat die Speicherladung unbegrenzt Vorrang vor dem Heizbetrieb im UP1-Heizkreis.

Funktionen	WE	Konfiguration
Zwischenheizbetrieb	1	CO4 -> F07 - 1

16.3.6 Parallellauf der Pumpen

Die Aktivierung dieser Funktion ist nur in den Anlagen 2.1 bis 2.3, 4.1 und 4.5 möglich. Mit der Einstellung CO4 -> F06 - 1 bleibt die Umwälzpumpe UP1 während der Trinkwassererwärmung eingeschaltet. Davon ausgenommen sind Betriebssituationen, in denen die aktuelle Vorlauf-temperaturanforderung des Pumpenkreises niedriger ist als die einstellbare 'Vorlauf-Grenztemperatur für Parallellauf'. In diesem Fall ist der Vorrangbetrieb – ggf. mit Zwischenheizten – aktiv. Wenn ein einmal eingeleiteter Parallellauf auch nach Ablauf der Zeitspanne 'Abbruch Parallellauf bei Regelabweichung' noch Regelabweichungen >5 °C zur Folge hat, wird der Parallellauf für 10 Minuten außer Kraft gesetzt und Vorrangbetrieb gefahren. Ein einmal eingeleiteter Parallellauf bleibt bei der Einstellung 'Abbruch Parallellauf bei Regelabweichung' 0 min trotz Regelabweichung erhalten.

Funktionen	WE	Konfiguration
Pumpenparallellauf	0	CO4 -> F06 - 1
	10 min	Abbruch Parallellauf bei Regelabweichung: 0 bis 10 min
	40 °C	Vorlauf-Grenztemperatur für Parallellauf: 20 bis 90 °C

16.3.7 Zirkulationspumpe bei Speicherladung

Mit der Einstellung CO4 -> F11 - 1 arbeitet die Zirkulationspumpe auch bei Speicherladung gemäß dem eingestellten Zeitprogramm weiter.

Mit der Einstellung CO4 -> F11 - 0 wird die Zirkulationspumpe mit Einschalten der Speicherladepumpe abgeschaltet. Erst nach Abschalten der Speicherladepumpe arbeitet die Zirkulationspumpe wieder gemäß dem eingestellten Zeitprogramm.

Funktionen	WE	Konfiguration
Betrieb der Zirkulationspumpe bei Speicherladung	0	CO4 -> F11

16.3.8 Vorrangschaltung

Bei vielen Fernwärmeanlagen mit primärseitiger Trinkwassererwärmung deckt die zugeteilte Wassermenge nicht gleichzeitig Trinkwassererwärmung und Heizbetrieb ab. Die erforderliche Leistung zur Trinkwassererwärmung muss dann bei hohen Heizlasten der Heizung entzogen werden, und zwar so lange, bis die Trinkwasseranforderung beendet ist.

Der Heizbetrieb soll jedoch nicht einfach unterbrochen werden, sondern es soll nur so viel Energie umgeleitet werden, wie die Trinkwassererwärmung benötigt. Die Vorrangschaltungen **Inversregelung** und **Absenbetrieb** ermöglichen dies.

In Anlage 4.5 können die Vorrangschaltungen **Inversregelung** und **Absenbetrieb** heizkreisabhängig aktiviert werden:



Rk1



Rk2



Rk1 + Rk2

16.3.8.1 Inversregelung

Bei allen Anlagen mit Trinkwassererwärmung und mindestens einem Heizkreis mit Regelventil ermöglicht die Inversregelung der Trinkwassererwärmung den Vorrang. Mit der Einstellung CO4 -> F08 - 1 wird die Temperatur am Sensor VFx im Trinkwasserkreis überwacht.

In Anlagen ohne Sensor VFx im Trinkwasserkreis (z. B. Anl 4.5, 11.0) wird direkt die Temperatur am Speichersensor SF1 überwacht. Wenn auch nach Ablauf der Zeitspanne 'Aktivierung Vorrang bei Regelabweichung' noch Regelabweichungen auftreten, werden die Sollwerte der ausgewählten Heizkreise mit Regelventil minütlich schrittweise bis auf minimal 5 °C Vorlauftemperatur-Sollwert reduziert. Die Eingriffshärte des Reglers wird durch den 'Einflussfaktor' bestimmt.

Mit der Einstellung 'Aktivierung Vorrang bei Regelabweichung' = 0 wird der Vorrangbetrieb unabhängig vom Zeit- und Temperaturverhalten der Anlage eingeleitet. Die Regelventile aller ausgewählten Heizkreise werden geschlossen.

Funktionen	WE	Konfiguration
Vorrang durch Inversregelung	0	CO4 -> F08 - 1
	2 min	Aktivierung Vorrang bei Regelabweichung: 0 bis 10 min
	1,0	Einflussfaktor: 0,1 bis 10,0 Regelkreisauswahl: Rk1, Rk2, Rk1 + Rk2 (s. o.)
Vorrang durch Absenkbetrieb	0	CO4 -> F09 - 0

16.3.8.2 Absenkbetrieb

Bei allen Anlagen mit Trinkwassererwärmung und mindestens einem Heizkreis mit Regelventil ermöglicht der Absenkbetrieb der Trinkwassererwärmung den Vorrang.

Mit der Einstellung CO4 -> F09 - 1 wird die Temperatur am Sensor VFx im Trinkwasserkreis überwacht. In Anlagen ohne Sensor VFx im Trinkwasserkreis (z. B. Anl 4.5, 11.0) wird direkt die Temperatur am Speichersensor SF1 überwacht. Wenn auch nach Ablauf der Zeitspanne 'Aktivierung Vorrang bei Regelabweichung' noch Regelabweichungen auftreten, werden die Sollwerte der ausgewählten Heizkreise mit Regelventil in den Reduzierbetrieb versetzt.

Mit der Einstellung 'Aktivierung Vorrang bei Regelabweichung' = 0 wird der Vorrangbetrieb unabhängig vom Zeit- und Temperaturverhalten der Anlage bei allen Heizkreisen eingeleitet.

Funktionen	WE	Konfiguration
Vorrang durch Inversregelung	0	CO4 -> F08 - 0
Vorrang durch Absenkbetrieb	0	CO4 -> F09 - 1
	2 min	Aktivierung Vorrang bei Regelabweichung: 0 bis 10 min Regelkreisauswahl: Rk1, Rk2, Rk1 + Rk2 (s. o.)

16.3.9 Trinkwasserspeicher zwangsweise laden

Um zu Beginn der Nutzungszeit der Heizkreise die gesamte Netzleistung für die Raumheizung zur Verfügung stellen zu können, werden vorhandene Speicher eine Stunde vor Beginn der Nutzungszeit der Heizkreise geladen.

Bezogen auf den einzelnen Regler bedeutet das: wenn die Wassertemperatur im Speicher niedriger ist als der festgelegte Abschaltwert $T = \text{'Trinkwassertemperatur'} + \text{'Schaltdifferenz'}$, wird eine Speicherladung eingeleitet. Wenn sich der Trinkwasserkreis zum Zeitpunkt des Nutzungszeitbeginns des Heizkreises/der Heizkreise in Nichtnutzung befindet, wird die Zwangsladung nicht durchgeführt.

i Info

Bei Verwendung eines Speicherthermostats ist diese Funktion nicht verfügbar.

16.3.10 Thermische Desinfektion des Trinkwasserspeichers

Bei allen Anlagen mit Trinkwassererwärmung wird an einem ausgewählten Wochentag oder täglich eine thermische Desinfektion des Trinkwassers durchgeführt.

- Bei Anlagen mit Trinkwasserspeicher wird dieser unter Berücksichtigung des Parameters 'Überhöhung Ladetemperatur' (oder 'Überhöhung Sollwert', je nach Anlage) auf die eingestellte Desinfektionstemperatur aufgeheizt. Der Vorgang beginnt zu der eingestellten 'Startzeit' und endet spätestens bei der 'Stopzeit'.
- Bei Anlagen mit Trinkwassererwärmung im Durchflusssystem bleibt die Regelung unter Berücksichtigung des Funktionsblockparameters 'Überhöhung Sollwert' so lange aktiv, bis die Zirkulationsleitung, gemessen an SF1, die eingestellte Desinfektionstemperatur erreicht hat, sofern der Vorgang nicht vorzeitig mit Erreichen der 'Stopzeit' abgebrochen wird.

Die 'Haltezeit Desinfektionstemperatur' bestimmt, wie lange die Desinfektionstemperatur innerhalb des eingestellten Zeitraums gehalten werden muss, damit der Vorgang als erfolgreich gewertet wird. Ist die 'Haltezeit Desinfektionstemperatur' $\neq 0$, findet während der thermischen Desinfektion kein Zwischenheizbetrieb mehr statt.

Wenn Start- und Stopzeit identisch sind, wird der Vorgang abhängig vom Schaltzustand des Binäreingangs (Klemmen 03/12) am voreingestellten Wochentag oder täglich gesteuert: der Vorgang beginnt bei offenem ($bE = 0$) oder bei geschlossenem ($bE = 1$) Binäreingang. Er endet spätestens mit der nächsten Änderung des Schaltzustands des Binäreingangs.

Wenn zum Ende der thermischen Desinfektion die 'Desinfektionstemperatur' nicht erreicht ist, wird die Error-Meldung „Err 3“ generiert. Wenn die verbleibende Zeit zum Erreichen der Desinfektionstemperatur kleiner ist als die eingestellte 'Haltezeit Desinfektionstemperatur', kann dies auch vorzeitig erfolgen. Wenn die nächste thermische Desinfektion erfolgreich verläuft, wird die Fehlermeldung automatisch zurückgesetzt.

Die Einstellung der thermischen Desinfektion zur Verminderung des Legionellenrisikos hat folgende Auswirkungen:

- Hohe Rücklauftemperaturen während der Desinfektionsphase (Aussetzung der Rücklauftemperaturbegrenzung)
- Hohe Trinkwassertemperaturen nach Beendigung der thermischen Desinfektion
- Die Wärmetauscherleistung kann durch Kalkausfall negativ beeinflusst werden.

i Info

Bei Verwendung eines Speicherthermostats ist diese Funktion nicht verfügbar.
Bei Reglern, die über einen Gerätebus miteinander verknüpft sind, wird auch während der thermischen Desinfektion in einem Sekundärregler die Rücklauftemperaturbegrenzung im Primärregelkreis ausgesetzt.

i Info

Während der thermischen Desinfektion wird die Zirkulationspumpe ZP zwangsweise eingeschaltet.

Funktionen	WE	Konfiguration
Speichersensor 1	1	CO4 -> F01 - 1
Thermische Desinfektion	0	CO4 -> F14 - 1
	3	Wochentag: 1-7, 1,2 ..., 7 mit 1-7 = täglich, 1 = Montag, ... 7 = Sonntag
	00:00	Startzeit: 00:00 bis 23:45 Uhr in 15-Minuten-Schritten
	04:00	Stoppzeit: 00:00 bis 23:45 Uhr in 15-Minuten-Schritten
	70 °C	Desinfektionstemperatur: 60 bis 90 °C
	10 °C	Überhöhung Sollwert: 0 bis 50 °C
	0 min	Haltezeit Desinfektionstemperatur: 0 bis 255 min
	1	bE = 1, 0 (Beginn der Desinfektion mit Kl. 03/12 = EIN, AUS; gilt nur, wenn Startzeit = Stoppzeit)

16.4 Anlagenübergreifende Funktionen

16.4.1 Automatische Sommer-Winterzeitschaltung

Die Umschaltung erfolgt automatisch am letzten Sonntag im März um 2:00 Uhr und am letzten Sonntag im Oktober um 3:00 Uhr.

Funktionen	WE	Konfiguration
Sommer-/Winterzeitschaltung	1	CO5 -> F08 - 1

16.4.2 Frostschutz

Frostschutztechnische Maßnahmen werden wirksam, wenn die Außentemperatur unter den Frostschutzgrenzwert fällt. Die Schaltdifferenz zur Aufhebung der frostschutztechnischen Maßnahmen beträgt jeweils 1 °C.

- Frostschutzprogramm I (eingeschränkter Frostschutz): Frostschutztechnische Maßnahmen werden nur eingeleitet, wenn sich alle Heizkreise einer Anlage im Stand-by-Modus befinden. Die Umwälzpumpen werden zwangsweise eingeschaltet und deren Vorlauftemperatur-Sollwerte auf 10 °C gesetzt. Im Trinkwasserkreis wird die Zirkulationspumpe nur dann zwangsweise eingeschaltet, wenn in allen Heizkreisen über den Betriebsartenschalter der Standby-Modus ausgewählt ist. Wenn die Speichertemperatur unter 5 °C sinkt, wird der Speicher auf 10 °C nachgeladen.
- Frostschutzprogramm II: Die Heizkreis-Umwälzpumpen werden grundsätzlich zwangsweise eingeschaltet. Die Vorlauftemperatur-Sollwerte aller im Haltebetrieb oder Stand-by-Modus befindlichen Heizkreise werden auf 10 °C gesetzt. Im Trinkwasserkreis wird grundsätzlich die Zirkulationspumpe eingeschaltet. Wenn die Speichertemperatur unter 5 °C fällt, wird der Speicher auf 10 °C nachgeladen.

Funktionen	WE	Konfiguration
Frostschutzprogramm I		CO5 -> F09 - 0
	3 °C	Frostschutzgrenzwert: -15 bis +3 °C
Frostschutzprogramm II		CO5 -> F09 - 1
	3 °C	Frostschutzgrenzwert: -15 bis +3 °C

i Info

Der frostschutzbedingte Betrieb einer Pumpe, eines Heizkreises oder des Trinkwasserkreises liegt nur vor, wenn das Frostschutzsymbol ❄ im Display angezeigt wird.

Bei Festwertregelung ohne Außensensor findet keine Frostschutzüberwachung im Stand-by-Modus statt.

16.4.3 Zwangslauf der Pumpen

Wenn die Heizkreispumpen 24 Stunden nicht aktiviert wurden, wird ein Zwangslauf zwischen 12:02 und 12:03 Uhr gestartet, um ein Festsitzen der Pumpen bei längerem Stillstand zu vermeiden. Im Trinkwasserkreis läuft die Zirkulationspumpe zwischen 12:04 und 12:05 Uhr, die übrigen Pumpen laufen zwischen 12:05 und 12:06 Uhr.

16.4.4 Rücklauftemperaturbegrenzung

Als Indikator für die Energieausnutzung dient die Temperaturdifferenz zwischen Netzvor- und -rücklauf. Je größer die Differenz, desto höher ist die Ausnutzung. Ein Rücklaufsensord ist bei vorgegebenen Netzvorlauftemperaturen zur Bewertung der Temperaturdifferenz ausreichend. Die Rücklauftemperatur kann entweder außentemperaturabhängig (gleitend) oder auf einen Festwert begrenzt werden. Wenn die am Rücklaufsensord RÜF gemessene Rücklauftemperatur den Rücklauftemperatur-Grenzwert überschreitet, wird der Sollwert der Vorlauftemperatur (Vorlauftemperatur Heizung, Ladetemperatur) vermindert. Auf diese Weise wird der Primärvolumenstrom verkleinert und die Rücklauftemperatur sinkt. Bei den Anlagen 2.x und 4.1 wird während der Trinkwassererwärmung der Parameter 'Maximale Rücklauftemperatur' der Ebene PA4 zur Begrenzung im Primärkreis herangezogen, wenn dieser größer ist als der für den Primärkreis gültige. Der Begrenzungsfaktor bestimmt jeweils die Eingriffshärte des Reglers bei Grenzwertverletzungen (PI-Algorithmus).

Wenn ausschließlich P-Verhalten erforderlich ist, ist CO5 -> F16 - 1 einzustellen. Dadurch wird der I-Anteil im Rücklauftemperatur-Begrenzungsalgorithmus aller Regelkreise des Reglers abgeschaltet.

Wenn die Rücklauftemperaturbegrenzung aktiv ist, blinkt die Sollwertanzeige (Vorlauftemperatur Heizung, Ladetemperatur) des betreffenden Regelkreises.

i Info

Bei witterungsgeführter Regelung mit Steigungskennlinie wird durch Gleichsetzen der beiden Parameter 'Fußpunkt Rücklauftemperatur' und 'Maximale Rücklauftemperatur' (PA1, 2) die Rücklauftemperatur auf den Festwert begrenzt.

! HINWEIS

Zugriff gesperrt bei CO5 -> F00 - !

Wenn der Regler CO5 -> F00 . 1 signalisiert, sind alle Zugriffe auf die Rücklauf-, Volumenstrom- und Leistungseinstellungen gesperrt.

Funktionen	WE	Konfiguration
Rücklaufsensor RüF1, 2	1	CO1, 2, 4 -> F03 - 1
	1,0	Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0
Rücklauftemperaturbegrenzung mit P-Algorithmus	0	CO5 -> F16

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Steigung, Rücklauf	1,2	PA1, 2: 0,2 bis 3,2
Niveau, Rücklauf	0,0 °C	PA1, 2: -30 bis +30 °C
Fußpunkt Rücklauftemperatur	65 °C	PA1, 2: 5 bis 90 °C
Maximale Rücklauftemperatur	65 °C	PA1, 2, 4: 5 bis 90 °C

oder:

Rücklauftemperatur Punkt 1 bis 4	65 °C	PA1, 2: 5 bis 90 °C
----------------------------------	-------	---------------------

i Info

Zur Einhaltung des Rücklauftemperatur-Grenzwerts ist Folgendes zu beachten:

- Die gewählte Heizkennlinie darf nicht zu steil sein.
- Die gewählte Drehzahl der Umwälzpumpen darf nicht zu hoch sein.
- Die Heizungsanlagen müssen abgeglichen sein.

16.4.5 Kondensat-Anstauregelung

Die Aktivierung der Funktion **Begrenzung der Regelabweichung für AUF-Signal** verhindert insbesondere problematische Übertemperaturen beim Anfahren von Kondensat-Anstauanlagen. Die Reaktion des Reglers auf Sollwertabweichungen, die ein Auffahren des Primärventils zur Folge haben, wird gedämpft. Die Reaktion des Reglers auf Sollwertabweichungen, die ein Zufahren des Stellventils zur Folge haben, wird nicht beeinflusst.

Funktionen	WE	Konfiguration
Begrenzung der Regelabweichung für AUF-Signal	0 3 °C	CO1, 2, 4 -> F13 - 1 maximale Regelabweichung: 3 bis 10 °C

i Info

Die Funktion **Kondensat-Anstauregelung** kann nur aktiviert werden, wenn keine **Zweipunkt-Regelung** konfiguriert ist, also wenn CO1, 2, 4 -> F12 - 1.

16.4.6 Dreipunkt-Regelung

Die Vorlauftemperatur wird mit einem PI-Algorithmus geregelt. Das Ventil reagiert auf Impulse, die der Regler bei einer bestehenden Regelabweichung aussendet. Insbesondere die Länge des ersten Impulses hängt von der Größe der Regelabweichung und der gewählten 'Verstärkung K_p ' ab (die Impulslänge steigt mit steigendem K_p). Impulslänge sowie Pausenzeit ändern sich dann stetig, bis die Regelabweichung aufgehoben ist.

Die Pausenzeit zwischen den einzelnen Impulsen wird maßgeblich durch die 'Nachstellzeit T_N ' beeinflusst (die Pausenzeit steigt mit steigendem T_N).

Die 'Ventillaufzeit T_V ' gibt die Zeit an, in der das Ventil den Bereich von 0 bis 100 % durchläuft.

Funktionen	WE	Konfiguration
Regelungsart Dreipunkt	1	CO1, 2, 4 -> F12 - 1, Rk_
	2,0	K_p (Verstärkung): 0,1 bis 50,0
	120 s	T_N (Nachstellzeit): 1 bis 999 s
	0 s	T_V (Vorhaltezeit): Wert nicht ändern!
	35 s	T_V (Ventillaufzeit): 15 bis 240 s

16.4.7 Zweipunkt-Regelung

Die Vorlauftemperatur kann z. B. durch Ein- und Ausschalten eines Brenners geregelt werden. Wenn die Vorlauftemperatur den Sollwert um $T = 0,5 \times \text{'Schaltdifferenz'}$ unterschreitet, wird der Brenner vom Regler eingeschaltet. Wenn der Sollwert um $T = 0,5 \times \text{'Schaltdifferenz'}$ überschritten wird, wird der Brenner wieder abgeschaltet.

Je größer die gewählte 'Schaltdifferenz' ist, umso geringer ist die Schalthäufigkeit. Durch Vorgabe der 'minimalen Einschaltzeit' bleibt ein einmal eingeschalteter Brenner unabhängig vom Temperaturverlauf zwangsweise für diese Zeit eingeschaltet. Ein aufgrund der Temperaturverhältnisse abgeschalteter Brenner bei vorgegebener 'minimaler Ausschaltzeit' bleibt unabhängig vom Temperaturverlauf zwangsweise für diese Zeitvorgabe abgeschaltet.

Funktionen	WE	Konfiguration
Regelungsart Dreipunkt	1	CO1, 2, 4 -> F12 - 0
	5 °C	Schaltdifferenz: 1 bis 30 °C
	2 min	minimale Einschaltzeit: 0 bis 10 min
	2 min	minimale Ausschaltzeit: 0 bis 10 min

16.4.8 Regelkreis/Regler über Binäreingang freigeben

Die Freigabe einzelner Regelkreise oder des Reglers über Binäreingang zeigt ausschließlich dann Wirkung, wenn sich die betreffenden Regelkreise in der Betriebsart Automatik (Symbol ☹) befinden. Ein freigegebener Regelkreis arbeitet immer im Automatikbetrieb; ein ausgeschalteter Regelkreis verhält sich, als wäre er in den Betriebsmodus 'Stand-by' versetzt worden. Für die externe Bedarfsverarbeitung bleibt er jedoch in jedem Fall aktiv. Die Freigabe über Binäreingang kann wahlweise bei offenem ($bE = 0$) oder bei geschlossenem ($bE = 1$) Binäreingang erfolgen.

Info

- Bei Anlagen mit nachgeschaltetem Heizkreis ohne Ventil (Anl 2.x, 4.x) beeinflusst BE15 bei konfigurierter **Freigabe Rk1** ausschließlich den Betrieb dieses Heizkreises; bei konfigurierter **Freigabe Regler** jedoch den Betrieb des gesamten Reglers (externe Bedarfsverarbeitung ausgenommen).
- In Anlage 3.0 beeinflusst BE1 bei konfigurierter **Freigabe Rk1** den Betrieb des gesamten Reglers (externe Bedarfsverarbeitung ausgenommen).
- In Pufferspeicheranlagen 16.x beeinflusst BE1 bei konfigurierter **Freigabe Rk1** nur den Betrieb des Pufferspeicher-Ladekreises.

Funktionen	WE	Konfiguration
Freigabe Rk1 an BE1	0	CO1 -> F14 - 1
	1	bE = 1, 0
Freigabe Rk2 an BE2	0	CO2 -> F14 - 1
	1	bE = 1, 0
Freigabe Regler an BE1	0	CO5 -> F15 - 1
	1	bE = 1, 0

16.4.9 Externe Bedarfsverarbeitung

Der Regler kann binäre oder analoge Bedarfsanforderungen aus einer komplexeren Sekundäranlage verarbeiten. Eine binäre Bedarfsverarbeitung kann nur erfolgen, wenn der Eingang SF2/RF2 nicht belegt ist. Zusätzlich ist eine Bedarfsverarbeitung über Gerätebus konfigurierbar.

i Info

Heizkreise des Primärreglers ohne Stellventil werden gegebenenfalls überheizt.

Überhöhte Ladetemperaturen bei Trinkwasserkreisen ohne Stellventil im Primärregler sind in der Werkseinstellung des Reglers zunächst ausgeschlossen: während aktiver Speicherladungen wird keine höhere Vorlauftemperatur als die Ladetemperatur im Primärregler ausgeregelt.

Wenn die Funktion **Externer Bedarf hat Priorität** aktiv ist, ist eine externe Bedarfsanforderung auch während aktiver Speicherladungen möglich.

Funktionen	WE	Konfiguration
Externer Bedarf hat Priorität	0	CO4 -> F16 - 1

Bedarfsverarbeitung binär

Unabhängig von der Betriebsart des betreffenden Regelkreises (ausgenommen Handbetrieb) wird wahlweise bei offenem (bE = 0) oder bei geschlossenem (bE = 1) Binäreingang (Klemmen 03/12) im Regelkreis Rk1 mindestens die unter Sollwert bei binärer Bedarfsverarbeitung eingestellte Vorlauftemperatur ausgeregelt..

Anhang A (Konfigurationshinweise)

Funktionen	WE	Konfiguration
Bedarfsverarbeitung in Rk1	0	CO1 -> F15 - 1
Bedarfsverarbeitung 0 bis 10 V	0	CO1, 2 -> F16 - 0
Bedarfsverarbeitung binär	0	CO1 -> F17 - 1
	1	bE = 1, 0

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Sollwert bei binärer Bedarfsverarbeitung	40 °C	PA1: 5 bis 150 °C

Bedarfsverarbeitung 0 bis 10 V

Unabhängig von der Betriebsart des betreffenden Regelkreises (ausgenommen Handbetrieb) wird mindestens die dem 0-bis-10-V-Signal an den Klemmen 03/13 entsprechende Vorlauf-temperatur ausgeregelt.

Funktionen	WE	Konfiguration
Bedarfsverarbeitung in Rk1	0	CO1 -> F15 - 1
Bedarfsverarbeitung 0 bis 10 V	0	CO1, 2 -> F16 - 1
Bedarfsverarbeitung binär	0	CO1 -> F17 - 0

Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Überhöhung Sollwert Primärtauscherregelung	5 °C	PA1, 2: 0 bis 50 °C

16.4.10 Volumenstrom-/Leistungsbegrenzung in Rk 1

Die Volumenstrom-/Leistungsbegrenzung wird vom Wärmemengenzähler realisiert und basiert auf einem Impuls- oder Einheitssignal 0(4) bis 20 mA. Dies ist nur bei Anlagen ohne SF2, RF2 und ohne Bedarfsverarbeitung 0 bis 10 V möglich.

Bei Aufschaltung eines Einheitssignals ist ein Wärmemengenzähler (Volumenstromgeber) mit hochauflösender Messtechnik erforderlich.

Der Regler muss innerhalb eines Zeitfensters von 5 Sekunden mit aktualisierten Messwerten versorgt werden. Bei Impuls- oder Einheitssignal sind folgende Betriebsituationen möglich:

- Wenn eine Anlage zum selben Zeitpunkt gleichzeitig für Raumheizung und für Trinkwassererwärmung eingesetzt wird, ist der Energiebedarf maximal.
- Wenn eine Anlage mit durchgeladenem Speicher für Raumheizung eingesetzt wird, ist der Energiebedarf geringer

- Wenn bei einer Anlage die Raumheizung während der Trinkwassererwärmung aussetzt, ist der Energiebedarf geringer.

Dementsprechend sind drei unterschiedliche Maximalgrenzwerte einstellbar:

- 'Maximalgrenzwert' für die Festlegung der absoluten Obergrenze
- 'Maximalgrenzwert Heizbetrieb' für den ausschließlichen Betrieb der Raumheizung
- 'Maximalgrenzwert Trinkwasser' für den ausschließlichen Betrieb der Trinkwassererwärmung

Wenn der Funktionsblockparameter 'Maximalgrenzwert' oder 'Maximalgrenzwert Heizbetrieb' auf „At“ eingestellt wird, lässt eine mit CO1 -> F11 - 1 konfigurierte 4-Punkte-Kennlinie zusätzlich zu den Außen-, Vor- und Rücklauf temperaturwerten die Eingabe von vier Volumenstrom- oder Leistungsgrenzwerten zur witterungsgeführten Volumenstrom- oder Leistungsbegrenzung zu.

Bei allen Anlagen ohne Trinkwassererwärmung oder ohne Heizkreis ist nur der 'Maximalgrenzwert' für den Volumenstrom oder die Leistung vorgebar.

16.4.11 Begrenzung über Impulseingang

Ein am Eingang WMZ/Bed (Klemme 03/13) angeschlossener Wärmemengenzähler mit Impulsausgang kann dazu genutzt werden, betriebssituationsabhängig entweder den Anlagen volumenstrom oder die Anlagenleistung zu begrenzen. Alle Grenzwerte werden in der Dimension Impulse pro Stunde (Imp/h) eingestellt. Der Regler unterscheidet nicht, ob es sich um ein Volumenstrom-Impulssignal oder um ein Leistungs-Impulssignal handelt. Da die Anzeige der aktuellen Impulsrate P (Imp/h) in Abhängigkeit des zeitlichen Abstands der eintreffenden Impulse berechnet wird, reagiert der Regler nicht unmittelbar auf jede sprunghafte Volumenstrom- oder Leistungsänderung in der Anlage.

Wenn die Impulsrate den aktuellen Maximalgrenzwert erreicht, wird der Vorlaufswert des Regelkreises Rk1 reduziert. Die Intensität des Eingriffs wird durch den Begrenzungsfaktor festgelegt.

Beispiel zur Grenzwertermittlung:

Wenn die Leistung auf 30 kW begrenzt werden soll, muss bei einem Wärmemengenzähler, der je Kilowattstunde einen Impuls ausgibt, folgender Grenzwert eingestellt werden:

$$P = \frac{30 \text{ kW}}{1 \text{ kWh/Imp}} = 30 \text{ Imp/h}$$

Info

Wenn der Regler CO5 -> F00 - 1 signalisiert, sind alle Zugriffe auf die Rücklauf-, Volumenstrom- und Leistungseinstellungen gesperrt.

Funktionen	WE	Konfiguration
Volumenstrombegrenzung (Leistungsbegrenzung) für Rk1 mit Impulsen an Eingang WMZ	0	CO5 -> F10 - 1
	15 Imp/h	Maximalgrenzwert: At, 1 bis 800 Imp/h
	15 Imp/h	Maximalgrenzwert Heizbetrieb ¹⁾ : At, 1 bis 800 Imp/h
	15 Imp/h	Maximalgrenzwert Trinkwasser ¹⁾ : 1 bis 800 Imp/h
	1,0	Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0
Volumenstrombegrenzung für Rk1 mit 0(4) bis 20 mA an Eingang WMZ	0	CO5 -> F11 - 0

¹⁾ nicht in Anlagen 1.0, 1.5, 1.6, 3.0, 3.5, 4.0, 10.x, 11.x und 16.x

16.4.12 Begrenzung über 0(4)-bis-20-mA-Signal

Ein am Eingang WMZ/Bed (Klemme 03/13) angeschlossener Wärmemengenzähler mit 0(4)-bis-20-mA-Ausgang (mit 50 Ω parallel zum Eingang WMZ/Bed geschaltet) kann dazu genutzt werden, betriebssituationsabhängig den Anlagenvolumenstrom zu begrenzen. Alle Grenzwerte werden in der Dimension Kubikmeter pro Stunde (m^3/h) eingestellt. Daher ist es erforderlich, zusätzlich zu der Festlegung Messbereichsanfang 0 oder 4 mA auch ein Messbereichsende in der Dimension m^3/h einzustellen. Die Anzeige des aktuellen Volumenstroms in m^3/h erfolgt innerhalb der erweiterten Betriebsebene (Schlüsselzahl 1999, vgl. Kapitel „Betrieb“ unter „Erweiterte Betriebsebene aufrufen“).

Wenn der Volumenstrom den aktuellen 'Maximalgrenzwert' erreicht, wird der Vorlaufsollwert des Regelkreises Rk1 reduziert. Die Intensität des Eingriffs wird durch den Begrenzungsfaktor festgelegt.

Info

Wenn der Regler CO5 -> F00 - 1 signalisiert, sind alle Zugriffe auf die Rücklauf-, Volumenstrom- und Leistungseinstellungen gesperrt.

Funktionen	WE	Konfiguration
Volumenstrombegrenzung (Leistungsbegrenzung) in Rk1 mit Impulsen an Eingang WMZ	0	CO5 -> F10 - 0
Volumenstrombegrenzung in Rk1 mit 0(4) bis 20 mA an Eingang WMZ	0	CO5 -> F11 - 1
	0	Messbereichsanfang: 0, 4 mA
	1,5 m³/h	Messbereichsende 20 mA: 0,01 bis 650 m³/h
	1,5 m³/h	Maximalgrenzwert: At, 0,01 bis 650 m³/h
	1,5 m³/h	Maximalgrenzwert Heizbetrieb ¹⁾ : At, 0,01 bis 650 m³/h
	1,5 m³/h	Maximalgrenzwert Trinkwasser ¹⁾ : 0,01 bis 650 m³/h
	1,0	Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0

¹⁾ nicht in Anlagen 1.0, 1.5, 1.6, 3.0, 3.5, 4.0, 10.x, 11.x und 16.x

16.4.13 Schleichmengenbegrenzung über Binäreingang

Ein an den Klemmen 04/12 angeschlossener Grenzkontakt des Primärstellventils ermöglicht, dem Regler die Information „Schleichmenge unterschritten“ zu melden. An den Klemmen 04/12 wird entweder der offene (bE = 0) oder der geschlossene (bE = 1) Binäreingang als Zustand „Schleichmenge unterschritten“ ausgewertet. An RÜF1 wird nur der geschlossene Binäreingang ausgewertet. Nach der Meldung schließt der Regler das Ventil von Rk1. Wenn die Vorlauftemperatur nach dem Schließen des Ventils mehr als 5 °C unter den Sollwert fällt, wird der Regelbetrieb wieder aufgenommen.

Funktionen	WE	Konfiguration
Schleichmengenbegrenzung	0	CO5 -> F12 - 1
	bin	bin (Klemmen 04/12), AnA (Auswertung RÜF1)
	1	mit „bin“: bE = 0, 1

16.4.14 Begrenzung der errechneten Leistung

Der Regler kann die umgesetzte Leistung errechnen und sie abhängig von der Betriebssituation über ein aufgeschaltetes Volumenstromsignal 0(4) bis 20 mA, einen Primärrücklauf- oder Primärvorlaufsensor begrenzen. Die Grenzwerte werden in Kilowatt (kW) eingestellt. Der Primärvorlaufsensor wird am Eingang FG2 angeschlossen.

Anhang A (Konfigurationshinweise)

Der Temperaturmesswert des Primärvorlaufsenors in °C und die aktuelle Leistung in kW werden in der erweiterten Betriebsebene (vgl. Kapitel „Betrieb“ unter „Erweiterte Betriebsebene aufrufen“) angezeigt.

Wenn die Leistung den aktuellen 'Maximalgrenzwert' erreicht, wird der Vorlaufsollwert des Regelkreises Rk1 reduziert. Die Intensität des Eingriffs wird durch den Begrenzungsfaktor festgelegt.

i Info

Wenn der Regler CO5 -> F00 - 1 signalisiert, sind alle Zugriffe auf die Rücklauf-, Volumenstrom- und Leistungseinstellungen gesperrt.

Funktionen	WE	Konfiguration
Rücklaufsensor RüF1	1	CO1 -> F03 - 1
	1,0	Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0
Volumenstrombegrenzung in Rk1 mit 0(4) bis 20 mA an Eingang WMZ	0	CO5 -> F11 - 1
	0 mA	Messbereichsanfang: 0, 4 mA
	1,5 m ³ /h	Messbereichsende 20 mA: At, 0,01 bis 650 m ³ /h
	1,5 m ³ /h	Messbereichsgrenzwert: At, 0,01 bis 650 m ³ /h
	1,5 m ³ /h	Maximalgrenzwert Heizbetrieb ¹⁾ : At, 0,01 bis 650 m ³ /h
	1,5 m ³ /h	Maximalgrenzwert Trinkwasser ¹⁾ : 0,01 bis 650 m ³ /h
Leistungsbegrenzung auf Basis eines aufgeschalteten Volumenstromsignals in Rk1	1,0	Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0
	0	CO5 -> F13 - 1
	1,5 kW	Maximalgrenzwert: At, 0,1 bis 6500 kW
	1,5 kW	Maximalgrenzwert Heizbetrieb ¹⁾ : At, 0,1 bis 6500 kW
	1,5 kW	Maximalgrenzwert Trinkwasser ¹⁾ : 0,1 bis 6500 kW
	1,0	Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0

¹⁾ nicht in Anlagen 1.0, 1.5, 1.6, 3.0, 4.0 und 11.x

16.4.15 Gerätebus

Über den Gerätebus ist es möglich, bis zu 32 Teilnehmer (Geräte der Serie 55xx) zu koppeln. Schaltungstechnisch stehen hierfür am Regler TROVIS 5575 die Klemmen 14/15 zur Verfügung; auf die Polarität beim Verdrachten des Gerätebusses muss nicht geachtet werden. Bei den einzelnen Teilnehmern wird anschließend der Gerätebus aktiviert und die Gerätebusadresse vergeben. Die Gerätebusadresse 1 muss an einen Regler im System vergeben werden. Dieser liefert die Busspannung für das System. Gerätebusadressen dürfen nicht doppelt vergeben werden.

Wenn die Geräte angeschlossen und voreingestellt sind, können weitere Funktionen konfiguriert werden, u. a.:

- Bedarf verarbeiten oder anfordern (vgl. Kap. 16.4.15.1)
- Außentemperaturen senden und empfangen (vgl. Kap. 16.4.15.2)
- Uhrzeit synchronisieren (vgl. Kap. 16.4.15.3)
- Reglerübergreifender Vorrang (vgl. Kap. 16.4.15.4)
- Fehlermeldungen vom Gerätebus anzeigen (vgl. Kap. 16.4.15.5)
- Raumleitgerät TROVIS 5570 aufschalten (vgl. Kap. 16.4.15.6)

16.4.15.1 Bedarf verarbeiten oder anfordern

In der Regel wird der Regler, der in einem System von gekoppelten Reglern das Primärventil oder den Kessel ansteuert (= Primärregler), den Bedarf sämtlicher nachgeschalteter Regler (= Sekundärregler) verarbeiten. Dementsprechend muss der Primärregler so konfiguriert werden, dass er den Bedarf empfängt. Die Sekundärregler sind in der Regel so einzustellen, dass sie ihren maximalen Vorlaufsollwert (an den Primärregler) senden.

In besonderen Fällen ist es erforderlich, dass nur der Sollwert eines Regelkreises gesendet werden soll. Auch hierfür stehen entsprechende Funktionsblöcke zur Auswahl. Nach der Aktivierung der gewählten Funktionsblöcke muss eine Registernummer vergeben werden.

Es gilt: Wenn gekoppelte Regler in einem System hydraulisch von einem Primärregler versorgt werden, müssen alle Regler (Primär- und Sekundärregler) in Bezug auf die „Bedarfsregister“ auf die gleiche 'Registernummer' eingestellt werden.

Ein Regler, der so konfiguriert ist, dass er einen Bedarf in Registernummer 5 empfängt, verarbeitet keinen Bedarf, der in Registernummer 6 gesendet wird. Der Primärregler vergleicht die empfangenen und eigenen Bedarfsanforderungen und stellt dementsprechend die notwendi-

Anhang A (Konfigurationshinweise)

ge Vorlauftemperatur – ggf. um den Parameterwert 'Überhöhung Sollwert Primärtauscherregelung' erhöht – der Anlage zur Verfügung.

Info

Ein Überheizen der Heizkreise des Primärreglers ohne Stellventil ist möglich.

Primärregler:

Funktionen	WE	Konfiguration
Gerätebus	0 32	CO7 -> F01 - 1 ; Gerätebusadresse
Bedarf empfangen in Rk1	0	CO7 -> F15 - 1 ¹⁾
Bedarf empfangen in Rk2	0	CO7 -> F17 - 1 ¹⁾
	5	¹⁾ Register-Nr.: 5 bis 64
Parameter	WE	Parameterebene: Wertebereich
Überhöhung Sollwert Primärtauscherregelung	5 °C	PA1, 2: 0 bis 50 °C

Sekundärregler:

Funktionen	WE	Konfiguration
Gerätebus	0 32	CO7 -> F01 - 1 ; Gerätebusadresse
Vorlaufsollwert Rk1 senden	0	CO7 -> F10 - 1 ¹⁾
Vorlaufsollwert Rk2 senden	0	CO7 -> F11 - 1 ¹⁾
Vorlaufsollwert TW senden	0	CO7 -> F13 - 1 ¹⁾
Maximalen Vorlaufsollwert senden	0	CO7 -> F14 - 1 ¹⁾
	5	¹⁾ Register-Nr.: 5 bis 64

Info

Die Registernummer definiert den Ort, an dem im Primärregler die Vorlaufsollwerte „abgelegt“ werden. Die Registernummer für die Sekundärregler unter CO7 -> F10 bis F14 muss identisch sein mit der des Primärreglers unter CO7 -> F15.

Überhöhte Ladetemperaturen bei Trinkwasserkreisen ohne Stellventil im Primärregler sind in der Werkseinstellung des Reglers zunächst ausgeschlossen: während aktiver Speicherladungen wird keine höhere Vorlauftemperatur als die Ladetemperatur im Primärregler ausgeregelt. Wenn die Funktion **Externer Bedarf hat Priorität** aktiviert wird, findet auch während aktiver Speicherladungen der externe Bedarf Berücksichtigung.

Funktionen	WE	Konfiguration
Externer Bedarf hat Priorität	0	CO4 -> F16 - 1

16.4.15.2 Außentemperaturen senden und empfangen

Regler, die über einen Außensensor verfügen, können so konfiguriert werden, dass sie den Außentemperaturmesswert an andere Regler über den Gerätebus weitergeben. Auf diese Weise kann eine witterungsgeführte Regelung auch in Anlagen ohne eigenen Außensensor erfolgen.

Funktionen	WE	Konfiguration
Gerätebus	0	CO7 -> F01 - 1;
	32	Gerätebusadresse
Wert AF1 senden	0	CO7 -> F06 - 1
	1	Register-Nr.: 1 bis 4
Wert AF1 empfangen	0	CO7 -> F07 - 1
	1	Register-Nr.: 1 bis 4
Wert AF2 empfangen (eine von Rk1 unabhängige Außentemperatur empfangen)	0	CO7 -> F09 - 1
	2	Register-Nr.: 2 bis 4

i Info

Die Registernummer für die Außentemperatur AF1 oder AF2 muss für den sendenden und den empfangenden Regler gleich sein.

16.4.15.3 Uhrzeit synchronisieren

Wenn mehrere Regler in einem System gekoppelt sind, übernimmt einer dieser Regler die Funktion **Uhrzeitsynchronisation**. Er sendet innerhalb von 24 Stunden einmal seine Systemzeit auf den Gerätebus an alle übrigen Teilnehmer.

Wenn an einem Teilnehmer die Systemzeit verstellt wird, werden alle übrigen Teilnehmer an diese Änderung angepasst.

Funktionen	WE	Konfiguration
Gerätebus	0	CO7 -> F01 - 1;
	32	Gerätebusadresse
Uhrzeitsynchronisation	0	CO7 -> F02 - 1

16.4.15.4 Reglerübergreifender Vorrang

Bei Reglern, die über einen Gerätebus miteinander verknüpft sind, besteht die Möglichkeit, Heizkreise anderer Regler während einer aktiven Trinkwassererwärmung außer Betrieb zu setzen. Bei entsprechender Konfiguration kann die Rücklauf Temperaturbegrenzung im Primärkreis auf den für diesen Kreis eingestellten Wert für 'Maximale Rücklauf Temperatur' oder für 'Punkt 1' der Rücklauf Temperatur bei 4-Punkte-Kennlinie angehoben werden. Regler, deren Trinkwassererwärmung etwas Derartiges auslösen sollen, müssen die Meldung „Trinkwassererwärmung aktiv“ senden. Regler, deren Heizkreis(e) während dieser aktiven Trinkwassererwärmung abgeschaltet werden sollen, müssen für die betreffenden Heizkreise die Konfiguration **Freigabe Rk_ empfangen** aufweisen. Wenn es sich nur um einen Trinkwasserkreis handelt, der einen oder mehrere Heizkreise beeinflussen soll, sind gleiche Registernummern zu vergeben. Wenn es mehrere Trinkwasserkreise im System gibt, können durch Vergabe unterschiedlicher Registernummern ausgewählte Heizkreise nur auf die eine oder andere aktive Trinkwassererwärmung reagieren.

Wenn ein Sekundär-Heizkreis mit Ventil außer Betrieb gesetzt werden soll, wird das betreffende Heizkreisventil geschlossen; die Heizkreis-Umwälzpumpe bleibt in Betrieb.

Wenn ein Sekundär-Heizkreis ohne Ventil außer Betrieb gesetzt werden soll, wird z. B. in Anlagen 2.x durch Konfiguration **Freigabe Rk1 empfangen**, ausschließlich dessen Heizkreis-Umwälzpumpe und nicht der Primärkreis Rk1 außer Betrieb gesetzt.

Funktionen	WE	Konfiguration
Gerätebus	0	CO7 -> F01 - 1; Gerätebusadresse
„Trinkwassererwärmung aktiv“ senden	0	CO7 -> F20 - 1 ¹⁾
Freigabe Rk1 empfangen	0	CO7 -> F21 - 1 ¹⁾
Freigabe Rk2 empfangen	0	CO7 -> F22 - 1 ¹⁾
	32	¹⁾ Register-Nr.: 5 bis 64

16.4.15.5 Fehlermeldungen vom Gerätebus anzeigen

Mit der Einstellung CO7 -> F16 - 1 reagiert der jeweilige Regler auf Fehlermeldungen vom Gerätebus, indem er die Errormeldung „Err 5“ generiert, solange Störungen anderer Gerätebusteilnehmer anstehen. In der Zahlenreihe wird explizit für die ersten 23 Gerätebusteilnehmer auf die jeweils gestörten Gerätebusadressen durch schwarze Quadrate aufmerksam gemacht.

Bei den Reglern TROVIS 5575 wird nur die in nachfolgender Fehlerliste fett hervorgehobene Fehlermeldung „Err 1“ über Gerätebus weitergeleitet.

Funktionen	WE	Konfiguration
Fehlermeldungen vom Gerätebus anzeigen	0	CO7 -> F16 - 1

16.4.15.6 Raumleitgerät TROVIS 5570 aufschalten

Dem Regler TROVIS 5575 kann ein Raumleitgerät TROVIS 5570 (Zubehör) zur Messung der Raumtemperatur und Fernbedienung eines Heizkreises aufgeschaltet werden. Über das Raumleitgerät besteht ein direkter Zugriff auf die Einstellung der Betriebsart und der Systemzeit sowie auf alle wesentlichen Parameter eines Heizkreises. Zusätzlich können Raumtemperatur, Außentemperatur und ggf. weitere Datenpunkte abgefragt werden. Die Klemmen 5 und 6 des Raumleitgeräts werden mit den Gerätebus-Klemmstellen 14 und 15 des Reglers verbunden. Die Versorgungsspannung für das Raumleitgerät muss extern bereitgestellt werden. Der Anschluss erfolgt an den Klemmen 1 und 2 des Raumleitgeräts (12 bis 26,5 V AC oder 15 bis 36 V DC).

Funktionen	WE	Konfiguration
Gerätebus	0	CO7 -> F01 - 1; Gerätebusadresse
Raumleitgerät TROVIS 5570 in Rk1	0	CO7 -> F03 - 1
Raumleitgerät TROVIS 5570 in Rk2	0	CO7 -> F04 - 1

16.4.16 Handebene sperren

Zum Schutz der Heizungsanlage kann mit dieser Funktion die Handebene gesperrt werden. Bei aktivierter Funktion wird bei Drehschalterstellung \ominus Automatikbetrieb gefahren.

Funktionen	WE	Konfiguration
Sperrung der Handebenen	0	CO5 -> F21 - 1

16.4.17 Drehschalter sperren

Der Regler bleibt bei aktivierter Funktion unabhängig von der Drehschalterstellung im Automatikbetrieb. Mit dem Drehschalter können keine Einstellungen mehr vorgenommen werden.

Funktionen	WE	Konfiguration
Sperrung der Drehschalter	0	CO5 -> F22 - 1

16.4.18 Betrieb der Zubringerpumpe

In Anlage 3.0 nimmt die Zubringerpumpe UP1 in der Werkseinstellung nur dann den Betrieb auf, wenn eine Vorlauftemperaturanforderung eines Sekundärreglers ansteht. Bei der Einstellung CO5 -> F14 - 1 ist dies auch der Fall, wenn der reglereigene Sekundärkreis Wärme benötigt.

Funktionen	WE	Konfiguration
Betrieb UP1 bei Eigenbedarf	0	CO5 -> F14 - 1

16.5 Kommunikation

16.5.1 Speichermodul/Minimodul

Zur Übertragung der eingestellten Daten eines Reglers TROVIS 5575 auf mehrere andere Regler TROVIS 5575 bietet sich die Verwendung eines Speichermoduls (Best.-Nr. 1400-9379) oder eines Minimoduls (Best.-Nr. 1400-7436) an.

i Info

*Im Gegensatz zum Speichermodul ist das Minimodul nicht zur Übertragung der Zuordnung von **Ferien** zu den einzelnen Regelkreisen oder einer über TROVIS-VIEW festgelegten Data-logging-Konfiguration geeignet.*

Speichermodul oder Minimodul werden frontseitig an der RJ45-Buchse angeschlossen. Nach erfolgtem Anschluss erscheint „75 SP“ in der Anzeige des Reglers. Wenn das Speichermodul bereits Daten aus einem anderen Regler TROVIS 5575 enthält, kann durch Drehen des Bedienknopfs die Anzeige „SP 75“ aufgerufen werden.

- Bestätigen der Anzeige „75 SP“ durch Drücken des Bedienknopfs führt zur Übertragung der Reglereinstellung in das Speichermodul/Minimodul.
- Bestätigen der Anzeige „SP 75“ durch Drücken des Bedienknopfs führt zur Datenübertragung aus dem Speichermodul/Minimodul in den Regler.

Der Datenaustausch wird in der Balkengrafik als Laufflicht dargestellt. Eine erfolgreiche Datenübertragung wird durch „I.O.“ in der Anzeige quittiert. Danach kann die Verbindung Regler-Speichermodul/Minimodul getrennt werden.

Mit TROVIS-VIEW (Best.-Nr. 6661-1012) ist es möglich, sämtliche Einstellwerte des Reglers klartextgeführt über PC vorzugeben und zu dokumentieren.

16.5.2 Datenlogging

Das Datenlogging-Modul (Best.-Nr. 1400-9378) ermöglicht das Abspeichern folgender Reglerdaten im Zwei-Minuten-Zyklus:

- Sensormesswerte
- Stellsignale in %
- Schaltzustände der Pumpenausgänge

Anhang A (Konfigurationshinweise)

Der Anschluss des Datenlogging-Moduls erfolgt an der frontseitigen RJ-45-Buchse. Bedingt durch die kompakte Bauweise des Datenlogging-Moduls kann auch bei angeschlossenem Modul der Frontdeckel des Reglers geschlossen werden.

Sobald der Speicher des Datenlogging-Moduls nach ca. 8 Tagen gefüllt ist, beginnt der Regler, die ältesten Daten zu überschreiben. Der aktuelle Füllstand des Datenlogging-Moduls kann in der erweiterten Betriebsebene als zweiter Wert (Wertebereich: 0 bis 6035) unter Info 2 abgelesen werden. Wenn das Datenlogging-Modul eingesteckt wird, erscheint die Anzeige erst nach Ablauf eines Abtastzyklus.

Zur grafischen Auswertung der Daten dient die PC-Software **Datenlogging Viewer**. Für den Anschluss des Datenlogging-Moduls am PC ist der USB-Converter 3 (Best.-Nr. 1400-9377) erforderlich, dessen Lieferumfang den **Datenlogging-Viewer** beinhaltet.

16.6 Funktionsblocklisten

CO1: Heizkreis Rk1 (nicht Anl. 1.9) ¹⁾

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
01	Raumsensor RF1	0	nicht Anl 1.5, 1.6, 3.x	CO1 -> F01 - 1: Temperaturanzeige und Eingang FG1 für Raumleitgeräte Typen 5244/5257-5/5257-51 aktiv Raumleitgerät TROVIS 5570: CO1 -> F01 - 1 und CO7 -> F03 - 1
02	Außensensor AF1	1	1.5, 1.6, 3.5, 10.5	CO1 -> F02 - 1: Witterungsführung aktiv Außentemperaturempfang über Gerätebus: CO1 -> F02 - 1 und CO7 -> F07 - 1
03	Rücklaufsensoren RüF1	1	nicht Anl 1.2	CO1 -> F03 - 1: Sensor und Begrenzungsfunktion aktiv Funktionsblockparameter: Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0 (1,0)
04	Kälterege lung	0	alle ¹⁾	CO1 -> F04 - 1: Kälterege lung, nur mit CO1 -> F11 - 1 Die Kälterege lung bewirkt eine Wirkrichtungs umkehr und eine Rücklauf tempera tur-Minimalbegrenzung in Rk1.
05	Fußboden- heizung Estrich trocknung	0	nicht Anl 1.5, 1.6, 3.x	CO1 -> F05 - 1: Eingrenzung der Einstellbereiche Funktionsblockparameter: Starttemperatur: 20 bis 60 °C (25 °C) Halten Tage: 0 bis 10 Tage (0 Tage) Anstieg/Tag: 0 bis 10 °C (5 °C) Maximaltemperatur: 25 bis 60 °C (45 °C) Halten Tage: 0 bis 10 Tage (4 Tage) Absenkung/Tag: 0 bis 10 °C (0 °C) ■ START, ■■ START, ■■■ START, ■■■■ START
06	Speichersensoren SF2	1	16.x	CO1 -> F06 - 1: Aktivierung SF2 zur Abschaltung der Pufferladung
07	Optimierung	0	nicht Anl 1.5, 1.6, 3.x	CO1 -> F07 - 1: nur mit CO1 -> F01 - 1 CO1 -> F02 - 1
08	Adaption	0	nicht Anl 1.5, 1.6, 3.x	CO1 -> F08 - 1: nur mit CO1 -> F01 - 1 CO1 -> F02 - 1 CO1 -> F11 - 0
09	Kurzzeit- adaption	0	nicht Anl 1.5, 1.6, 3.x	CO1 -> F09 - 1: nur mit CO1 -> F01 - 1 Funktionsblockparameter: Zykluszeit: 0 oder 1 bis 100 min (20 min) K _p (Verstärkung): 0 bis 25 (0)

Anhang A (Konfigurationshinweise)

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
11	4-Punkte-Kennlinie	0	nicht Anl 1.5–1.8	CO1 -> F11 - 1: 4-Punkte-Kennlinie, nur mit CO1 -> F08 - 0 CO1 -> F11 - 0: Steigungskennlinie
12	Regelungsart Dreipunkt	1	alle ¹⁾	CO1 -> F12 - 1: Dreipunkt-Regelung Funktionsblockparameter: K _F (Verstärkung): 0,1 bis 50,0 (2,0) T _N (Nachstellzeit): 1 bis 999 s (120 s) T _V (Vorhaltezeit): 0 s; Wert nicht ändern! T _Y (Ventillaufzeit): 15 bis 240 s (35 s) CO1 -> F12 - 0: Zweipunkt-Regelung Funktionsblockparameter: Schaltdifferenz: 1 bis 30 °C (5 °C) minimale Einschaltzeit: 0 bis 10 min (2 min) minimale Ausschaltzeit: 0 bis 10 min (2 min)
13	Begrenzung der Regelabweichung für AUF-Signal	0	alle ¹⁾	CO1 -> F13 - 1: nur mit CO1 -> F12 - 1 Funktionsblockparameter: maximale Regelabweichung: 3 bis 10 °C (3 °C)
14	Freigabe Rk1 an BE1	0	alle ¹⁾	mit CO1 -> F14 - 1 ist FG1 ohne Funktion; Wahl bE: 1, 0 (1)
15	Bedarfsverarbeitung in Rk1	0	alle ¹⁾	Die Art der Bedarfsverarbeitung in Rk1 bestimmt CO1 -> F16, CO1 -> F17 und CO7 -> F15.
16	Bedarfsverarbeitung 0 bis 10 V Eingang Kl. 03/13	0	nicht bei Anlagen mit SF2/RF2	CO1 -> F16 - 1: nur mit CO1 -> F15 - 1 CO1 -> F17 - 0 Funktionsblockparameter: Übertragungsbereichsanfang: 0 bis 150 °C (0 °C) Übertragungsbereichsende: 0 bis 150 °C (120 °C)
17	Bedarfsverarbeitung binär Eingang Kl. 03/12	0	nicht bei Anlagen mit SF2/RF2	CO1 -> F17 - 1: nur mit CO1 -> F15 - 1 CO1 -> F16 - 0 Wahl bE: 1, 0 (1)
22	SLP rücklauftemperaturabhängig	0	16.x	CO1 -> F22 - 1: Speicherladepumpe SLP erst EIN, wenn Rücklauf warm

F: Funktionsblocknummer, WE: Werkseinstellung, Anl: Anlagenkennziffer

CO2: Heizkreis Rk2 (Anlagen 3.0–3.4, 4.x und 10.x)¹⁾

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
01	Raumsensor RF2	0	alle ¹⁾	CO2 -> F01 - 1: Temperaturanzeige und Eingang FG2 für Raumleitgerät Typen 5244/5257-5/5257-51 aktiv Raumleitgerät TROVIS 5570: CO2 -> F01 - 1 und CO7 -> F04 - 1
02	Außensensor AF2	0	alle ¹⁾	ohne Messwert AF2 wird der Wert AF1 eingelesen Messwert AF2 nur über Gerätebus: CO2 -> F02 - 1 und CO7 -> F09 - 1
03	Rücklaufsensor RÜF2	1	10.x	CO2 -> F03 - 1: Sensor und Begrenzungsfunktion aktiv Funktionsblockparameter: Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0 (1,0)
04	Kälterege- lung	0	alle	CO2 -> F04 - 1: Kälterege- lung, nur mit CO2 -> F11 - 1 Die Kälterege- lung bewirkt eine Wirkrichtungsumkehr und ei- ne Rücklauf- temperatur-Minimalbegrenzung in Rk2.
05	Fußbodenhei- zung Estrich- trocknung	0	alle ¹⁾	CO2 -> F05 - 1: Eingrenzung der Einstellbereiche Funktionsblockparameter: Starttemperatur: 20 bis 60 °C (25 °C) Halten Tage: 0 bis 10 Tage (0 Tage) Anstieg/Tag: 0 bis 10 °C (5 °C) Maximaltemperatur: 25 bis 60 °C (45 °C) Halten Tage: 0 bis 10 Tage (4 Tage) Absenkung/Tag: 0 bis 10 °C (0 °C) ■ START, ■ ■ START, ■ ■ ■ START, ■ ■ ■ ■ START
07	Optimierung	0	alle ¹⁾	CO2 -> F07 - 1: nur mit CO2 -> F01 - 1 CO1 -> F02 - 1
08	Adaption	0	alle ¹⁾	CO2 -> F08 - 1: nur mit CO2 -> F01 - 1 CO1 -> F02 - 1 CO2 -> F11 - 0
09	Kurzzeit- adaption	0	alle ¹⁾	CO2 -> F09 - 1: nur mit CO2 -> F01 - 1 Funktionsblockparameter: Zykluszeit: 0 oder 1 bis 100 min (20 min) K _p (Verstärkung): 0 bis 25 (0)
11	4-Punkte- Kennlinie	0	alle ¹⁾	CO2 -> F11 - 1: 4-Punkte-Kennlinie, nur mit CO2 -> F08 - 0 CO2 -> F11 - 0: Steigungskennlinie

Anhang A (Konfigurationshinweise)

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
12	Regelungsart Dreipunkt	1	alle ¹⁾	CO2 -> F12 - 1: Dreipunkt-Regelung Funktionsblockparameter: K _p (Verstärkung): 0,1 bis 50,0 (2,0) T _N (Nachstellzeit): 1 bis 999 s (120 s) T _V (Vorhaltezeit): 0 s; Wert nicht änder! T _Y (Ventillaufzeit): 15 bis 240 s (35 s) CO2 -> F12 - 0 (nur Anl.10.0): Zweipunkt-Regelung Funktionsblockparameter: Schaltdifferenz: 1 bis 30 °C (5 °C) minimale Einschaltzeit: 0 bis 10 min (2 min) minimale Ausschaltzeit: 0 bis 10 min (2 min)
13	Begrenzung der Regelabweichung für AUF-Signal	0	alle ¹⁾	CO2 -> F13 - 1: nur mit CO2 -> F12 - 1 Funktionsblockparameter: maximale Regelabweichung: 3 bis 10 °C (3 °C)
14	Freigabe Rk2 an BE2	0	alle ¹⁾	CO2 -> F14 - 1: FG2 ohne Funktion Wahl bE: 1, 0 (1)
16	Bedarfsverarbeitung 0 bis 10 V Eingang Kl. 03/13	0	nicht bei Anlagen mit SF2/RF2	CO2 -> F16 - 1: nur mit CO1 -> F15 - 1 CO1 -> F17 - 0 Funktionsblockparameter: Übertragungsbereichsanfang: 0 bis 150 °C (0 °C) Übertragungsbereichsende: 0 bis 150 °C (120 °C)

F: Funktionsblocknummer, WE: Werkseinstellung, Anl: Anlagenkennziffer

CO4: Trinkwassererwärmung

(Anlagen 1.1–1.3, 1.5, 1.6, 1.9, 2.x, 3.1, 3.2, 4.1, 4.5, 10.1, 11.x) ¹⁾

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
01	Speichersensor SF1	1	¹⁾	CO4 -> F01 - 0 (nicht Anl 11.0, 11.3): Speicherthermostat, nur mit CO4 -> F02 - 0 ¹⁾ WE = 1 in Anl 1.1–1.8, 2.x, 3.1–3.4, 4.1–4.5, 7.x, 8.x, 10.1–10.3, 11.1–11.4 ²⁾ WE = 0 in Anl 1.9, 11.9, 14.x
		0	²⁾	
02	Speichersensor SF2 mit der Funktion Speicherladung stoppen (nicht dem Solarkreis zugeordnet)	0	1.1, 1.3, 1.5, 2.0, 2.1, 2.3, 3.1, 4.1, 4.5, 10.1, 11.0, 11.1, 11.5	CO4 -> F02 - 1 (nicht Anl 1.3, 1.9, 2.3, 11.0 und 11.9): nur mit CO4 -> F01 - 1
		1	1.2, 1.6, 2.2, 3.2, 11.2	
03	Rücklaufsensoren RUF2	0	1.9, 11.x	CO4 -> F03 - 1: Sensor und Begrenzungsfunktion aktiv Funktionsblockparameter: Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0 (1,0)
04	Wasserströmungssensor	0	1.9, 11.9	CO4 -> F04 - 1: Wahl: AnA, bin (AnA) AnA: analoge Auswertung an Klemmen 03/13 (Wasserströmungssensor 1400-9246) bin: binäre Auswertung an Klemmen 03/13 (Fließdruckschalter)
05	Vorlaufsensor VF4	0	1.1, 1.2, 1.6, 2.2	CO4 -> F05 - 1: Vorlaufsensor VF4 zur Messung der Speicherladetemperatur aktiv
06	Pumpenparallellauf	0	2.1–2.3, 4.1, 4.5	CO4 -> F06 - 1: Funktionsblockparameter: Abbruch Parallellauf bei Regelabweichung: 0 bis 10 min (10 min) Vorlauf-Grenztemperatur für Parallellauf: 20 bis 90 °C (40 °C) CO4 -> F06 - 0: UP1 bei TWE abgeschaltet
07	Zwischenheizbetrieb	1	2.x, 4.1, 4.5	CO4 -> F07 - 1: nach 20 Minuten Trinkwassererwärmung 10 Minuten Heizbetrieb im UP1-Kreis CO4 -> F07 - 0: Speicherladung zeitlich unbegrenzt im Vorrang bzgl. UP1-Kreis

Anhang A (Konfigurationshinweise)

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
08	Vorrang durch Inversregelung	0	1.1–1.3, 3.1, 3.2, 4.1, 4.5, 10.1, 11.x	CO4 -> F08 - 1 nur mit CO4 -> F09 - 0; in Anlagen 10.x wird nur Rk2 beeinflusst Funktionsblockparameter: Aktivierung Vorrang bei Regelabweichung: 0 bis 10 min (2 min) Einflussfaktor: 0,1 bis 10,0 (1,0) Regelkreisauswahl: Rk1, Rk2, Rk1 + Rk2
09	Vorrang durch Absenkbetrieb	0	1.1–1.3, 3.1, 3.2, 4.1, 4.5, 10.1, 11.x	CO4 -> F09 - 1 nur mit CO4 -> F08 - 0 Funktionsblockparameter: Aktivierung Vorrang bei Regelabweichung: 0 bis 10 min (2 min) Regelkreisauswahl: Rk1, Rk2, Rk1 + Rk2
10	Zirkulationspumpe in Tauscher eingebunden	0	1.6, 11.2	CO4 -> F10 - 1: Regelung Trinkwasserkreis aktiv, wenn die Zirkulationspumpe (ZP) in Betrieb ist
		1	11.6	
11	Betrieb der Zirkulationspumpe bei Speicherladung	0	nicht Anl 1.9, 10.1, 11.0, 11.9, 11.6 ¹⁾	CO4 -> F11 - 1: Zirkulationspumpe (ZP) läuft während der Speicherladung gemäß Zeitprogramm CO4 -> F11 - 0: ZP während Speicherladung ausgeschaltet ¹⁾ In Anlage 11.6 kann die Funktion konfiguriert werden, sie hat keine Auswirkungen.
12	Regelungsart Dreipunkt [Rk2] 0 bis 10 V [Y2]	1	1.9, 11.x	CO4 -> F12 - 1: Dreipunkt-Regelung Funktionsblockparameter: K _F (Verstärkung): 0,1 bis 50,0 (2,0; Anl x.9: 0,6) T _N (Nachstellzeit): 1 bis 999 s (120 s; Anl x.9: 12 s) T _V (Vorhaltezeit): 0 s; Wert nicht ändern! T _Y (Ventillaufzeit): 15 bis 240 s (35 s; Anl x.9: 20 s) CO4 -> F12 - 0 (nur Anl. 11.0, 11.1): Zweipunkt-Regelung Funktionsblockparameter: Schaltdifferenz: 1 bis 30 °C (5 °C) minimale Einschaltzeit: 0 bis 10 min (2 min) minimale Ausschaltzeit: 0 bis 10 min (2 min)
13	Begrenzung der Regelabweichung für AUF-Signal	0	1.9, 11.x	CO4 -> F13 - 1 nur mit CO4 -> F12 - 1 Funktionsblockparameter: maximale Regelabweichung: 3 bis 10 °C (3 °C)

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
14	Thermische Desinfektion	0	alle ¹⁾	CO4 -> F14 - 1 nur mit CO4 -> F01 - 1 Funktionsblockparameter: Wochentag: 1, 2, ..., 7, 1-7 (3) Startzeit: 00:00 bis 23:45 (00:00); in 15-Minuten-Schritten Stopzeit: 00:00 bis 23:45 (04:00); in 15-Minuten-Schritten Desinfektionstemperatur: 60 bis 90 °C (70 °C) Überhöhung Sollwert: 0 bis 50 °C (10 °C) Haltezeit Desinfektionstemperatur: 0 bis 255 min (0 min) mit Einstellung Startzeit = Stopzeit Wahl: bE: 1, 0 (1), Eingang Klemme 03/12 (nur ohne SF2/RF2 möglich)
15	SLP EIN in Abhängigkeit der Rücklauftemperatur	0	1.5, 1.6, 2.0, 2.1, 2.3, 3.1, 4.1, 11.1, 11.2	für Anlagen 1.5, 1.6, 2.0, 2.1, 2.3, 3.1 und 4.1: CO4 -> F15 - 1 nur mit CO1 -> F03 - 1 für Anlage 11.1 und 11.2: CO4 -> F15 - 1 nur mit CO4 -> F03 - 1
16	Externer Bedarf hat Priorität	0	1.5, 1.6, 2.x, 3.1, 3.2, 4.1	Mit CO4 -> F16 - 1 führt entsprechend hoher externer Bedarf zu überhöhten Ladetemperaturen in Trinkwasserkreisen ohne Stellventil.
19	Zeitprogrammgesteuerte Speichersensorumschaltung	0	nicht Anl. 1.9, 10.1, 11.0, 11.9	CO4 -> F19 - 1 nur mit CO4 -> F02 - 1 Bei Tagbetrieb ist SF1, bei Nachtbetrieb SF2 von Bedeutung.
20	Trinkwasserkreis nachgeregelt mit Durchgangsventil	0	11.1	CO4 -> F20 - 1: Rücklauftemperaturbegrenzung über Durchgangsventil mit VF2 im Heizregisterrücklauf des Speichers
22	Kaltladeschutz	0	1.1	CO4 -> F22 - 1: Einleitung der Speicherladung bei ausreichend hoher Primär-Vorlauftemperatur Funktionsblockparameter: Ventilstellung: 1 bis 100 % (10 %)

F: Funktionsblocknummer, WE: Werkseinstellung, Anl: Anlagenkennziffer

Anhang A (Konfigurationshinweise)

CO5: anlagenübergreifende Funktionen (alle Anlagen)

Wenn der Regler CO5 -> F00 - 1 signalisiert, sind alle Zugriffe auf die Rücklauf-, Volumenstrom- und Leistungseinstellungen gesperrt.

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
01	Sensor-initialisierung	1	alle	CO5 -> F01 - 1, -> F02 - 0, -> F03 - 0: Pt 1000/Pt 100 CO5 -> F01 - 0, -> F02 - 0, -> F03 - 0: PTC/Pt 100
02		0	alle	CO5 -> F01 - 0, -> F02 - 1, -> F03 - 0: NTC/Pt 100
03		0	alle	CO5 -> F01 - 1, -> F02 - 1, -> F03 - 0: Ni 1000/Pt 100 CO5 -> F01 - 0, -> F02 - 0, -> F03 - 1: Pt 500/Pt 100
04	Sommerbetrieb	0	nicht Anl 1.5, 1.6, 1.9, 3.5	CO5 -> F04 - 1: Aktivierung des zeitabhängigen Sommerbetriebs Funktionsblockparameter: Beginn Sommerzeitraum: 01.01 bis 31.12 (01.06) Anzahl der Tage für Beginn: 1 bis 3 (2) Ende Sommerzeitraum: 01.01 bis 31.12 (30.09) Anzahl der Tage für Ende: 1 bis 3 (1) Außentemperaturgrenzwert Sommer: 0 bis 30 °C (18 °C)
05	Verzögerte Außentemperaturanpassung bei fallender Temperatur	0	nicht Anl 1.9	CO5 -> F05, 06 - 1: Funktionsblockparameter: Verzögerung: 1 bis 6 °C/h (3 °C/h)
06	Verzögerte Außentemperaturanpassung bei steigender Temperatur	0	nicht Anl 1.9	CO5 -> F05, 06 - 1: Funktionsblockparameter: Verzögerung: 1 bis 6 °C/h (3 °C/h)
08	Sommer-/Winterzeitumschaltung	1	alle	
09	Frostschutzprogramm II	1	nicht Anl 1.5, 1.6, 1.9, 3.5	CO5 -> F09 - 0: Frostschutzprogramm I (eingeschränkter Frostschutz) Funktionsblockparameter: Frostschutzgrenzwert: -15 bis +3 °C (+3 °C)
		0	1.5, 1.6, 1.9, 3.5	CO5 -> F09 - 1: Frostschutzprogramm II Funktionsblockparameter: Frostschutzgrenzwert: -15 bis +3 °C (+3 °C)

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
10	Volumenstrombegrenzung (Leistungsbegrenzung) in Rk1 mit Impulsen an Eingang WMZ Klemme 03/13	0	nicht Anl.1.9; nicht bei Anlagen mit SF2/RF2	CO5 -> F10 - 1 nur mit CO5 -> F11 - 0 Funktionsblockparameter: Maximalgrenzwert: At, 1 bis 800 Imp/h (15 Imp/h) Maximalgrenzwert Heizbetrieb ¹⁾ : At, 1 bis 800 Imp/h (15 Imp/h) Maximalgrenzwert Trinkwasser ¹⁾ : 1 bis 800 Imp/h (15 Imp/h) Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0 (1,0)
11	Volumenstrombegrenzung in Rk1 mit 0(4) bis 20 mA an Eingang WMZ (mit 50 Ω parallel zum Eingang WMZ, Klemme 03/13)	0	nicht Anl.1.9; nicht bei Anlagen mit SF2/RF2	CO5 -> F11 - 1 nur mit CO5 -> F10 - 0 Funktionsblockparameter: Messbereichsanfang: 0 oder 4 mA Messbereichsende 20 mA: 0,01 bis 650 m³/h (1,5 m³/h) Maximalgrenzwert: At, 0,01 bis 650 m³/h (1,5 m³/h) Maximalgrenzwert Heizbetrieb ¹⁾ : At, 0,01 bis 650 m³/h (1,5 m³/h) Maximalgrenzwert Trinkwasser ¹⁾ : 0,01 bis 650 m³/h (1,5 m³/h) Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0 (1,0)
12	Schleichenmengenbegrenzung	0	nicht Anl. 1.9	CO5 -> F12 - 1: Schleichmengenbegrenzung Wahl: bin, AnA Funktionsblockparameter (mit Wahl „bin“): bE: 1, 0 (1)
13	Leistungsbegrenzung auf Basis eines aufgeschalteten Volumensignals in Rk1	0	nicht Anl.1.9, 10.x; nicht bei Anlagen mit SF2/RF2	CO5 -> F13 - 1 nur mit CO5 -> F11 - 1 Anschluss Primärvorlaufsensor an Eingang FG2 Funktionsblockparameter: Maximalgrenzwert: At, 0,1 bis 6500 kW (1,5 kW) Maximalgrenzwert Heizbetrieb ¹⁾ : At, 0,1 bis 6500 kW (1,5 kW) Maximalgrenzwert Trinkwasser ¹⁾ : 0,1 bis 6500 kW (1,5 kW) Begrenzungsfaktor: 0,1 bis 10,0 (0,1)
14	Betrieb UP1 bei Eigenbedarf	0	3.0, 16.1	CO5 -> F14 - 1: Betrieb der Zubringerpumpe auch bei Eigenbedarf
15	Freigabe Regler an BE 1	0	alle	mit CO5 -> F15 - 1 ist FG1 ohne Funktion Funktionsblockparameter: bE: 1, 0 (1)

Anhang A (Konfigurationshinweise)

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
16	Rücklauftemperaturbegrenzung mit P-Algorithmus	0	alle	CO5 -> F16 - 1: Rücklauftemperaturbegrenzung nur mit P-Verhalten
19	Temperaturüberwachung	0	alle	CO5 -> F19 - 1: Temperaturüberwachung aktiv
20	Sensorabgleich	1	alle	CO5 -> F20 - 1: Einstellen sämtlicher Sensor-Abgleichwerte CO5 -> F20 - 0: Löschen eingestellter Sensor-Abgleichwerte
21	Sperrung der Handebenen	0	alle	CO5 -> F21 - 1: in Schaltstellung ¶ wird Automatikbetrieb gefahren
22	Sperrung der Drehschalter	0	alle	CO5 -> F22 - 1: alle Drehschalter ohne Funktion
23	Außentemperatur über 0 bis 10 V empfangen	0	nicht Anl 14.x	CO5 -> F23 - 1: Außentemperatur über 0-bis-10-V-Eingang empfangen (Klemmen 03/13) Funktionsblockparameter: Übertragungsbereichseingang: -50 bis +100 °C (-20 °C) Übertragungsbereichsende: -50 bis +100 °C (+50 °C)
1) nicht in Anlagen 1.0, 1.5-1.9, 3.0, 3.5, 4.0, 10.x, 11.x, 16.x				
F: Funktionsblocknummer, WE: Werkseinstellung, Anl: Anlagenkennziffer				

CO7: Gerätebus (alle Anlagen, F02, F03, ... nur mit CO7 -> F01 - 1)

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
01	Gerätebus	0	alle	CO7 -> F01 - 1: Gerätebus aktiv Funktionsblockparameter: Gerätebusadresse: Auto ¹⁾ , 1 bis 32 (32) ¹⁾ Auto = automatische Suche nach freier Gerätebusadresse im System
02	Uhrzeitsynchronisation	0	alle	CO7 -> F02 - 1: Regler sendet alle 24 Stunden seine Systemzeit an alle Gerätebusteilnehmer.
03	Raumleitgerät TROVIS 5570 in Rk1	0	1.0–1.3, 2.x, 4.x, 10.x, 11.x	CO7 -> F03 - 1: Kommunikation zu TROVIS 5570 für Rk1 aktiv; setzt automatisch CO1 -> F01 - 1 Funktionsblockparameter: Gerätebusadresse: Auto ¹⁾ , 1 bis 32 (32) ¹⁾ Auto = automatische Suche nach einem in Erkennungsmodus versetzten Raumleitgerät
04	Raumleitgerät TROVIS 5570 in Rk2	0	3.x, 4.x, 10.x	CO7 -> F04 - 1: Kommunikation zu TROVIS 5570 für Rk2 aktiv; setzt automatisch CO2 -> F01 - 1 Funktionsblockparameter: Gerätebusadresse: Auto ¹⁾ , 1 bis 32 (32) ¹⁾ Auto = automatische Suche nach einem in Erkennungsmodus versetzten Raumleitgerät
06	Wert AF1 senden	0	nicht Anl 1.9	CO7 -> F06 - 1: Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 1 bis 4 (1)
07	Wert AF1 empfangen	0	nicht Anl 1.9	CO7 -> F07 - 1: Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 1 bis 4 (1)
09	Wert AF2 empfangen	0	nicht Anl 1.9	CO7 -> F09 - 1: Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 1 bis 4 (2)
10	Vorlaufswert Rk1 senden	0	alle	CO7 -> F10 - 1: in Anlagen 1.5, 1.6, 2.x, 3.0, 4.0, 4.1 wird während der Trinkwassererwärmung der Speicherladesollwert gesendet. Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 5 bis 64 (5)
11	Vorlaufswert Rk2 senden	0	alle	CO7 -> F11 - 1: Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 5 bis 64 (5)
13	Vorlaufswert TW senden	0	alle	CO7 -> F13 - 1: in Ebene PA4 wird der Parameter 'Überhöhung Ladetemperatur' generiert Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 5 bis 64 (5)

Anhang A (Konfigurationshinweise)

F	Funktion	WE	Anl	Bemerkung Funktionsblockparameter: Wertebereich (Werkseinstellung)
14	Maximalen Vorlaufollwert senden	0	alle	CO7 -> F14 - 1: Regler bestimmt bereits intern den maximalen Vorlaufollwert seiner Kreise und sendet diesen einen Wert an den Primärregler. Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 5 bis 64 (5)
15	Bedarf empfangen in Rk1	0	nicht Anl 1.9	CO7 -> F15 - 1: externe Bedarfsverarbeitung in Rk1 über Gerätebus Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 5 bis 64 (5)
16	Fehlermeldungen vom Gerätebus anzeigen	0	alle	CO7 -> F16 - 1: Regler generiert die Meldung „Err 5“, solange Störungen anderer Gerätebussteilnehmer anstehen
17	Bedarf empfangen in Rk2	0	nicht Anl 1.x, 2.x	CO7 -> F15 - 1: externe Bedarfsverarbeitung in Rk2 über Gerätebus Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 5 bis 64 (5)
19	Anhebung Rücklaufemperaturgrenzwert	0	alle	CO7 -> F19 - 1: Anhebung Rücklaufemperaturgrenzwert Rk1 bei Meldung „Trinkwassererwärmung aktiv“ vom Gerätebus Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 5 bis 64 (32)
20	„Trinkwassererwärmung aktiv“ senden	0	alle	CO7 -> F20 - 1: Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 5 bis 64 (32)
21	Freigabe Rk1 empfangen	0	alle	CO7 -> F21 - 1: Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 5 bis 64 (32)
22	Freigabe Rk2 empfangen	0	nicht Anl 1.x, 2.x	CO7 -> F22 - 1: Funktionsblockparameter: Register-Nr.: 5 bis 64 (32)

F: Funktionsblocknummer, WE: Werkseinstellung, Anl: Anlagenkennziffer

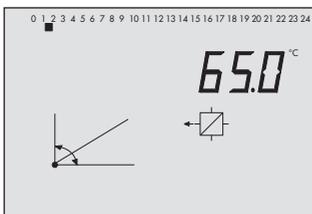
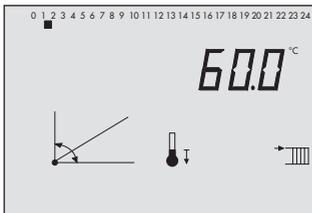
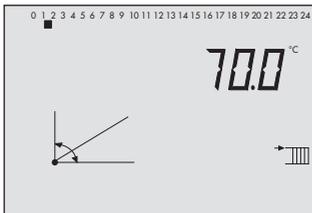
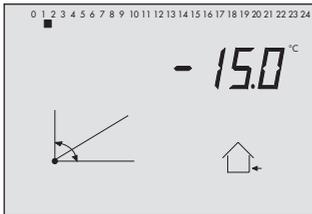
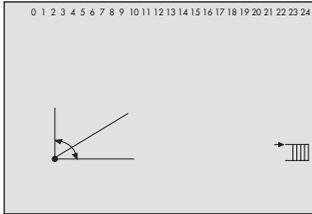
16.7 Parameterlisten

PA1 (—): Parameterebene Heizkreis Rk1

PA2 (≡): Parameterebene Heizkreis Rk2

Bildzeichen	Parameterbezeichnung Wertebereich (Werkseinstellung)
	<p>Steigung, Vorlauf</p> <p>0,2 bis 3,2 (1,8) mit CO1, 2 -> F05 - 1 gilt 0,2 bis 1,0 (1,0)</p>
	<p>Niveau (Parallelverschiebung)</p> <p>-30 bis +30 °C (0 °C)</p>
	<p>Minimale Vorlauftemperatur</p> <p>-5 bis +150 °C (+20 °C)</p>
	<p>Maximale Vorlauftemperatur</p> <p>5 bis 150 °C (90 °C) mit CO1, 2 -> F05 - 1 gilt 5 bis 50 °C (50 °C)</p>

Bildzeichen



Parameterbezeichnung

Wertebereich (Werkseinstellung)

4-Punkte-Kennlinie

- * Bedienknopf zum Einstellen der Parameter
- 'Außentemperatur',
- 'Vorlauftemperatur',
- 'Reduzierte Vorlauftemperatur' und
- 'Rücklauftemperatur'

4-Punkte-Kennlinie

Punkt 1: Außentemperatur

Außentemperaturen der Punkte 2, 3, 4 sind durch Quadrate unter den Ziffern 2, 3, 4 gekennzeichnet.

-50 bis +50 °C (Pkt 1: -15 °C, Pkt 2: -5 °C, Pkt 3: +5 °C, Pkt 4: +15 °C)

mit CO1 -> F04 - 1: -50 bis +150 °C

(Pkt 1: +5 °C, Pkt 2: +15 °C, Pkt 3: +25 °C, Pkt 4: +35 °C)

4-Punkte-Kennlinie

Punkt 1: Vorlauftemperatur

Vorlauftemperaturen der Punkte 2, 3, 4 sind durch Quadrate unter den Ziffern 2, 3, 4 gekennzeichnet.

-5 bis +150 °C (Pkt 1: +70 °C, Pkt 2: +55 °C, Pkt 3: +40 °C, Pkt 4: +25 °C)

mit CO1 -> F04 - 1: -5 bis +150 °C

(Pkt 1: +20 °C, Pkt 2: +15 °C, Pkt 3: +10 °C, Pkt 4: +5 °C)

4-Punkte-Kennlinie

Punkt 1: Reduzierte Vorlauftemperatur

Reduzierte Vorlauftemperaturen der Punkte 2, 3, 4 sind durch Quadrate unter den Ziffern 2, 3, 4 gekennzeichnet.

-5 bis +150 °C (Pkt 1: +60 °C, Pkt 2: +40 °C, Pkt 3: +20 °C, Pkt 4: +20 °C)

mit CO1 -> F04 - 1: -5 bis +150 °C

(Pkt 1: +30 °C, Pkt 2: +25 °C, Pkt 3: +20 °C, Pkt 4: +15 °C)

4-Punkte-Kennlinie

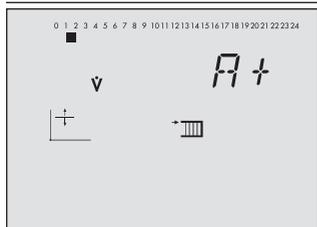
Punkt 1: Rücklauftemperatur

Rücklauftemperaturen der Punkte 2, 3, 4 sind durch Quadrate unter den Ziffern 2, 3, 4 gekennzeichnet.

5 bis 90 °C

(Punkt 1 bis 4: 65 °C)

Bildzeichen



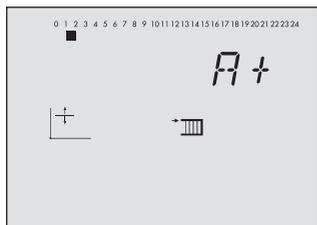
Parameterbezeichnung

Wertebereich (Werkseinstellung)

4-Punkte-Kennlinie
Punkt 1: Volumenstrom

Volumenstromwerte der Punkte 2, 3, 4 sind durch Quadrate unter den Ziffern 2, 3, 4 gekennzeichnet.

0,01 bis 650 m³/h
(Punkt 1 bis 4: At)
nur in Parameterebene PA1



4-Punkte-Kennlinie

Punkt 1: Leistung
Leistungswerte der Punkte 2, 3, 4 sind durch Quadrate unter den Ziffern 2, 3, 4 gekennzeichnet.

1 bis 800 lmp/h (mit CO₅ -> F10 - 1)
(Punkt 1 bis 4: At)
nur in Parameterebene PA1



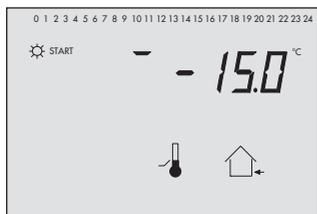
AT-Abschaltwert Nennbetrieb

0 bis 50 °C (22 °C)



AT-Abschaltwert Reduzierbetrieb

-50 bis +50 °C (+15 °C)



AT-Einschaltwert Nennbetrieb

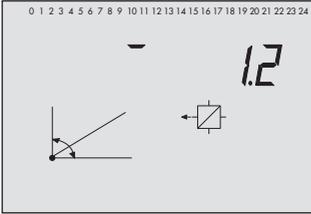
-50 bis +5 °C (-15 °C)

Anhang A (Konfigurationshinweise)

Bildzeichen

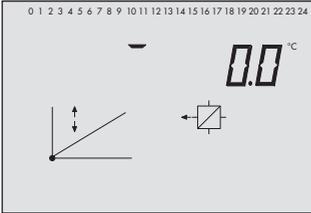
Parameterbezeichnung

Wertebereich (Werkseinstellung)



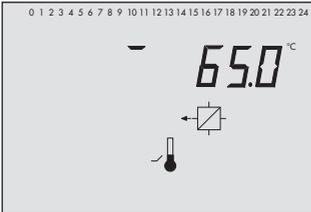
Steigung, Rücklauf

0,2 bis 3,2 (1,2)



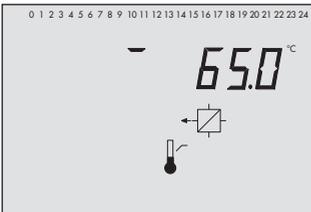
Niveau, Rücklauf

-30 bis +30 °C (0 °C)



Fußpunkt Rücklaufftemperatur

5 bis 90 °C (65 °C)



Maximale Rücklaufftemperatur

5 bis 90 °C (65 °C)



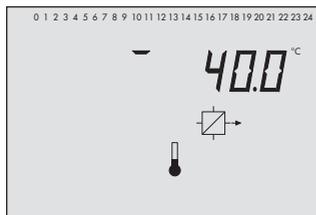
Überhöhung Sollwert Primärauscherregelung

0 bis 50 °C (5 °C)

Bildzeichen

Parameterbezeichnung

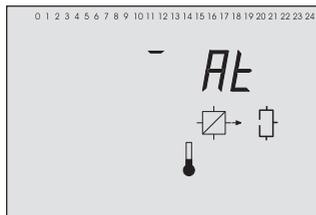
Wertebereich (Werkseinstellung)



Sollwert bei binärer Bedarfsverarbeitung

0 bis 150 °C (40 °C)

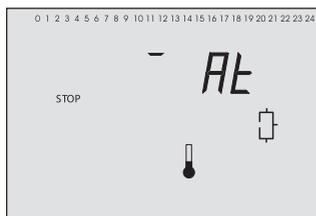
nur in Parameterebene PA1



Minimaler Sollwert Pufferladung

At bis 90 °C (At)

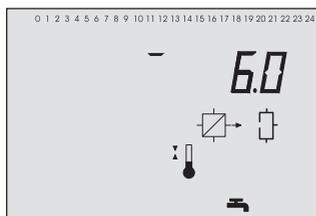
nur in Parameterebene PA1



Pufferladung beenden

At bis 90 °C (At)

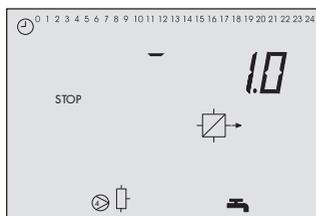
nur in Parameterebene PA1



Überhöhung Ladetemperatur

0 bis 50 °C (6 °C)

nur in Parameterebene PA1



Nachlauf Ladepumpe

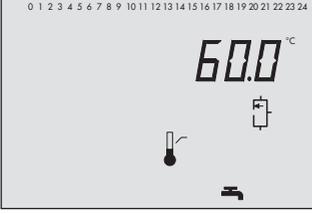
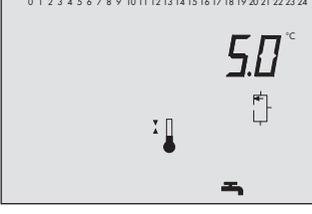
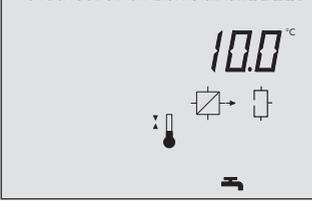
0,0 bis 10,0 (1,0)

nur in Parameterebene PA1

Anhang A (Konfigurationshinweise)

PA4: Parameter Trinkwassererwärmung

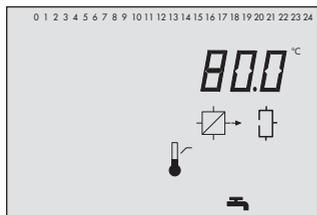
(Anl 1.1 bis 1.3, 1.5, 1.6, 1.9, 2.x, 3.1, 3.2, 4.1, 4.5 und 11.x)

Bildzeichen	Parameterbezeichnung Wertebereich (Werkseinstellung)
 The image shows a digital LCD display with a 24-digit numeric keypad at the top. The display shows the number '40.0' followed by a degree Celsius symbol. Below the display, there is a thermometer icon on the left and a battery icon on the right. At the bottom center, there is a small icon of a power button.	Minimale Trinkwassertemperatur 50 bis 90 °C (40 °C)
 The image shows a digital LCD display with a 24-digit numeric keypad at the top. The display shows the number '60.0' followed by a degree Celsius symbol. Below the display, there is a thermometer icon on the left and a battery icon on the right. At the bottom center, there is a small icon of a power button.	Maximale Trinkwassertemperatur 5 bis 90 °C (60 °C)
 The image shows a digital LCD display with a 24-digit numeric keypad at the top. The display shows the number '5.0' followed by a degree Celsius symbol. Below the display, there is a thermometer icon on the left and a battery icon on the right. At the bottom center, there is a small icon of a power button.	Schaltdifferenz 0 bis 30 °C (5 °C)
 The image shows a digital LCD display with a 24-digit numeric keypad at the top. The display shows the number '10.0' followed by a degree Celsius symbol. Below the display, there is a thermometer icon on the left, a square wave icon in the middle, and a battery icon on the right. At the bottom center, there is a small icon of a power button.	Überhöhung Ladetemperatur 0 bis 50 °C (10 °C)

Bildzeichen

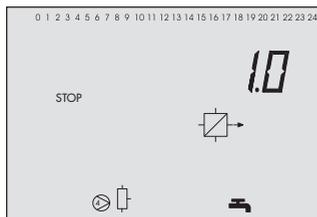
Parameterbezeichnung

Wertebereich (Werkseinstellung)



Maximale Ladetemperatur

20 bis 150 °C (80 °C)



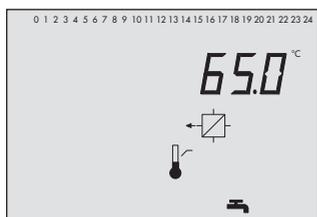
Nachlauf Speicherladepumpe

0 bis 10,0 (1,0)



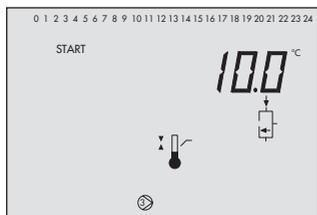
Haltezeit Trinkwassertemperatur

5 bis 90 °C (40 °C)



Maximale Rücklauftemperatur

5 bis 90 °C (65 °C)



Solarkreispumpe ein

1 bis 30 °C (10 °C)

Anhang A (Konfigurationshinweise)

Bildzeichen

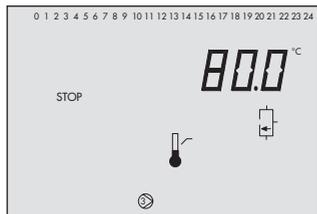
Parameterbezeichnung

Wertebereich (Werkseinstellung)



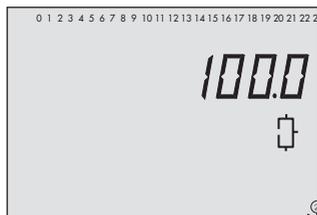
Solarkreispumpe aus

0 bis 30 °C (3 °C)



Maximale Speichertemperatur

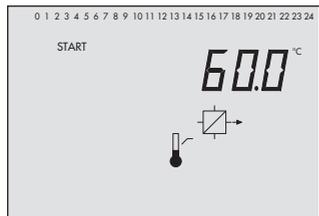
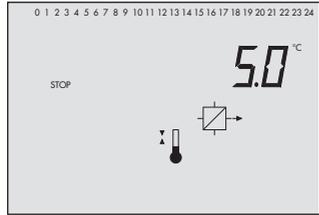
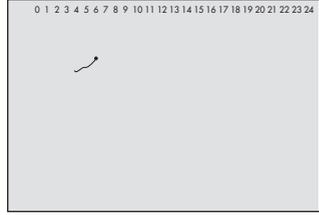
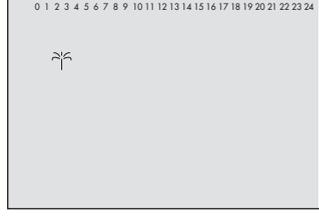
20 bis 90 °C (80 °C)



TWW-Stellsignal bei Speicherladung

5 bis 100 % (100 %)

PA5: anlagenübergreifende Parameter (alle Anlagen)

Bildzeichen	Parameterbezeichnung Wertebereich (Werkseinstellung)
	<p>Kesselpumpe ein</p> <p>20 bis 90 °C (60 °C)</p> <p>nur Anl 16.x</p>
	<p>Schaltdifferenz</p> <p>0 bis 30 °C (5 °C)</p> <p>nur 16.x</p>
	<p>Feiertage</p> <p>01.01 bis 31.12, vgl. Kapitel „Betrieb“</p>
	<p>Ferienzeiten</p> <p>01.01 bis 31.12, vgl. Kapitel „Betrieb“</p>

16.8 Kundenspezifische Daten

Station	
Betreiber	
Zuständiges SAMSON-Büro	
Anlagenkennziffer	

Funktionsblockeinstellungen in den Konfigurationsebenen

	CO1	CO2	CO4	CO5	CO7
F01					
F02					
F03					
F04					
F05					
F06					
F07					
F08					
F09					
F10					
F11					
F12					
F13					
F14					
F15					
F16					
F17					
F19					
F20					
F21					
F22					
F23					

Heizkreise Rk1 und Rk2

Parameter der Ebene 1 und 2 (PA1, PA2)	Ebene 1	Ebene 2	Wertebereich
Steigung, Vorlauf			0,2 bis 3,2
Niveau, Vorlauf			-30,0 bis +30,0 °C
Minimale Vorlauftemperatur			-5,0 bis +150,0 °C
Maximale Vorlauftemperatur			5,0 bis 150,0 °C
4-Punkte-Kennlinie			
Außentemperatur, Punkt 1			-50,0 bis +50,0 °C
Außentemperatur, Punkt 2			-50,0 bis +50,0 °C
Außentemperatur, Punkt 3			-50,0 bis +50,0 °C
Außentemperatur, Punkt 4			-50,0 bis +50,0 °C
Vorlauftemperatur, Punkt 1			-5,0 bis +150,0 °C
Vorlauftemperatur, Punkt 2			-5,0 bis +150,0 °C
Vorlauftemperatur, Punkt 3			-5,0 bis +150,0 °C
Vorlauftemperatur, Punkt 4			-5,0 bis +150,0 °C
Reduzierte Vorlauftemperatur, Punkt 1			-5,0 bis +150,0 °C
Reduzierte Vorlauftemperatur, Punkt 2			-5,0 bis +150,0 °C
Reduzierte Vorlauftemperatur, Punkt 3			-5,0 bis +150,0 °C
Reduzierte Vorlauftemperatur, Punkt 4			-5,0 bis +150,0 °C
Rücklauftemperatur, Punkt 1			5,0 bis 90,0 °C
Rücklauftemperatur, Punkt 2			5,0 bis 90,0 °C
Rücklauftemperatur, Punkt 3			5,0 bis 90,0 °C
Rücklauftemperatur, Punkt 4			5,0 bis 90,0 °C
Volumenstrom, Punkt 1			0,01 bis 650,00 m³/h
Volumenstrom, Punkt 2			0,01 bis 650,00 m³/h
Volumenstrom, Punkt 3			0,01 bis 650,00 m³/h
Volumenstrom, Punkt 4			0,01 bis 650,00 m³/h
Leistung, Punkt 1			At, 1 bis 800 Imp/h
Leistung, Punkt 2			At, 1 bis 800 Imp/h
Leistung, Punkt 3			At, 1 bis 800 Imp/h
Leistung, Punkt 4			At, 1 bis 800 Imp/h
AT-Abschaltwert Nennbetrieb			0,0 bis 50,0 °C
AT-Abschaltwert Reduzierbetrieb			-50,0 bis +50,0 °C
AT-Einschaltwert Nennbetrieb			-50,0 bis +5,0 °C
Steigung, Rücklauf			0,2 bis 3,2
Niveau, Rücklauf			-30,0 bis +30,0 °C

Anhang A (Konfigurationshinweise)

Parameter der Ebene 1 und 2 (PA1, PA2)	Ebene 1	Ebene 2	Wertebereich
Fußpunkt Rücklauftemperatur			5,0 bis 90,0 °C
Maximale Rücklauftemperatur			5,0 bis 90,0 °C
Überhöhung Sollwert Primärtauscherregelung			0,0 bis 50,0 °C
Sollwert bei binärer Bedarfsverarbeitung			5,0 bis 150,0 °C
Minimaler Sollwert Pufferladung		–	At bis 90,0 °C
Pufferladung beenden		–	At bis 90,0 °C
Überhöhung Ladetemperatur		–	0 bis 50,0 °C
Nochlauf Ladepumpe		–	0,0 bis 10,0
Funktionsblockparameter (CO1 und CO2)	Ebene 1	Ebene 2	Wertebereich
Begrenzungsfaktor (F03 - 1)			0,1 bis 10,0
Starttemperatur (F05 - 1)			20,0 bis 60,0 °C
Halten Tage			0 bis 10 Tage
Anstieg/Tag (F05 - 1)			0,0 bis 10,0 °C
Maximaltemperatur (F05 - 1)			25,0 bis 60,0 °C
Halten Tage (F05 - 1)			1 bis 10 Tage
Absenkung/Tag (F05 - 1)			0,0 bis 10,0 °C
Zykluszeit (F09 - 1)			0/1 bis 100 min
Verstärkung K_p (F09 - 1)			0,0 bis 25,0
Verstärkung K_p (F12 - 1)			0,1 bis 50,0
Nachstellzeit T_N (F12 - 1)			1 bis 999 s
Vorhaltezeit T_V (F12 - 1)			0 s; Wert nicht ändern!
Ventillaufzeit T_V (F12 - 1)			15 bis 240 s
Schaltdifferenz (F12 - 0)			1,0 bis 30,0 °C
Minimale Einschaltzeit (F12 - 0)			0 bis 10 min
Minimale Ausschaltzeit (F12 - 0)			0 bis 10 min
Maximale Regelabweichung (F13 - 1)			3,0 bis 10,0 °C
Binäreingang bE (F14 - 1)			1, 0
Übertragungsbereichsanfang (F16 - 1)			0,0 bis 150,0 °C
Übertragungsbereichsende (F16 - 1)			0,0 bis 150,0 °C
Binäreingang bE (F17 - 1)			1, 0

Trinkwassererwärmung

Parameter der Ebene 4 (PA4)	Ebene 4	Wertebereich
Minimale Trinkwassertemperatur		5,0 bis 90,0 °C
Maximale Trinkwassertemperatur		5,0 bis 90,0 °C
Schaltdifferenz		0,0 bis 30,0 °C
Überhöhung Ladetemperatur		0,0 bis 50,0 °C
Maximale Ladetemperatur		20,0 bis 150,0 °C
Nachlauf Speicherladepumpe		0,0 bis 10,0
Haltewert Trinkwassertemperatur		5,0 bis 90,0 °C
Maximale Rücklauftemperatur		0,0 bis 90,0 °C
Solarkreispumpe ein		1,0 bis 30,0 °C
Solarkreispumpe aus		0,0 bis 30,0 °C
Maximale Speichertemperatur		20,0 bis 90,0 °C
TWW-Stellsignal bei Speicherladung		5 bis 100 %

Funktionsblockparameter (CO4)	Ebene 4	Wertebereich
Begrenzungsfaktor (F03 - 1)		0,1 bis 10,0
Auswertung Klemmen 03/13 (F04 - 1)		AnA, bin
Abbruch Parallellauf bei Regelabweichung (F06 - 1)		0 bis 10 min
Vorlauf-Grenztemperatur für Parallelbetrieb (F06 - 1)		20,0 bis 90,0 °C
Aktivierung Vorrang bei Regelabweichung (F08 - 1)		0 bis 10 min
Einflussfaktor (F08 - 1)		0,1 bis 10,0
Regelkreisauswahl (F08 - 1)		Rk1, Rk2, Rk1 + Rk2
Aktivierung Vorrang bei Regelabweichung (F09 - 1)		0 bis 10 min
Regelkreisauswahl (F08 - 1)		Rk1, Rk2, Rk1 + Rk2
Verstärkung K_p (F12 - 1)		0,1 bis 50,0
Nachstellzeit T_N (F12 - 1)		1 bis 999 s
Vorhaltezeit T_V (F12 - 1)		0 s; Wert nicht ändern!
Ventillaufzeit T_V (F12 - 1)		15 bis 240 s ¹⁾
Schaltdifferenz (F12 - 0)		1,0 bis 30,0 °C
Minimale Einschaltzeit (F12 - 0)		0 bis 10 min

Anhang A (Konfigurationshinweise)

Funktionsblockparameter (CO4)	Ebene 4	Wertebereich
Minimale Ausschaltzeit (F12 - 0)		0 bis 10 min
Maximale Regelabweichung (F13 - 1)		3,0 bis 10,0 °C
Wochentag (F14 - 1)		1–7, 1 bis 7
Startzeit (F14 - 1)		00:00 bis 23:45 Uhr
Stoppzeit (F14 - 1)		00:00 bis 23:45 Uhr
Desinfektionssollwert (F14 - 1)		60,0 bis 90,0 °C
Überhöhung Sollwert (F14 - 1)		0,0 bis 50,0 °C
Haltezeit Desinfektionstemperatur (F14 - 1)		0 bis 255 min
Ventilstellung Kaltladeschutz (F22 - 1)		1 bis 100 %

Anlagenübergreifende Funktionen

Parameter der Ebene 5 (PA5)	Ebene 5						Wertebereich
Kesselpumpe ein							20,0 bis 90,0 °C
Schaltdifferenz							0,0 bis 30,0 °C
Feiertage							01.01 bis 31.12
Ferienzeiträume, Start							01.01 bis 31.12
Ferienzeiträume, Stopp							
Zuordnung Regelkreis							Rk1, Rk2
Ferienzeiträume, Start							01.01 bis 31.12
Ferienzeiträume, Stopp							
Zuordnung Regelkreis							Rk1, Rk2

Funktionsblockparameter (CO5)	Ebene 5	Wertebereich
Beginn Sommerzeitraum (F04 - 1)		01.01 bis 31.12
Anzahl der Tage für Beginn (F04 - 1)		1 bis 3
Ende Sommerzeitraum (F04 - 1)		01.01 bis 31.12
Anzahl der Tage für Ende (F04 - 1)		1 bis 3

Funktionsblockparameter (CO5)	Ebene 5	Wertebereich
Außentemperaturgrenzwert (F04 - 1)		0,0 bis 30,0 °C
Verzögerung (F05/6 - 1)		1,0 bis 6,0 °C/h
Frostschutzgrenzwert (F09 - 0 und F09 - 1)		-15,0 bis +3,0 °C
Maximalgrenzwert (F10 - 1)		At, 1 bis 800 lmp/h
Maximalgrenzwert Heizbetrieb (F10 - 1)		At, 1 bis 800 lmp/h
Maximalgrenzwert Trinkwasser (F10 - 1)		1 bis 800 lmp/h
Begrenzungsfaktor (F10 - 1)		0,1 bis 10,0
Messbereichsanfang (F11 - 1)		0/4 mA
Messbereichsende 20 mA (F11 - 1)		0,01 bis 650,00 m³/h
Maximalgrenzwert (F11 - 1)		At, 0,01 bis 650,00 m³/h
Maximalgrenzwert Heizbetrieb (F11 - 1)		At, 0,01 bis 650,00 m³/h
Maximalgrenzwert Trinkwasser (F11 - 1)		0,01 bis 650,00 m³/h
Begrenzungsfaktor (F11 - 1)		0,1 bis 10,0
Eingang (F12-1)		bin, AnA
Binäreingang bE (F12 - 1)		1, 0
Maximalgrenzwert (F13 - 1)		At, 0,1 bis 6500,0 kW
Maximalgrenzwert Heizbetrieb (F13 - 1)		At, 0,1 bis 6500,0 kW
Maximalgrenzwert Trinkwasser (F13 - 1)		0,1 bis 6500,0 kW
Begrenzungsfaktor (F13 - 1)		0,1 bis 10,0
Binäreingang bE (F15 - 1)		1, 0
Übertragungsbereichsanfang (F23 - 1)		-50,0 bis +100,0 °C
Übertragungsbereichsende (F23 - 1)		-50,0 bis +100,0 °C

Anhang A (Konfigurationshinweise)

Gerätebus

Funktionsblockparameter (CO7)	Ebene 7	Wertebereich
Gerätebusadresse (F01 - 1)		Auto, 1 bis 32
Gerätebusadresse (F03 - 1, Raumleitgerät Rk1)		Auto, 1 bis 32
Gerätebusadresse (F04 - 1, Raumleitgerät Rk2)		Auto, 1 bis 32
Register-Nr. (F06 - 1)		1 bis 4
Register-Nr. (F07 - 1)		1 bis 4
Register-Nr. (F09 - 1)		1 bis 4
Register-Nr. (F10 - 1)		5 bis 64
Register-Nr. (F11 - 1)		5 bis 64
Register-Nr. (F13 - 1)		5 bis 64
Register-Nr. (F14 - 1)		5 bis 64
Register-Nr. (F15 - 1)		5 bis 64
Register-Nr. (F17 - 1)		5 bis 64
Register-Nr. (F19 - 1)		5 bis 64
Register-Nr. (F20 - 1)		5 bis 64
Register-Nr. (F21 - 1)		5 bis 64
Register-Nr. (F22 - 1)		5 bis 64

Einstellungen an den Drehschaltern

Parameter	oberer Drehschalter							Wertebereich
Sollwert Tag								-5 bis +150 °C
Sollwert Nacht								-5 bis +150 °C
Nutzungszeiten	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	
Start erster Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp erster Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Start zweiter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp zweiter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Start dritter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp dritter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr

Parameter	mittlerer Drehschalter							Wertebereich
Sollwert Tag								-5 bis +150 °C
Sollwert Nacht								-5 bis +150 °C
Nutzungszeiten	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	
Start erster Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp erster Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Start zweiter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp zweiter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Start dritter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp dritter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr

Parameter	unterer Drehschalter							Wertebereich
Trinkwassertemperatur								20 bis 90 °C
Nutzungszeiten	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	
Trinkwassererwärmung								
Start erster Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp erster Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Start zweiter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp zweiter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Start dritter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp dritter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Zirkulationspumpe								
Start erster Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp erster Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Start zweiter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp zweiter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Start dritter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr
Stopp dritter Nutzungszeitraum								0:00 bis 24:00 Uhr

16.9 Abkürzungen

AF	Außensensor	Rk	Regelkreis
Anl	Anlage	RüF	Rücklaufsensor
AT	Außentemperatur	SF	Speichersensor
BA	Binärausgang	SLP	Speicherladepumpe
BE	Binäreingang	t	Zeit
CO	Konfigurationsebene	T	Temperatur
EB	Einbau- und Bedienungsanleitung	TLP	Tauscherladepumpe
F	Funktionsblock	TWE	Trinkwassererwärmung
HK	Heizkreis	UP	Umwälzpumpe
GLT	Gebäudeleitstation	VF	Vorlaufsensor
Kl	Klemme	WE	Werkseinstellung
KW	Kaltwasser	WW	Warmwasser
PA	Parameterebene	ZP	Zirkulationspumpe
RF	Raumsensor		

17 Anhang B

17.1 Zubehör

Speichermodul	Best.-Nr. 1400-9379
Minimodul	Best.-Nr. 1400-7436
Datenlogging-Modul	Best.-Nr. 1400-9378
USB-Converter 3	Best.-Nr. 1400-9377
Software TROVIS-VIEW (kostenfrei)	▶ www.samsongroup.com > SERVICE & SUPPORT > Downloads > TROVIS-VIEW

17.2 Service

Beratung und Fragen

Für Beratung oder Fragen zu Heizungsreglern der Automationssysteme TROVIS 5400 und TROVIS 5500 (kostenpflichtig):

Mo-Fr: 7:30 - 16:00 Uhr

Telefon: 09001 4009-24

0,99 €/min. aus dem deutschen Festnetz,
Mobilfunkpreise abweichend

After Sales Service

Für Instandhaltungs- und Reparaturarbeiten sowie bei Auftreten von Funktionsstörungen oder Defekten kann der After Sales Service zur Unterstützung hinzugezogen werden.

Der After Sales Service ist über die E-Mail-Adresse aftersalesservice@samsongroup.com erreichbar.

Adressen der SAMSON AG und deren Tochtergesellschaften

Die Adressen der SAMSON AG und deren Tochtergesellschaften sowie von Vertretungen und Servicestellen stehen im Internet unter www.samsongroup.com oder in einem SAMSON-Produktkatalog zur Verfügung.

Notwendige Angaben

Bei Rückfragen und zur Fehlerdiagnose folgende Informationen angeben:

- Modellnummer
- Firmwareversion
- Seriennummer

EB 5575



SAMSON AKTIENGESELLSCHAFT

Weismüllerstraße 3 · 60314 Frankfurt am Main

Telefon: +49 69 4009-0 · Telefax: +49 69 4009-1507

E-Mail: samson@samsongroup.com · Internet: www.samsongroup.com